

S.E. oficializó comunas de San Ramón y La Pintana

NUEVO IMPULSO A LA PARTICIPACION

Casi doscientos mil habitantes se integran definitivamente al quehacer municipal

(Pág. 5)



ENTREGADA REMODELACION DEL MERCADO CENTRAL

El Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, recibió múltiples y variadas expresiones de afecto y adhesión al término de la ceremonia inaugural de las obras de remodelación del Mercado Central. En su recorrido y diálogo con los locatarios fue acompañado por el Ministro de Economía, Modesto Collados, y el alcalde de Santiago, Carlos Bombal. (Inf. Pág. 5)

Ministro Secretario General de Gobierno

Ordenan detención de cúpula de organizaciones marxistas

(Pág. 4)

ANTORAL: San Clemente.
Valor hoy \$ 2.120,23; mañana \$ 2.125,81; domingo \$ 2.131,40; lunes \$ 137,01; martes \$ 2.142,63; miércoles \$ 2.148,27. UNIDAD TRIBUTARIA: Valor noviembre \$ 3.587,00; diciembre \$ 3.881,00.
DOLAR (Acuerdo 1598-02 Banco Central): Valor hoy \$ 120,11. PREFERENTES: Valor hoy \$ 84,64; mañana \$ 84,86; domingo \$ 85,08; lunes \$ 85,31; miércoles \$ 85,53; jueves \$ 85,75.

\$30

REGIONES
I, II, XI y XII \$ 40

En esta edición
Mundo de la
Hípica

LA NACION
Santiago de Chile - Viernes 23 de Noviembre de 1984 - N° 22.076 - Año LXVIII - 2^a Edición
Suplemento Mundo Deportes

Pinochet: bien encaminado acuerdo de paz

(Pág. 4)



LINDA EVELAND A LA LOCACION

La hermosa modelo norteamericana Linda Eveland debutó en la locución radial al ser contratada por la emisora La Clave. Información Pág. 29

Prorrogan pagos de deuda externa

(Pág. 7)

GRAN
ENCICLOPEDIA
LA NACION

Fascículo 4

EXIJA HOY

CORREO, TELEGRAFO
Y TELEFONO

HISTORIA DE LAS COMUNICACIONES

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
Inches

Testimonio de la Vida Gubernativa Cubana

El líder cubano Fidel Castro ha estado comprando armas indirectamente para las guerrillas salvadoreñas en el mercado negro dentro y fuera de Estados Unidos, dice un alto funcionario cubano que recibió asilo político en este país el pasado mes.

En vez de enviar armas o asesores a El Salvador, Castro ha encontrado "otros medios de combatir a los norteamericanos", según José Luis Llovio Menéndez, que fue el más alto asesor del Ministerio de Hacienda de Cuba.

"Cuando Castro tenía que obtener ametralladoras para El Salvador, él les daba el dinero y ellos las compraban en el mercado negro aquí en Estados Unidos", dijo al Washington Post el desertor de 48 años de edad.

Llovio Menéndez, descrito por funcionarios norteamericanos como uno de los funcionarios de más alto nivel que ha desertado desde los años sesenta, dijo que está "seguro" de que cuando salió del país en 1981, Cuba había estado proporcionando dinero a las guerrillas salvadoreñas para la compra de armas norteamericanas y occidentales, utilizando fondos del presupuesto para "gastos exteriores" del Ministerio de Gobierno.

"Castro daba dinero, da dinero y seguirá dando dinero", dijo Llovio Menéndez y agregó: "Pero lo hará de un modo discreto, debido a que sabe muy bien que si se descubre a un asesor cubano en El Salvador... o se captura una ametralladora cubana en El Salvador, él va a tener muchas dificultades".

Cuba envía "una gran cantidad

- Interesantes descripciones del principal asesor financiero del gobierno cubano en sus primeras semanas de vida en Estados Unidos, luego de desertar del régimen
- Fidel Castro asume en propiedad el rol de un dictador: sólo él decide, sólo él califica los trabajos previos a las decisiones. Nadie lo contradice, nadie le expresa opinión distinta
- Presencia gravitante soviética en todos los niveles gubernativos y de la vida nacional cubana. Cuba es una nación en que todo se improvisa: ¿a esto se deberán los fracasos de 25 años de régimen estrictamente personalista?

de armas" a Nicaragua, admitió el desertor, pero dijo que lo que Nicaragua hace con ellas "es una cuestión de Nicaragua, no una cuestión de Cuba".

Llovio Menéndez y su esposa desertaron el 13 de diciembre de 1981, cuando su avión procedente de Checoslovaquia hizo escala en Montreal. Funcionarios consulares norteamericanos en Canadá y después en Venezuela, se negaron primeramente a creer quien era él, debido a que su partida fue tan poco espectacular, dice Llovio Menéndez. El llegó a Estados Unidos en 1983, pero no reveló su presencia debido "a que deseaba obtener asilo político antes de manifestarme".

"El objetivo de la política exterior de Castro es que haya muchas Cubas en todas partes", dijo el ex funcionario al New York Times. "Ellos quieren Nicaragua y El Salvador. Después de eso, Honduras y Guatemala, puede estar seguro de ello".

El sentimiento antinorteamerican

cano es otra de las directrices de Castro en los asuntos exteriores, insiste Llovio Menéndez.

"Fidel odia totalmente a los Estados Unidos de América. El odia sus instituciones. El odia sus normas. El odia a todo el mundo aquí".

"Castro se expresa sobre los Estados Unidos de América utilizando los términos más bajos que pueda usted imaginar".

Dentro de Cuba, según dice Llovio Menéndez, Castro actúa como un líder "egocéntrico" cuyo manejo de los asuntos domésticos es con frecuencia impulsivo e intruso. "Fidel hace todas las decisiones... Si usted no sabe lo que Fidel quiere, usted está perdiendo en Cuba", manifestó.

Castro, según alega Llovio Menéndez, frecuentemente se apega a una idea y deja de considerar las realidades que tratan sus planes. Sus asesores no se atreven a contradecirlo, según dijo Llovio Menéndez.

En 1974, por ejemplo, Castro decidió utilizar los ingresos del floreciente comercio azucarero para establecer fábricas de caramelos.

"Quiso hacer los mejores caramelos del mundo", dijo Llovio Menéndez, pero Cuba no podía pagar las piezas de repuesto de la maquinaria, y hubo que vender las fábricas.

Castro ordenó la siembra de arroz, que necesita agua, en un área tan árida que las plantas se secaron, dijo el desertor. El líder cubano también dispuso vastas siembras de una leguminosa, el gandul, para alimentar el ganado, sin comprender que las vacas no lo comen.

Como resultado de ello, según dice Llovio Menéndez, la tarea más importante para un funcionario cubano es seguir la pista de los caprichos cambiantes de Castro.

Los asesores soviéticos también forman parte de la vida diaria de un funcionario cubano, según expresa el desertor.

"Yo tenía una docena de asesores soviéticos", dijo al recordar su época en el Ministerio de Hacienda. "Ellos nunca daban órdenes, pero me decían cómo hacer las cosas con el presupuesto en la Unión Soviética. Yo no podía

rechazar su asesoramiento, porque no sabía nada de finanzas". Llovio Menéndez se unió al "Movimiento 26 de Julio" de Castro en 1955, cuatro años antes de que Castro ocupara el poder, y fue preso varias veces por actos de sabotaje, inclusive la voladura de líneas del ferrocarril. En 1958 se desencantó de Castro y se fue a vivir a París.

Cuando regresó a Cuba en 1965 la policía de seguridad le pidió que espiera a los funcionarios del gobierno que conoció durante los años de la resistencia, y convino en ello.

Un año más tarde, mientras estaba sentado en un establecimiento de venta de pizzas en La Habana, "sentí algo duro en mi espalda", dijo, lo que resultó ser una pistola calibre 45 de un oficial de seguridad. Se le encarceló por un mes sin explicación alguna y luego se le dio un empleo como asesor del ejército.

Si bien afirma no conocer "nada acerca de la industria azucarera", Llovio Menéndez dijo que lo hicieron jefe de inversiones de la industria azucarera en 1972. En 1977 se le escogió como asesor jefe en el Ministerio de Hacienda. De allí pasó a ser asesor del Ministerio de Cultura en 1980.

Los funcionarios del gobierno cubano y la "burguesía revolucionaria" viven cómodamente, según dijo, y la población en general se ha hecho holgazana. Llovio Menéndez citó un estudio de los años 70 realizado por el Ministerio de Agricultura, que halló que los trabajadores del campo trabajaban menos de cuatro horas diarias. Señaló que esto era típico de los trabajadores en otras industrias también.

milia. En resumen, un amigo indispensable, dispuesto a ayudar, que ofrecía sencillamente un lenguaje de amor y comprensión tan necesario en nuestros días.

Mampato, una revista chilena, única en su clase, que en nuestro país no se publica 2 veces, llegó a convertirse en un orgullo de nuestra patria. Supo combinar equilibradamente la entretenimiento con la formación y el conocimiento. Su primer director, Eduardo Armstrong A., la llevó en su mente con cariño, con la intención de aportar algo bueno para los niños chilenos. Creó la revista con el mismo amor con que se hace un hijo, que iría creciendo día a día y con la esperanza de que viviera "muchos años" aportando siempre lo mejor para todos sus lectores.

A través de sus páginas quiso ser un buen amigo llevando un mensaje de paz, amistad y de buena voluntad. Que la revista fuera una llave que abriera todas las puertas del saber, pero por sobre todo, quería dar aquellos valores que en el mundo de hoy se están perdiendo: la amistad, la generosidad, la solidaridad, la lealtad, la rectitud moral, el patriotismo, el amor por todas las cosas y en especial por todos los hombres..."

Lamentablemente, hoy Mampato no existe. Tampoco su director. Su ejemplo noble y lleno de buenos propósitos, entró con gran valor al corazón de grandes y chicos como un alimento espiritual que había que guardar. El espíritu que Eduardo Armstrong desarrolló en Mampato desde el primer número, seguirá viviendo siempre en el alma de todos los que aspiran humanamente por un mañana mejor.

Fernando Abu-Kalil S.
San Carlos

La prensa bien dirigida es uno de los medios más poderosos para mantener la regularidad y pureza de los empleados en el desempeño de sus funciones públicas.

DIEGO PORTALES

cartas a La Nación

Colonización

Señor Director:

Me es grato dirigirme a Ud., con el fin de resolver algunas dudas planteadas por el lector carnet 6.688.460-0, en lo tocante al Plan Experimental de Colonización del Sector Puyuhuapi que el Supremo Gobierno impulsa a través del Ministerio de Bienes Nacionales.

Ante todo debo aclarar un equívoco en que incurre el lector al afirmar que a los "colonos alemanes que llegaron a Valdivia se les regaló la tierra y otros beneficios para instalarse". Si él hubiera investigado los antecedentes de dicha migración, se habría dado cuenta que los alemanes debieron pagar por sus tierras y devolver al Estado el préstamo que éste les concedió para el inicio de sus actividades, naturalmente con las debidas facilidades.

En la actualidad el Plan Experimental de Colonización también ofrece facilidades para la compra de tierras y apoyos estatales de importancia para los interesados. Es así como los lotes se venden a 15 años plazo, con un 10% de pie y 3 años de gracia. Entre los apoyos más relevantes que ofrece el Estado podemos señalar los siguientes: se han construido sendas de penetración dentro del área, algunas de las cuales se transformarán mañana en caminos; se dotó al área de transporte marítimo de pasajeros y carga a través de naves de la Empresa Marítima del Estado; los colonos podrán acogerse al beneficio del subsidio habitacional con lo cual solucionarán sin costo para ellos el problema de vivien-

da; además se ha creado en Bahía Marchant un Campamento Base, que es germe de un futuro poblado, que agrupa servicios esenciales para los colonos tales como almacén de venta de víveres y herramientas, central de radiocomunicaciones, helipistas, centro de primeros auxilios y próximamente una escuela.

El lector también reparará en las exigencias que se imponen a los postulantes a colonos en orden a presentar un proyecto de inversión y tener cierto capital.

La obligación anterior deriva de las limitaciones que impone la superficie actualmente disponible para poblar. Es decir, no se puede dar satisfacción a todos los recurrentes, como sería de desear, y por lo tanto hay que fijar algunos criterios de selección. Tanto la superficie fiscal disponible en Puyuhuapi (200.000 has.) y lo que es más importante, la calidad de las tierras no permiten sino colocar a un número limitado de personas.

Para los lectores de La Nación, interesados en poblar, precisaré que las condiciones impuestas para la elección de colonos son: la radicación en el área, presentación de un proyecto de inversión, capacidad técnica y económica para llevarlo a cabo, conocimiento del terreno y la aplicación de normas para la conservación de los recursos naturales.

Debe recalcarse que la exigencia del proyecto obedece a la necesidad de hacer una racional explotación de los recursos del área, a asegurar, hasta donde sea posible, que los colonos van a ser capaces de autosustentarse y evitar la improvisación en el uso y manejo de recursos naturales escasos que son de todos los chilenos.

Debo dejar establecido que el Ministerio no impone mínimos de capital a los postulantes, ni una especialización téc-

nica o profesional determinada. Ellos mismos establecen las necesidades de capital conforme a las características de su proyecto.

Si el postulante no dispone de capital puede optar a los créditos que otorgan instituciones tales como CORFO, Banco del Estado, etc., para lo cual, si no posee garantías propias, puede solicitar al Ministerio que la misma propiedad que adquiere sirva de garantía.

Finalmente, el Ministerio de Bienes Nacionales atiende toda clase de consultas del público relativas a esta materia entre 9 y 14 horas, en Alameda N° 280.

Saluda atentamente a Ud.,
JORGE CALDERON FIGUEROA
Subsecretario de Bienes Nacionales

Revista Infantil

Señor Director:

Se cumplió el 30 de octubre pasado el decimosexto aniversario del nacimiento de la que fuera una importante revista para niños. Su nombre: "Mampato". "Su historia comienza cuando nace el personaje principal con un cuerpo chiquito, pero con unos pulmones que parecían gaitas..." Pero Mampato llegaría a ser mucho más. Aparecía después de 20 años desde que desapareció la última revista en su género para menores de edad, como "El Peneca" o "El Cabrito", que tanto enseñó en otras épocas.

Desde los primeros números empezó a ser popular. Una revista ilustrada, adaptada a nuestros tiempos, que tenía de todo, cuyo objetivo era —entre otras cosas— entretenir, enseñar, educar, de una manera especial y ser útil en todo sentido a la juventud y al estudiante. Sin embargo, paradójicamente Mampato entusiasmó mucho más a los mayores de hoy, convirtiéndose, más que en una revista, en un libro instructivo, sin fin, que creaba una cultura superior y un interés incalculable para toda la fa-

Principios Comunes

El Ministro del Interior, Sergio Onofre Jarpa, en cordial y abierta conversación con periodistas, realizó un análisis de la situación del país y abordó diversos temas de interés nacional, tales como las relaciones del Gobierno con la Iglesia Católica. En este último tema, el Ministro Jarpa fue muy claro en afirmar que no existe ningún distanciamiento entre ambos, expresando "creo que la relación Gobierno-Iglesia puede pasar por circunstancias de desacuerdos pasajeros, pero en el fondo no están deterioradas ni se van a deteriorar, porque este Gobierno ha hecho una inmensa labor en el sentido de encauzar a Chile de acuerdo a los fundamentos y a las bases de la doctrina cristiana".

El planteamiento del Ministro Jarpa tiene gran importancia en cuanto reafirma cuáles son los principios doctrinarios que inspiran la acción del Gobierno. Desde el comienzo mismo del Gobierno Militar, éste manifestó su adhesión a los postulados y valores que son propios de la civilización cristiana occidental, reconociendo una concepción profundamente humanista del hombre y la sociedad.

Al hombre, como señala la Declaración de Principios del Gobierno de Chile, se le concibe "como un ser dotado de espiritualidad, con derechos naturales superiores y anteriores al Estado", es decir, con una dignidad superior que hace que el Estado deba estar al servicio de la persona y no al revés.

En cuanto a la sociedad, el mismo documento plantea como imperativo a la autoridad la búsqueda y promoción permanente del bien común, entendido como un bien de orden, no como una decisión caprichosa de la mayoría ni mucho menos de la minoría, sino como un adecuado orden que haga posible que todos y cada uno de los miembros de la sociedad alcancen su mayor realización personal. Igualmente se exige el respeto a la plena vigencia del principio de subsidiariedad, garantía eficaz de encontrarnos en una sociedad auténticamente libre y respetuosa de los derechos básicos de la persona.

Todo lo anterior hace, pues, que sea muy difícil hablar de una ruptura entre quienes comparten supuestos doctrinarios y de valores que resultan similares. Lo que ocurre, y eso sí es un hecho evidente, es que existen sectores y grupos interesados en provocar un roce y hasta un distanciamiento entre el Gobierno y la Iglesia Católica, pero es igualmente evidente que jamás lograrán su propósito.

El espíritu y la vocación del Gobierno están por la conciliación, el diálogo y la democracia en un ambiente de mutuo respeto, y en esta acción la Iglesia Católica puede y debe ayudar mucho a hallar y favorecer caminos de encuentro y entendimiento.

Quienes tratan de impedir la unidad y el consenso y cerrar así el camino pacífico hacia la democracia —como lo dijo también el Ministro Jarpa— son grupos terroristas y extremistas claramente identificables y a ellos cabe aplicarles toda la fuerza de la ley.

En este último aspecto, el Ministro del Interior destacó la eficacia obtenida con la implantación en todo el territorio nacional del Estado de Sitio, régimen de excepción constitucional que ha permitido desarticular la actividad de diversos grupos subversivos, a la vez que ha hecho posible la disminución de atentados terroristas e incluso de actos delictuales.

Una vez más debemos reafirmar que la responsabilidad de conducir el país por un camino de encuentro y entendimiento no corresponde sólo al Gobierno, sino que a todos los que tienen fe en los destinos de paz y democracia para nuestro país.

Desarrollo Regional

Es una realidad legal la constitución de la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo, dentro del Ministerio del Interior. Es un paso importante en el desarrollo de las regiones.

Esta interesante iniciativa permitirá una más estrecha coordinación entre las distintas instituciones y organismos que hasta hoy se encuentran vinculados al quehacer regional.

El proceso de regionalización, iniciado hace una década, ha hecho importantes avances en materia de descentralización administrativa, a la vez que se ha dotado a las regiones del elemento profesional idóneo para una eficaz labor técnica y administrativa.

Producto del mismo proceso, la desconcentración territorial ha permitido una libertad y autonomía a las autoridades tanto comunal como regional que nunca antes habían existido en la historia. Esta autonomía ha hecho posible el desarrollo de cada región dentro de sus planes y programas propios, concordantes en todo caso con las políticas, planes y programas nacionales.

Lo anterior ha fortalecido la participación ciudadana a través de los Con-

sejos Comunales y Regionales de Desarrollo — contenidos en la Constitución Política — comprometiendo a los ciudadanos en su propio destino regional.

Las importantes funciones que el Ministerio del Interior cumple en este campo justifican plenamente, pues, la creación de una Subsecretaría que aboque su preocupación exclusivamente al desarrollo regional y a la coordinación de quienes tienen responsabilidad en él.

Las atribuciones que se han conferido a este organismo contemplan un eventual traspaso a éste de aquellas funciones que en la actualidad puedan estar desarrollándose en otras reparticiones. Lo anterior, en modo alguno podría entenderse como una reprobación a las actuales gestiones, sino, por el contrario, deben entenderse como un positivo esfuerzo por lograr una acción más eficiente aun, en beneficio de las regiones y de todo el país en último término.

La regionalización, como tantas veces se ha dicho, es un proceso dinámico, continuo y permanente. No ha consistido en dividir administrativa-

mente el país en 13 regiones ni en trasladar algunas facultades de decisión a autoridades locales. Es mucho más profundo que eso y la férrea voluntad del Supremo Gobierno en llevarlo a cabo se manifiesta una vez más.

La conciencia que la ciudadanía se ha formado, debe consolidarse para ejercer plena y libremente su derecho a participar en las decisiones que los afectan. Asimismo, el potencial económico de las regiones debe disponer de una estructura administrativa ágil que facilite la actividad económica sin trabas centralistas o burocráticas.

En fin, la preocupación que el propio Presidente de la República manifiesta permanentemente a través de sus visitas a todas las regiones del país para informarse de la marcha de ellas, es una señal inequívoca de la voluntad del Supremo Gobierno por fortalecer el desarrollo regional.

Cabe esperar, pues, que esta nueva Subsecretaría dé un nuevo impulso y otorgue vitalidad a dicho proceso, corrigiendo y mejorando aquello que sea preciso, pero sin desaprovechar el enorme bagaje en experiencia y recursos humanos que se han formado en la administración en el último decenio.

Iniciativa y Crecimiento

ma Pobreza elaborado por expertos de ODEPLAN.

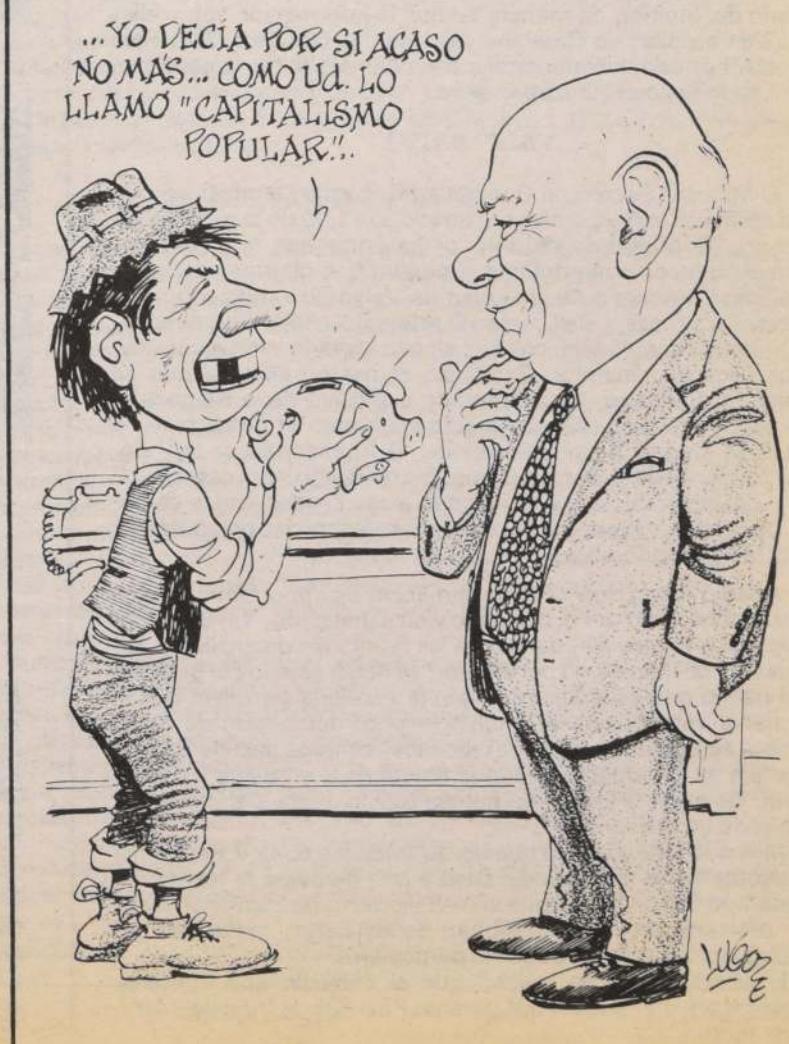
Aun cuando la acción llevada a cabo en estos aspectos ha debido hacer frente a las dos crisis económicas que se han desencadenado sobre el mundo en los últimos once años y a sus secuelas en la actividad interna, los programas de alimentación y nutrición; los de vivienda con la erradicación definitiva de las llamadas "callampas", que proliferaban en décadas pasadas; los de educación incluso desde la primera infancia aliviando el presupuesto de miles de familias; los de atención médica que incluye entrega gratuita de medicamentos en sectores poblacionales; los de eliminación, casi, de indicadores negativos en la natalidad, de madres embarazadas, de lactantes, de madres nodrizas; aquellos que dejaron en el olvido el analfabetismo en Chile. En fin, toda la vasta red social elaborada en ODEPLAN y ejecutada por todas las oficinas del Gobierno, ha permitido mejorar en la medida que ha sido posible dentro de las limitaciones presupuestarias propias de una nación aún no desarrollada industrialmente.

Ha recordado el Secretario de Estado los tiempos "en que el país estaba roto. Roto en una anarquía, en donde el concepto de propiedad privada prácticamente estaba lanzado a los vientos". Esbozó luego el quehacer emprendido: "primero que todo, restableciendo el orden que es indispensable y misión de todos. Enseguida, restableciendo la posibilidad de comerciar, única manera de poder desarrollarse".

Revisten particular importancia los conceptos del Ministro-Director de la Oficina de Planificación Nacional, ya que se aporta una nueva fuerza clarificadora acerca de las bases esenciales sobre las que está elaborado el modelo chileno, el mismo que ha conseguido elevar el nivel de vida de importantes sectores de la población y que ha sostenido con el apoyo básico a aquellos de menores ingresos y que se recibieron como herencia en septiembre de 1973, tal como lo demostró sin lugar a dudas el Mapa de la Extre-

ma, que ha sido de carácter nacional por la extensión de lo obrado y por la participación de todos en ella, ha podido realizarse por la aplicación del principio enfatizado por el Ministro Figueroa, de la propiedad privada en términos de iniciativa individual para, dentro de un marco legal adecuado, con el esfuerzo personal, salir adelante y elevar los niveles de vida.

La pequeña y mediana empresa y el artesano son el ejemplo vivo de la aplicación de tales cimientos del desarrollo. De ahí el respaldo institucional, crediticio, de capacitación y de otros órdenes que ha recibido del Gobierno que preside el General Augusto Pinochet a lo largo de toda su gestión.





Ministro Secretario General de Gobierno, Francisco Javier Cuadra, quien dio a conocer todos los antecedentes relacionados con una acción terrorista registrada en Valparaíso

Ministro Secretario General de Gobierno
Francisco Javier Cuadra:

Detienen a elementos subversivos del "MDP"

□ También informó del atentado registrado en sector céntrico de Valparaíso

El Ministerio del Interior, dentro de las atribuciones que le otorga la Constitución, ha dispuesto la detención "de personas vinculadas a la organización de hecho denominada Movimiento Democrático Popular". La información fue entregada por el Ministro Secretario General de Gobierno, Francisco Javier Cuadra, añadiendo que carecía del nombre de las personas afectadas por esta medida, como asimismo del número, pero que en todo caso era reducido.

El Ministro Cuadra hizo presente que todos los afectados por esta orden del Ministerio del Interior, tienen antecedentes políticos. "Los antecedentes políticos de las personas que han participado en las protestas, son un índice que hay que tener en cuenta al momento de ir evaluando día a día la actividad subversiva que se pueda producir".

Respondiendo a una consulta periodística, el Ministro Secretario General de Gobierno admitió que dos reporteras estaban a disposición del Ministerio del Interior, acusadas de promover desórdenes en la vía pública.

"Doña María Eugenia Lorenzini está detenida por desórdenes en la vía pública. La detención se produjo a las 13.30 horas de ayer (miércoles), por promover desórdenes. También doña Constanza Bernardita Pena. Ambas están a disposición del Ministerio del Interior, de manera tal que la información sobre ellas se puede solicitar en Carabineros, Investigaciones o CNI. Para ello, el Ministerio del Interior dispone de una oficina de coordinación", manifestó el Ministro Cuadra.

VALPARAISO

El Ministro Secretario General de Gobierno, también se refirió al atentado en Valparaíso registrado a la 1.40 de la madrugada de ayer. "El Ministerio del Interior ha entregado antecedentes sobre el atentado con artefacto explosivo que ocurrió anoche en el edificio Centenario de la ciudad de Valparaíso, ubicado entre las avenidas Brasil y Bellavista. El artefacto explosivo contenía, según antecedentes técnicos que se han logrado establecer hoy, varios kilos de dinamita. Se utilizó el mismo sistema que se empleó en Santiago, en el atentado explosivo de la Remodelación San Borja. Los edificios afectados fueron el Centenario, la Caja de la Marina Mercante Nacional, la Intendencia de la V Región, el cuartel de la Octava Compañía de Bomberos, casas vecinas y algunos vehículos que estaban estacionados en las cercanías. Afortunadamente no se produjeron desgracias personales", dijo el Ministro Cuadra.

Añadió luego que "esta información es importante no sólo por su hecho, sino por el contexto y su significado. Tal cual conversábamos el otro día, dentro de las reuniones de análisis y coordinación del Ministerio del Interior, se había estado considerando el hecho que esperábamos, que la escalada terrorista que el país había vivido hasta el establecimiento del Estado de Sitio, asomara su cabeza una vez pasados los primeros días de las medidas que se han adoptado con el objeto de controlarla y desarticularla. De manera tal que ya hemos tenido anoche el primer intento serio en ese sentido".

Más adelante expresó que las autoridades de la V Región ya han adoptado las medidas del caso a fin de evitar la repetición de este tipo de atentados que si bien es cierto no provocan víctimas, afortunadamente, ocasionan serios daños materiales en propiedades tanto públicas como particulares.

El Ministro Cuadra precisó que el vehículo que contenía explosivos era un Peugeot 504 patente PLD 986 de Viña del Mar.

Presidente Pinochet

Bien encaminadas gestiones de paz entre Chile y Argentina

El Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, señaló que "van bien encaminadas las gestiones sobre el acuerdo de paz y amistad entre Chile y Argentina".

También el Jefe del Estado confirmó la posibilidad de aceptar la invitación que en forma reiterada le formuló el Gobierno de la República de Corea del Sur, pero no adelantó fecha de su posible viaje.

"Efectivamente, estoy invitado por ese gobierno amigo y espero que se presenten las circunstancias adecuadas", precisó el Presidente Pinochet.

Las declaraciones del Mandatario fueron formuladas en el marco de unas once que ofreció a los integrantes de la Agrupación de Reporteros de Moneda.

En otro orden de cosas, el Presidente Pinochet manifestó que el Mi-

nistro de Hacienda, Luis Escobar Cerdá, le entregó un completo informe de la gestión que cumplió en los últimos días en Estados Unidos ante la banca internacional, el que calificó de positivo.

Sostuvo asimismo el Presidente Pinochet que el Gobierno de Chile dará estricto cumplimiento a todos los compromisos monetarios internacionales y que con ello se aseguraba el equilibrio financiero. Esto no significa "soltarse el cinturón; dentro de las medidas, 1985 será menos duro", dijo el Mandatario.

Además se mostró ampliamente reconocido del apoyo y adhesión que ha venido recibiendo de parte de varios sectores ciudadanos, durante sus permanentes visitas a diversos puntos del territorio.

Recordó también el Jefe del Estado que lleva 52 años vistiendo el uniforme militar y dijo que el intenso tra-

bajo que efectúa en las labores gubernativas, no le ha afectado en ningún instante. Por el contrario, lo hace con gusto por cuanto siempre está pensando en el bien del país.

"Chile siempre está presente en cada una de mis actividades, está por sobre mi propia familia y mi propia vida. El poder da preocupaciones y angustias, pero cuando se está convencido de que se está sirviendo a la patria, esas angustias y preocupaciones se olvidan, y la satisfacción aflora cuando se observa lo realizado", enfatizó el Presidente de la República.

En esta misma oportunidad el Presidente de la República dijo que su mayor preocupación, y al mismo tiempo esperanza, es la formación de la juventud, porque será ella la que más tarde tendrá la responsabilidad de dirigir el país.

Señaló embajador José María Alvarez de Toledo

Consulta pone de manifiesto hermandad entre dos pueblos

□ Comisiones firman hoy acta de integración en dependencias de la Cancillería

"El sentido profundo de la consulta plebiscitaria en Argentina en torno al diferendo austral es poner de manifiesto la hermandad, el deseo de unión fraternal, que tienen los argentinos respecto a sus hermanos de este lado de Los Andes", señaló el embajador trasandino José María Alvarez de Toledo.

El diplomático fue interrogado por la prensa respecto a la próxima consulta que el Presidente Raúl Alfonsín llamará a pronunciarse en torno a la

Propuesta de Juan Pablo II sobre el Diferendo Austral.

"Yo creo — señaló — que es la primera vez que un tema se somete a consulta, así es que eso muestra la importancia que atribuye el gobierno argentino a este Tratado de Paz y Amistad" con Chile, que es algo que hace a la esencia misma de nuestro ser nacional y que va a las raíces de nuestra historia común".

Agregó Alvarez de Toledo que respecto al resultado será según cree

mayoritariamente a favor puesto que: "conozco el sentimiento del pueblo argentino, sé que hay opiniones divergentes, pero sé también que la enorme mayoría lo que quiere es esa amistad profunda, siguiendo la herencia y la tradición de los padres y fundadores de las dos naciones".

INTEGRACION BILATERAL

Por otra parte en horas de la tarde de hoy será firmada en dependencias de la Cancillería un acta de entendimiento e integración entre las comisiones de Chile y Argentina, que trabajan en torno a diversos temas.

Las representaciones están presididas por el Director de Fronteras y Límites de Chile, General (R) Pedro Ewing y por el ex director general de la Cancillería bonaerense, Arnaldo Listre.

Consultado este último sobre la labor que iniciaron ambas delegaciones el miércoles pasado, Listre explicó que se han tratado temas importantes.

"Hemos visto — indicó — temas de la integración física; de materias de complementación económica, tales como cooperación energética, más concretamente, la complementación gasífera, turística, la posibilidad que ambos países presenten proyectos integrados de turismo".

Por otra parte hay aspectos relativos a proyectos en transportes ferroviarios, vial, intercambio de complementación científica y tecnológica.

Se le inquirió al diplomático si de alguna manera la firma de las actas de entendimiento, es una forma de adelantarse a la creación de la comisión binacional que estipula del Tratado de Paz y Amistad, a lo cual respondió que: "de alguna manera es efectivamente así. Nosotros nos estamos adelantando. Tengo la seguridad de que el tratado va a ser firmado, aprobado y ratificado por parte de la República Argentina".



INAUGURADA FERIA DEL LIBRO

El alcalde de Santiago, Carlos Bombal, inauguró ayer en el Parque Forestal la Cuarta Feria Nacional del Libro, que permanecerá abierta hasta el 9 de diciembre. Los oradores del acto inaugural fueron el alcalde Bombal, el representante de la Cámara Chilena del Libro, Manuel Melero, y el Arzobispo de Santiago, Juan Francisco Fresno. En la exhibición participan 36 expositores que reúnen a los más importantes escritores, distribuidores, editores extranjeros y nacionales. La muestra estará abierta entre las 17 y 22 horas, de lunes a viernes, mientras que los sábados, domingos y festivos de 11 a 22 horas. La foto muestra la asistencia masiva de público en el día de apertura de la feria.

Jefe del Estado presidió ceremonia

Oficializados municipios de San Ramón y La Pintana

□ Asumieron los alcaldes Jesús Antonio Cabedo Ibarra y Sergio Torres Gundián. Toda la comunidad concurrió al acto verificado en La Granja

El Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte, firmó en la mañana de ayer las respectivas actas de creación e instalación de las comunas de San Ramón y La Pintana, en una ceremonia solemne y concurrida en la cual además prestaron su juramento de servicio los alcaldes, Jesús Antonio Cabedo Ibarra y Sergio Torres Gundián.

Ministros de Estado, subsecretarios, el intendente de la Región Metropolitana, gobernadores y alcaldes llegaron hasta la comuna de La Granja, para realizar con su presencia este acto. La presencia de tan altas autoridades se sumó a la de miles de pobladores y estudiantes que asistieron también a la instalación de ambos municipios.

El Cíbolo Abierto comenzó cuando a las 10.15 de la mañana llegó al sector el Presidente de la República, acompañado de su Edecán Aéreo, comandante de grupo, Luis Berrios.

Los honores le fueron rendidos por una Unidad de Formación de la Escuela de Suboficiales del Ejército, cuya banda interpretó el himno patrio, izándose el pabellón presidencial.

INTENDENTE ROBERTO GUILLARD

Acto seguido se anunció la intervención del intendente de la Región Metropolitana, brigadier general, Roberto Guillard M., quien recordó la ceremonia similar realizada hace unos días, cuando se constituyeron las municipalidades de Macul y Peñalolén, en Niños.

El intendente Guillard dijo en parte de su intervención: "La humanización del régimen municipal chileno es obra del Gobierno que preside S.E. el Presidente de la República, quien hoy, con su presencia, rubrica la solemnidad de este nuevo compromiso: el de procurar mayor bienestar de las comunidades de La Pintana y San Ramón".

Añadió que "esta humanización habrá de conducir a la reformulación de nuestros grandes centros urbanos —como es el caso de nuestra capital— en donde viven más de cuatro millones de chilenos. El carácter fundamentalmente participativo del municipio se vela seriamente obstaculizado con el distanciamiento físico de sus habitantes respecto de los centros orgánicos municipales o por la excesiva densidad poblacional. Para sobreponer estas vallas, se han creado estas nuevas comunas, esencialmente, para dignificar a las familias que en ellas habitan".

Añadió más adelante el intendente de la Región Metropolitana: "Conozco muy de cerca la voluntad de dignificación que tiene cada chileno, por modesto que sea; sé cómo en esta comuna muchas familias han llegado a tener su vivienda y cómo el jefe del hogar y, en especial, las dueñas de casa cuidan de ellas y procuran que su entorno les sea grato: un pequeño jardín, un árbol, la limpieza, por último, del mismo suelo. Como esto lo

saben nuestros enemigos seculares, las hordas rojas han salido a destruir, a amenazar, a casi hacer imposible la seguridad. Esto no debe olvidarse, ahora que el oscurantismo que propició la ambición política —por una parte— y el revanchismo soviético —por otra— han sido puestos a buen recaudo".

JURAMENTO DE ALCALDES

Finalizadas las palabras del intendente de la Región Metropolitana, que fueron escuchadas con mucha atención por los pobladores y estudiantes, se anunció la ceremonia de juramento de los nuevos alcaldes.

Previo a ello, el secretario abogado de la Intendencia, Luis Manríquez, dio a conocer antecedentes sobre la creación de ambas comunas y fundamentó la misión que deben cumplir las nuevas autoridades edilicias.

La promesa o juramento de servicio fue tomada al alcalde de San Ramón, Jesús Antonio Cabedo Ibarra, quien respondió: "Sí, prometo, Señor Presidente", mientras que el alcalde de La Pintana, Sergio Torres Gundián, contestó: "Sí, juro, Señor Presidente".

DIRIGENTA VECINAL

Finalizado el juramento, el Presidente de la República, en compañía del intendente Guillard y de ambos alcaldes, formalizó la creación e instalación de ambas comunas con la firma del acta de constitución correspondiente.

Los asistentes aprobaron con prolongados aplausos esta nueva acción gubernativa en favor de la comunidad.

Finalmente usó de la palabra la presidenta de la Junta de Vecinos N° 18 de la nueva comuna de San Ramón, Luisa Cornú Hinojosa, quien manifestó que resultaba extraordinariamente difícil resumir en pocas palabras "tantas acciones de beneficio de la comunidad que, inspiradas y guiadas por el Supremo Gobierno, se han materializado a través del alcalde de la comuna de La Granja.

"Estimados vecinos, nos corresponde hoy asumir un gran compromiso, como es el de trabajar y afanarnos cada día más por el progreso de nuestras comunas, que hoy nacen a la vida, logrando así, todos unidos, el éxito que coronará los grandes esfuerzos que realicemos", manifestó la dirigente, para luego puntualizar: "Señor Presidente, reciba nuestro saludo muy sincero y nuestra gratitud por toda su preocupación hacia el sector donde vive gente muy modesta y humilde, en lo material, pero con un corazón muy grande y agradecido".

Al anunciar la finalización del acto, el público coreó el nombre del Presidente de la República, que instantes más tarde abandonó el sector para reanudar sus actividades en el Palacio de la Moneda.



Un abrazo elocuente. En él, una pobladora deposita su confianza y complacencia por la fundación de la Municipalidad de San Ramón. Múltiples felicitaciones como ésta, recibió el alcalde Antonio Cabedo, tal como aconteció con su colega de La Pintana, Sergio Torres.



ESQUINAZO AL MANDATARIO

El grupo folclórico del Hogar "María Auxiliadora", de Melipilla, ofreció al mediodía de ayer, un esquinazo al Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet. Dicha manifestación fue anticipado de los saludos que recibirá en las próximas horas el Mandatario, que el domingo 25 cumple 69 años de edad. Tanto las religiosas de ese hogar como las internas departieron con el Jefe del Estado al término de la actuación del grupo folclórico. Una de las participantes celebra justamente el domingo su cumpleaños, por lo que el Presidente Pinochet dispuso que se le hiciera llegar un obsequio.

Un nuevo rostro muestra el Mercado Central capitalino

□ Inauguración de obras de remodelación fue presidida por el Jefe del Estado, ministros, subsecretarios, miembros del Cuerpo Diplomático y autoridades locales y locatarios

Poco después del mediodía de ayer, en un acto que contó con la asistencia del Presidente de la República, Capitán General Augusto Pinochet Ugarte; Ministros, Subsecretarios, miembros del Cuerpo Diplomático acreditados en nuestro país y autoridades locales, quedaron inauguradas las obras de remodelación del Mercado Central.

La ceremonia estuvo revestida de extraordinario colorido y en un marco de neta chilenidad. Colorido que le otorgó el especial engalanamiento del antiquísimo pero hoy remozado local. Chilenidad expuesta por la actuación de un grupo folclórico.

Todos los presentes tributaron prolongada ovación al Jefe del Estado cuando a las 12.15 se hizo presente en el Mercado Central, que también lucía innumerables banderas de naciones hermanas y amigas. La bienvenida oficial al Mandatario le fue dada por el alcalde de Santiago, Carlos Bombal, y representantes de los comerciantes de dicho Mercado.

ALCALDE DE SANTIAGO

Al hacer uso de la palabra el alcalde capitalino Carlos Bombal, manifestó que la restauración del centenario edificio se inició acogiendo una petición de los vecinos, quienes están agrupados en torno a un Comité de Adelanto del Barrio Mapocho. Añadió que el Mercado Central es devuelto hoy a la ciudad "remozado en su propio estilo, habiéndolo podado de toda implementación distinta o superpuesta".

Dijo el alcalde Bombal que la remodelación del Mercado Central ha sido una obra "eminente y participativa". El Sindicato de Locatarios del Mercado Central, expresó, junto a todos sus comerciantes, "Intimamente unidos a su Municipio, la han hecho posible, en un pleno de recíproca disposición. Hay, pues, valores más profundos que el propio valor de la obra. Al entregarla a la ciudad, en nombre de S.E. pensamos que verdaderamente hemos dado un nuevo paso en el progreso de la ciudad y en la conservación de su patrimonio urbano y cultural, de acuerdo con el compromiso de servicio que contrajimos cuando S.E. nos dispuso el alto honor de ejercer la alcaldía de Santiago", terminó diciendo el alcalde Bombal.

Posteriormente usó de la palabra en representación de los comerciantes del Mercado Central, el presidente de su Asociación, Francisco Papic. En su discurso, Papic agradeció a todas las autoridades tanto del Gobierno como comunales que de una u otra forma contribuyeron a hacer posible esta obra.

También destacó Francisco Papic, el esfuerzo mancomunado de todos cuantos realizan actividades en ese centro comercial cuyas obras fueron bendecidas por el padre Hugo González, del Convento Franciscano de Alameda.

Posteriormente, a nombre de los comerciantes, Gladys Carra, entregó un obsequio recordatorio al Presidente de la República. También se donaron ajuares para guaguas de CEMA-Chile, los que se entregarán cuando regrese al país la Primera Dama.

Antes de abandonar el Mercado Central, el Jefe del Estado recorrió dicho recinto dialogando con los locatarios que le reiteraron sus agradecimientos por esa preocupación.

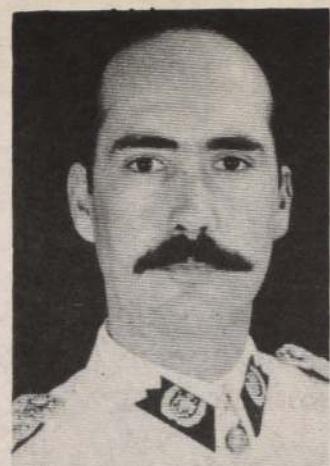
Inches
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

Asume Mayor Ramón Bascur Gaete

Cambio en RR.PP. del Ejército

Fue designado Jefe del Departamento de Relaciones Públicas del Ejército y de la Comandancia en Jefe del Ejército, el mayor Ramón Bascur Gaete, quien reemplaza al actual titular, comandante, teniente coronel Gustavo Collao Mira. El asumirá dentro de los próximos días altas funciones en otras dependencias de la institución castrense.

El mayor Bascur pertenece al Arma de Infantería y es especialista en Estado Mayor. Anteriormente se ha desempeñado en las unidades del regimiento "Guardia Vieja" y "Pude-



Major Ramón Bascur Gaete, nuevo Jefe de Relaciones Públicas del Ejército.

to", como así mismo en el Estado Mayor General del Ejército y Academia de Guerra. Es casado con Praxedes Martelli y padre de tres hijos.

S.E. atendió a mujer desmayada

□ Dispuso su inmediata atención por personal médico de La Moneda

Luego que el Presidente de la República, General Augusto Pinochet Ugarte, presidiera la ceremonia de constitución de las nuevas municipalidades de La Pintana y San Ramón, retornó alrededor de las 11.15 horas de ayer al Palacio de la Moneda, prosiguiendo con sus actividades programadas.

En los momentos en que el Jefe del Estado hacía su ingreso a la Casa de Gobierno —por calle Teatinos— observó que junto al acceso se encontraba en la acera una dama desmayada y, a su lado otras personas que intentaban asistirla.

El Primer Mandatario descendió de su vehículo, y luego de imponerse de la situación, ordenó que la señora fuera atendida de inmediato por personal médico del Palacio de la Moneda.

Posteriormente, el General Augusto Pinochet, fue informado que se trataba de la señora Eliana Mac-Kay de Marín, quien transitaba por la calle Teatinos en compañía de un familiar y que el desvanecimiento se habría originado a raíz de una hipertensión arterial.

Por último, el Presidente de la República dispuso que se comunicara de este hecho al esposo de la afectada, Alejandro Marín, y que se enviara a la dama en una ambulancia a la Posta Central de la Asistencia Pública de Santiago.



GENERAL MATTHEI CON EMBAJADORES

El Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea de Chile, y miembro de la Junta de Gobierno, General Fernando Matthei, recibió ayer en su despacho del edificio Diego Portales al embajador concurrente de Tailandia en Chile, Sirajaya Buddhi Baedya, y al nuevo embajador de Austria, Harald Kreid. El primero de los diplomáticos se despidió luego de cumplir su misión por cinco años, mientras que el segundo (en la fotografía) presentó saludos protocolares al asumir su cargo.

Primera Dama inauguró muestra artesanal de CEMA en Asunción

□ Intensa actividad ha desarrollado la señora Lucía Hiriart quien regresa hoy a nuestro país

PARAGUAY, ASUNCIÓN (Flor Ayala, enviada especial). — Con la asistencia de las más altas autoridades del país en los campos de la educación y de la cultura, así como con la presencia de diplomáticos de todas las embajadas acreditadas en Asunción, la Primera Dama de la nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet, inauguró aquí una exposición artesanal de CEMA Chile que contempló la exhibición de obras confeccionadas en cobre, arcilla, greda y telar, entre otros materiales.

En esta muestra, destinada a difundir las artes típicas de nuestro país y vender los artículos presentados, con el objeto de recaudar fondos para las obras sociales de esa institución, estuvieron presentes los tres edecanes del Presidente Stroessner, ministros de Estado, entre ellos los jefes de la cartera de Industria y Comercio y de Educación, así como la Primera Dama paraguaya, señora Eligia Mora de Stroessner, y el cuerpo de generales y admirantes.

ACTIVIDADES

Previamente la señora

Hiriart visitó acompañada de su comitiva y de la Primera Dama paraguaya la localidad de San Bernardino, a orillas del Lago Ypacaraí.

Asimismo, recorrió las ciudades de Itaguá y Caacupé, donde visitó la gruta de la Virgen de los Milagros.

En el programa que debería realizar ayer la señora Lucía figuraba un recorrido por la represa hidroeléctrica de Itaipú, la segunda más importante del mundo. Debido a su afora este viaje se suspendió.

Con todo, la Primera Dama ayer estuvo presente en otras actividades oficiales, entre ellas una conferencia de prensa, una visita a la Escuela Gabriela Mistral y en la recepción que ella ofreció en honor a la esposa del general Stroessner, su anfitriona en esta visita oficial que finaliza hoy.

REGRESO

La Primera Dama de la nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet, regresará hoy a Chile con la certeza de haber alcanzado un importante objetivo que se planteó al momento de programar

este viaje de cinco días a Paraguay: incrementar el intercambio de programas



A pesar de no estar absolutamente bien de salud la Primera Dama, señora Lucía Hiriart de Pinochet, ha desarrollado una intensa actividad en el país hermano de Paraguay.

Glosas guaraníes

PARAGUAY, Asunción (Flor Ayala, enviada especial). — El clima tropical típico de este país no le ha hecho bien a la Primera Dama. Desde su arribo a Asunción presenta una rebelde afeita que ayer, al ofrecer la conferencia de prensa a los periodistas locales, casi no la dejaba hablar. Con todo, la esposa de S.E. cumplió su compromiso con los medios de comunicación y asistió a la cita.

Gran gentileza ha demostrado la señora Lucía con los periodistas que la acompañan en su gira a Paraguay, personalmente se ha preocupado de prodigarnos las mayores facilidades para realizar los despachos e incluso el miércoles por la noche formuló una invitación a comer en forma agradable y sin protocolo con todos los profesionales de los medios de comunicación aquí representados.

En la conferencia de prensa la Primera Dama dio a conocer con gran alegría a los periodistas paraguayos el nacimiento del llamado "bebé antártico". Les indicó que a partir de este año el continente helado se ha poblado y que el primer ciudadano chileno nacido allá es un varón. "Es una noticia para los chilenos muy importante y espero que lo sea también para Uds.". Les señaló.

Un buen trabajo profesional ha desarrollado el agregado de prensa de Chile en Paraguay, Luciano Vásquez, durante estos cinco días de visita de la Primera Dama a Asunción. El profe-

sional, ex director de *La Nación*, ha trabajado permanentemente para alcanzar este objetivo, ayudado por su esposa, la periodista Raquel Cordero, y por todo el personal de la Embajada.

La televisión chilena se hace notar cada día más en Paraguay, en la actualidad se transmiten dos programas nuestros en Asunción, el show *Amigos Siempre Amigos* y la telenovela *Alguien por Quien Vivir*.

También se exhibió "La Madrastra", acaparando el mejor rating en su horario. "Causó sensación", comentó el Embajador Orozco.

La fruta tropical y las plantas de Paraguay podrían provocar la envidia de las mujeres chilenas. Debido al clima aquí se dan todos los tipos de vegetación, especialmente los gomeros, que no sólo crecen en los interiores, sino también en las calles... es el árbol más común de Asunción.

En esta gira han ocurrido muchos hechos anecdotarios, algunos cómicos y otros algo dramáticos, como el que le ocurrió al periodista de canal 13, Oscar Medina, que durante media hora quedó encerrado en un ascensor, con más de 40 grados de temperatura y sin refrigeración, entre los agradables destaca la personalidad del edecán militar de S.E., comandante Sergio Moreno, quien en un almuerzo ofrecido a la señora Lucía por la Primera Dama paraguaya, debió bailar la danza típica de este país sin siquiera conocerla... mereció las felicitaciones de toda la delegación.

de ayuda social, de asistencia benéfica e integral y traspaso cultural, en beneficio de ambos pueblos.

Ese será, entonces, uno de los principales y conocidos resultados de esta visita oficial de cinco días a Asunción, donde la esposa del Jefe de Estado ha desarrollado una nutrida actividad, entre ella una entrevista con el Presidente paraguayo general Alfredo Stroessner.

Para ser realidad esa ayuda mutua entre ambos países y el nuestro en cuanto a temas ya mencionados, señora Hiriart ha sostenido importantes conversaciones con ministros de Estado, entre ellos el de Educación y Culto, Carlos Orrego Ramírez y principalmente con la Primera Dama paraguaya, Eligia Mora de Stroessner, su anfitriona quien la ha acompañado en todas sus actividades oficiales.

Dicho intercambio se desarrollará a través del envío desde Chile a Paraguay de todos los programas que sustentan el trabajo de los organismos de voluntariado de nuestro país, entre ellos CEMA Chile, la Fundación de Ayuda a la Comunidad y el Comité Nacional de Jardines Infantiles y Navidad.

En lo que respecta al intercambio cultural, la Primera Dama ha distribuido interesantes libros sobre Chile, su historia, su desarrollo, su artesanía y sus costumbres, entre las autoridades paraguayas y también ha colaborado con la entrega en las bibliotecas de las escuelas que llevan el nombre de nuestro país y de la poetisa Gabriela Mistral.

En este contexto también se llevarán a cabo exposiciones artesanales, iniciadas ya con la muestra de los trabajos efectuados por los artesanos nacionales bajo el alegre de CEM Chile.

CONFERENCIA DE PRENSA

La Primera Dama ofreció ayer una conferencia de prensa a los periodistas paraguayos, pese a que la atmósfera que la ha afectado de que llegó a Asunción es aún más fuerte.

En esta ocasión, la señora Hiriart les dio a conocer los medios de comunicación la labor que realizan Chile los organismos benéficos, a la vez que destaca el papel que cumple el voluntariado paraguayo, especialmente en lo que respecta a la atención de los niños. El empuje, el coraje y el deseo de hacer cosas impresionante, indicó la esposa del Jefe de Estado.

Indicó sentirse muy identificada con la mujer paraguaya y resaltó el clima de paz y concordia que reinó en esta nación.

Meta del Gobierno es aumentar empleo

□ Luis Simón Figueroa dijo que "sectores con mejor situación deben solidarizarse con los que temporalmente no tienen acceso al trabajo"

El Ministro Director de ODEPLAN, Luis Simón Figueroa, enfatizó ayer que es preocupación del Gobierno crear nuevos empleos y apoyar a los sectores de menores ingresos, en el actual momento económico que vive el país.

Figueroa precisó que "el reordenamiento del gasto social conlleva el afianzamiento de un fuerte espíritu de solidaridad nacional, especialmente de los sectores de mayores ingresos, hacia los más desposeídos y los desempleados".

El Secretario formuló estas apreciaciones, durante la inauguración de la Convención Nacional de la Asociación de Supermercados y Autoservicios, que se efectúa en esta ciudad.

COMERCIO

En su intervención, Figueroa dijo que el comercio "es una actividad de la mayor importancia, inmersa en el quehacer nacional y su desarrollo está estrechamente ligado a las iniciativas del Gobierno, en materias de regionalización, información, protección del medio ambiente y participación".

Indicó que además del reordenamiento del gasto social, es absolutamente indispensable, sobre todo en los sectores de la población con una mejor situación relativa, asumir la responsabilidad de aceptar y estimular aquellas medidas que implican sacrificios para solidarizarse con los que temporalmente no tienen acceso a las oportunidades de trabajo".

Buenas perspectivas muestran financieras

El vicepresidente de la Corporación de Sociedades Financieras, Guillermo Villaseca, precisó que estas entidades han recibido un impacto menor que los bancos en los últimos años, dentro de la crisis vivida por el sistema financiero. Destacó que las sociedades fi-

nancieras cuentan con algunas ventajas comparativas, lo que aminoró el impacto.

Villaseca afirmó que uno de los factores importantes es el hecho que las sociedades financieras no obtuvieron grandes créditos en moneda extranjera del exterior para traspasárselos a sus clientes. "Esto, que en ese momento aparecía como una restricción importante, ha significado en definitiva un beneficio considerable porque las sociedades financieras no tienen grandes deudores en dólares, que yo diría que son los deudores de más alto riesgo por las devaluaciones que ha tenido la moneda norteamericana".

El ejecutivo financiero indicó que en ese sentido, la situación de estas entidades es un tanto privilegiada. Además, dijo, el tamaño de las financieras, "que son instituciones más jóvenes, de estructura más reducida, les ha permitido adaptarse a las circunstancias de la economía nacional en este último período, con más agilidad". Agregó que los grandes bancos tenían una gran inversión en activos inmovilizados, equipos y otros, que les ha sido muy difícil modificar, en cambio las sociedades financieras se han adaptado a las circunstancias, reduciendo los costos.

Villaseca manifestó que las perspectivas de las sociedades financieras son bastante atractivas y "deberían salir bastante menos dañadas que otras instituciones en el proceso recesivo".



Luis Escobar, Ministro de Hacienda.

Bajan los intereses

LONDRES, 22 Noviembre (AP).— Tres de los bancos londinenses más importantes redujeron hoy su interés básico para préstamos del 10 al 9 1/2 por ciento.

La medida iniciada por el National Westminster, seguida casi de inmediato por Lloyds y Midland, tuvo lugar tres días después que Barclays redujera este interés del 10 al 9 3/4 por ciento.

Con las últimas reducciones los cuatro bancos principales del país ofrecen ahora su interés básico por debajo del 10 por ciento, la primera vez en casi cuatro meses.

El Banco de Inglaterra respondió a las últimas bajas con una reducción del 9 3/4 al 9 1/2 por ciento en el descuento que aplica a los fondos de inversión.

Las reducciones fueron anunciadas después que la libra esterlina subiera ligeramente tras seis días de bajas frente al dólar norteamericano y otras divisas.

Tuvieron lugar, además, después que la junta federal de la reserva norteamericana anunciara ayer que redujo su descuento al 8,5 por ciento del 9 por ciento, nivel que mantuvo desde abril.

Deuda externa

Prorrogado pago de las amortizaciones

□ Se posterga también el vencimiento de los créditos comerciales hasta el 30 de junio de 1985

□ Ministro Escobar desmintió categóricamente congelamiento de depósitos en dólares

El Ministro de Hacienda, Luis Escobar anunció ayer que la banca internacional prorrogó todas las líneas de crédito comercial de los bancos nacionales hasta el 30 de junio de 1985 y asimismo, se prorrogó el pago de las amortizaciones de la deuda externa que vencían en el primer trimestre de 1985, ascendentes a US\$ 500 millones, hasta el 30 de junio del mismo año. Por otra parte, desmintió categóricamente rumores en el sentido que se congelarían los depósitos en dólares.

El Secretario de Estado regresó ayer de Estados Unidos, donde permaneció alrededor de seis días, para entrevistarse con representantes del comité de los doce principales bancos acreedores de nuestro país y autoridades del Fondo Monetario Internacional y el Banco Mundial.

El Ministro Escobar precisó que durante su permanencia en Estados Unidos se adoptaron dos importantes acuerdos. El primero dice relación con la prórroga de todas las líneas de crédito comercial que tiene la banca extranjera con la nacional y que ascienden a unos US\$ 2.000 millones. "En la práctica esto significa —dijo— que los bancos comerciales chilenos pueden seguir contando con ese financiamiento para el comercio exterior".

Las citadas líneas de crédito vencían el 31 de diciembre del año en curso y fueron prorrogadas al 30 de junio de 1985. Escobar afirmó que este aplazamiento garantiza el normal desarrollo del comercio exterior chileno.

Asimismo, informó que se obtuvo de la banca extranjera una prórroga del pago de las amortizaciones de la deuda externa que vencen entre el 1º de enero y el 31 de marzo de 1985. Estos pagos se postergan hasta el 30 de junio de ese año.

"Nosotros tenemos ahora —señaló— un plazo cómodo para negociar sin urgencia y sin premura en las mejores condiciones que

se puedan lograr, por la postergación tanto de las líneas de crédito como el pago de las amortizaciones hasta el fin del primer semestre del próximo año".

Las amortizaciones de la deuda prorrogadas alcanzan a unos US\$ 500 millones.

El Secretario de Estado precisó que "el hecho que los acreedores hayan aprobado esto en dos días de conversación demuestra que hay una actitud muy receptiva de la banca extranjera con respecto a lo que el país ha hecho y cómo está manejando su situación económica y financiera".

Añadió que hay una gran comprensión con respecto al "muy buen resultado que hemos tenido en el manejo de la situación económica y financiera del país, en condiciones tan extremadamente adversas y que van a lograr este año una tasa de crecimiento que es muy probable que sea la más alta de América Latina".

Por otra parte, informó que la misión del Fondo Monetario Internacional viajará a Santiago hacia mediados de diciembre por lo cual se adelantó la reunión del directorio ejecutivo de la entidad para analizar la situación chilena. En caso de ser favorable dicho informe, el país podrá girar el último tramo del stand-by y luego la última cuota del crédito de la banca internacional.

DEPÓSITOS EN DÓLARES

El Secretario de Estado desmintió categóricamente rumores que señalaban que se congelarían los depósitos en dólares. "Eso corresponde —puntualizó— a otra faceta de la campaña de rumores de la cual hemos sido víctimas desde hace algún tiempo. Jamás se ha pensado en esta idea peregrina de congelar los depósitos en dólares". Indicó que esto se originó en la actitud de un banco que no tenía interés en recibir más depósitos en dólares a corto plazo.

Medida favorece a 160 mil dueños y asignatarios

Agradecen condonación de deudas por tierras

Sus agradecimientos a las autoridades de Gobierno y, especialmente al Presidente de la República, "por su constante preocupación hacia el sector reformado", dieron a conocer ayer los agricultores independientes de Nuble por la condonación de deudas, medida que favorece a 60 mil asignatarios de tierra y a 100 mil dueños de casas-sitios a nivel nacional.

En representación de los agricultores independientes de Nuble, en total 1.500 socios, expresó los agradecimientos Héctor Jaque Cuevas, quien señaló que en esta provincia el número de hectáreas de tierra del sector reformado sobrepasa las 500, mientras que las deudas promedio se elevan a 2 millones y medio de pesos.

"En nombre de todas las personas que represento, señaló, quiero hacer públicos los agradecimientos a las autoridades de Gobierno y en forma muy especial al Presidente Augusto Pinochet Ugarte por su constante preocupación en favor del sector reformado, que representa el 60 por ciento de la tierra cultivable en el país".

La medida, recientemente aprobada, continuó, significa "beneficiar en forma inmediata a más de 60 mil pequeños agricultores y a unos 100 mil dueños de casas-sitios".

Agregó que invitarán al Jefe del Estado a

un acto que se efectuará en Chillán, con la presencia de los 1.500 socios con el único objetivo de "expresar públicamente nuestros agradecimientos a S.E.". Este, informó, se realizaría el viernes 7 de diciembre.

AGUAS Y CREDITOS

Señaló también, que solicitarán a las autoridades la posibilidad de una modificación al Código de Aguas, especialmente en lo referido al artículo quinto transitorio o, de no ser factible esta posibilidad, que algún organismo del Estado se preocupe del saneamiento de las aguas del sector reformado.

Asimismo, informó que en este momento se están contactando con distintas autoridades para que el sector pueda acceder a un crédito "barato", con un interés "que no sea superior al 5 por ciento más del IPC". Actualmente, agregó, la única entidad que nos otorga créditos operacionales es INDAP a un interés del 9 por ciento más Unidades de Fomento. Pedimos créditos de inversión y capitalización a bajo interés.

Indicó que sostuvieron ya una entrevista con el Ministro de Economía, Modesto Collados, el que se mostró muy interesado en los planteamientos del sector.



Héctor Jaque, presidente del sindicato de agricultores independientes de Nuble.

Detectó DIRINCO en Santiago

Diferencias de precios de 115% en platos de colación

Diferencias de precios de hasta un 115% detectó la Dirección de Industria y Comercio, DIRINCO, en los diversos establecimientos que expenden el llamado "Plato de Colación" en el Gran Santiago.

La muestra incluyó un total de 28 establecimientos del ramo, y también contempló 8 variedades de sandwiches de gran demanda por el público que frecuenta a diario restaurantes y fuentes de soda.

DIRINCO precisó que la mayor diferencia de precio se observó en el valor de la vienesa especial con un 83,3%. El precio mínimo fue de \$ 30, en tanto que el máximo se elevó a \$ 55 la unidad. En el resto de los productos encuestados, las variaciones oscilan entre un 33,3% y un 62,5%.

El servicio señaló que "para facilitar la comparación de precios en esta oportunidad se hizo abstracción de la procedencia de las materias primas empleadas en la elaboración de estos alimentos".

A continuación publicamos las direcciones de los locales que presentan los precios más bajos. DIRINCO recordó que todas las listas informadas a la fecha se encuentran a disposición del público en la Oficina de Información al Consumidor, Teatinos 120, primer piso.

ESTABLECIMIENTOS CON PRECIOS MAS BARATOS EN EL SECTOR CENTRO PARA PLATO COLACION Y SANDWICHES

	Nataniel Nº 102	Alameda Nº 1588	Alameda Nº 754	Huérfanos Nº 1253	Alameda Nº 1598
Plato Colación	\$ 75	—	\$ 70	\$ 120	\$ 70
Vienesa Especial	\$ 35	\$ 34	\$ 40	\$ 35	\$ 30
Vienesa Completa	\$ 40	\$ 40	\$ 50	\$ 45	\$ 40
Barros Luco	\$ 130	\$ 120	\$ 150	\$ 140	\$ 150
Barros Jarpa	\$ 130	\$ 120	\$ 140	\$ 140	\$ 150
Lomito Completo	\$ 130	\$ 120	\$ 140	\$ 130	\$ 150
Churrasco Completo	\$ 130	\$ 120	\$ 150	\$ 130	\$ 150
Aliado (jamón-queso)	\$ 120	\$ 120	\$ 140	\$ 140	\$ 150
Chacarero	\$ 130	\$ 120	\$ 140	\$ 140	\$ 150

PRECIO MINIMO Y MAXIMO EN EL SECTOR CENTRO Y DIFERENCIA PORCENTUAL PARA PLATO COLACION Y SANDWICHES

	P. Mínimo	P. Máximo	Dif. %
Plato Colación	\$ 70	\$ 150	\$ 114,29
Vienesa Especial	\$ 30	\$ 55	\$ 83,33
Vienesa Completa	\$ 40	\$ 65	\$ 62,50
Barros Luco	\$ 120	\$ 175	\$ 45,83
Barros Jarpa	\$ 120	\$ 175	\$ 45,83
Lomito Completo	\$ 120	\$ 190	\$ 58,33
Churrasco Completo	\$ 120	\$ 190	\$ 58,33
Aliado (jamón-queso)	\$ 120	\$ 160	\$ 33,33
Chacarero	\$ 120	\$ 170	\$ 41,67



Tómese su tiempo para escoger un local especializado en comida rápida. Se ha detectado una gran diferencia en los precios y aquí le entregamos una lista para que elija un exquisito plato, bueno y barato.

Indicadores básicos

Asignación Familiar	485,39
Asignación Movilización	376,44
Asignación Colación	460,71
Ingreso Mínimo Imponible	6.534
Unidad de Fomento al 23-11-84	2.120,23
IPC Octubre	8,20%
IPM Octubre	7,80%
Unidad Tributaria octubre	3.486
Sueldo Vital R. Metropolitana	1.212,91
Min. Imp. Casa Part.	4.447,39

● Sector Privado y Público que negocia colectivamente.

□ Sector Público que no negocia colectivamente.

Tasas de interés

	Captación 30 días	90 días (Real)	1 año (Real)
BANCOS NACIONALES			
A. Edwards	4,50	7,20	7,50
Colocadora	4,50	7,00	7,00
Continental	4,50	5,00	5,00
Estado	4,45	5,00	6,00

BANCOS EXTRANJEROS

B. of America	4,25	5,00	6,00
Boston	4,25	4,00	—
Chase	4,20	5,00	7,00
Republic	4,50	7,00	7,00

FINANCIERAS

Atlas	4,50	6,50	6,50
Condell	4,50	8,00	8,00
Corfinsa	4,50	7,00	7,00
Fusa	4,50	8,00	8,00

Colocación 30 días

BANCOS NACIONALES	
Estado	5,50
Nacional	5,95
O'Higgins	5,95
Chile	5,70-5,90

BANCOS EXTRANJEROS

A. Express	5,95
Boston	5,20-5,90
Chicago Cont.	5,40
Tokio	5,95

FINANCIERAS

Davens	5,95
Financo	5,80
Fusa	5,80-5,90
Mediterráneo	5,95



NOTA: Los valores a 90 días y un año tienen descontada la inflación de octubre, la que si se suma da la cifra puesta en algunas pizarras del mercado financiero, es decir, en términos nominales.

Valor dólar

Bancos	Comprador \$	Bancos	Vendedor \$
Trabajo	119,20	Trabajo	122,00
Pacifico	119,15	Pacifico	122,00
BICE	119,35	BICE	121,55
Casas de Cambio		Casas de Cambio	
Afex	120,00	Afex	121,00
Alfa	120,00	Alfa	122,00
Davens	119,20	Davens	121,00

Dólar Preferencial \$ 84,41
Valor dólar Acdo. (1598-02) 119,95
Promedio dólar Indice * 120,44

* Corresponde a observaciones en la 7 Instituciones Financieras con mayores colocaciones en Moneda Extranjera.

Indices internacionales

I. TASAS DE INTERES

Tasa Libo a 180 días : 10,152670
Tasa Prime a 180 días : 12,912500

II. METALES

Cobre : Precio Libra	c/US\$ 61,09
Precio Promedio 1984 : c/US\$ 62,710	
Precio Promedio 1983 : c/US\$ 72,176	

Oro: Onza de Metal	US\$ 342,55
--------------------	-------------

Señaló embajador Ibrahim Kreidy

Líbano ha soportado una tragedia por diez años

□ Diálogo del diplomático con La Nación al conmemorarse el cuadragésimo tercer año de independencia de ese país del Medio Oriente

"El Gobierno, el pueblo libanés se siente orgulloso por el hecho de que a pesar de ser un país tan pequeño, ha soportado una tragedia que dura diez años y que nadie ha tratado de socorrerlo desde fuera, que lo han abandonado completamente, ha podido sobrevivir con el éxito que hoy se vislumbra y que hoy va a superar la crisis solo".

Las palabras corresponden al embajador de el Líbano en Chile, Ibrahim Kreidy con quien La Nación conversó al conmemorar ayer esa nación del Medio Oriente su cuadragésimo tercer aniversario de independencia.

Con la presencia de un traductor, a pesar del fluido español que maneja el diplomático tras casi catorce meses de residencia en Chile, casado, dos hijos, nos enfrentamos a un hombre lleno, cuidadoso para definir el quehacer político de su país, pero con un profundo sentido del drama que los libaneses soportan desde hace diez años de una cruenta guerra civil.

Consultado el personero acerca de cuáles son a su juicio los vínculos que unen a Chile y Líbano señaló que: "Existen fuertes lazos de amistad, antiguísimos entre ambos pueblos. Esta amistad se debe probablemente a la inmigración libanesa en Chile, que ha sido el factor de acercamiento más importante, porque la comunidad libanesa residente es a su vez muy buenos chilenos y su conducta y su patriotismo han allanado más el camino para una amistad cordial como la que existe actualmente".

Destacó muy especialmente la comunión de intereses generada entre ambos gobiernos, especialmente en Naciones Unidas y en el campo internacional, así como los contactos bilaterales, que se han traducido en una excelente acogida hacia su persona de parte de las autoridades de gobierno, como del propio canciller.

A nivel comercial, hasta antes del inicio del conflicto bélico en el Líbano, la adquisición de cobre y salitre era dinámica y constante lo que "seguro que terminado y volvamos a una situación normal, seguirá la misma corriente pero acrecentada", expresó Kreidy.

TERORISMO Y GUERRA

Por ser el Líbano un país permanentemente objeto de noticia en las primeras páginas de la prensa mundial, debido a la lucha intestina que se libra entre las facciones musulmanas y maronitas y los intereses allí creados por naciones extranjeras, consultamos al embajador su opinión respecto al terrorismo, situación diaria y sangrienta en su país.

"Desafortunadamente —explicó— el terrorismo hoy en día está instalado en todo el mundo. Las naciones afectadas deberían aunar sus esfuerzos para que puedan conjurar este peligro tan grave. Los descendientes de libaneses en todo el mundo, por el cariño que sienten hacia la madre patria, deberían también esforzarse por terminar con ese peligro que se cierne sobre el país".

Al clarificar el panorama actual de su país, que ha soportado una guerra con cientos de miles de muertos y atentados a diario, el embajador señaló: "Líbano es una tierra de libertad. Este conflicto resultó ser una guerra de extraños dentro del territorio libanés. Unas veces guerra entre ellos, otras en contra nuestra y muchas veces la intriga extranjera hizo que muchos libaneses pelearan entre sí. Durante diez años la sangre de la juventud libanesa que regó la patria, fue el drama final para un propósito que no se consiguió, hacer desaparecer a el Líbano".

Las facciones en pugna, señaló a manera de explicación y proyección para el resto del mundo, comprendieron que el mejor camino para volver a tener una patria floreciente era aunar esfuerzos en base al patriotismo.

"La paz y armonía para el Líbano volverá —indicó— bajo la égida del gobierno de solidaridad nacional que preside el presidente Amín Gemayel".



El Embajador del Líbano en Chile, Ibrahim Kreidy conversó con La Nación al conmemorarse ayer el cuadragésimo tercer aniversario de su independencia.

Camilo Mori Vargas Otorgada libertad a ex ejecutivo del Banco Austral

El ministro en visita Efrén Araya Vergara otorgó la libertad bajo fianza de cien mil pesos, al ex vicepresidente del Banco Austral de Chile en liquidación, Camilo Mori Vargas, quien se encuentra encargado reo por dos infracciones a la Ley General de Bancos y el supuesto delito de apropiación indebida de caudales.

Mori Vargas está recluido desde el miércoles 14 de este mes, en el anexo Carcel de Capuchinos, luego que la Corte Suprema ratificara su encargatoria de reo.

En el proceso actuaron como querellantes la administración provisional del Banco Austral, el Consejo de Defensa del Estado y la Universidad de Chile.

Hace tres días obtuvieron su excarcelación bajo fianza otros dos ex ejecutivos de la entidad bancaria: Roberto García Roberts y Pedro Urrutia Aldunate.

La resolución del ministro en visita debe ser ratificada o denegada por la Sexta Sala de la Corte de Apelaciones, en los próximos días.

Acogido amparo por director de diario "La Voz del Choapa"

LA SERENA. — La Corte de Apelaciones de esta ciudad, por dos votos contra uno, acogió un recurso de amparo interpuesto en favor del periodista y director del diario "La Voz del Choapa" de Illapel, Juan Martínez Medina, anulando la encargatoria de reo en su contra y ordenando su inmediata libertad.

Martínez Medina afronta una querella por supuestas injurias con publicidad entablada por el notario de Illapel, Hugo Pérez Poufa. Por resolución del juez de la localidad, Jorge Araya Jorquera, el director de "La Voz del Choapa" fue declarado reo y recluido en la Cárcel Pública, el sábado 10 de noviembre último.

Con los votos favorables de los ministros José Pavicic Dragnic y Orlando Rivera Muñoz, el Tribunal de Alzada serenense anuló la encargatoria de reo de Martínez Medina y ordenó su inmediata libertad. El voto por acoger la encargatoria de reo y la detención del periodista, fue pronunciado por el ministro Keryma Navia Pfau.

Márquez de la Plata impulsa modificaciones al D.L. 2.200

□ También aboga por la situación que afecta a los negocios nocturnos

El Ministro del Trabajo, Alfonso Márquez de la Plata informó que por el momento no habrá cambios en el actual horario en que rige el toque de queda. Indicó que esto se relaciona con la normalización del país, sobre lo cual deberá pronunciarse el Ministerio del Interior.

El Secretario de Estado destacó que la posibilidad de acortar el toque de queda lo planteó al Ministro del Interior Sergio Onofre Jarpa, a raíz de una petición formulada por la Asociación de Empresarios de Restaurantes de la Región Metropolitana, que haciendo presente la baja en las ventas por esta disposición pidió que el toque de queda funcionara de 02.00 a 05.00 horas los fines de semana y hasta la 01.00 el resto de los días.

En una reunión informal con los reporteros del sector el Ministro del Trabajo destacó que junto con recibir diariamente a delegaciones de empresarios y trabajadores para interiorizarse de sus inquietudes, su preocupación fundamental ha sido la tramitación de las modificaciones al D.L. 2.200.

Informó que el lunes próximo acompañado del subsecretario, Guillermo Arthur, informará al Presidente de la República de los avances alcanzados.

Sobre las modificaciones reconoció que se han retirado algunas materias que no tienen mayor incidencia para los intereses de los trabajadores y persisten todos los puntos que fueron anunciados por el Primer Mandatario, el pasado 1º de mayo, entre ellos la eliminación de la causal de despido "por necesidad de la empresa", que no da derecho a indemnización; la posibilidad de cambiar un contrato colectivo y uno individual cuando el primero está vigente y otras.

Finalmente, anunció que se han dispuesto medidas inmediatas para agilizar los trámites del bono de reconocimiento especialmente en la Caja de Empleados Particulares.

El Ministro Márquez de la Plata, destacó que en lo sucesivo, realizará visitas a centros laborales a lo largo del país.

Se reúne Comisión chileno-paraguaya

□ Con el objeto de firmar diversos acuerdos bilaterales sesionará en Santiago a partir del miércoles

PARAGUAY, ASUNCION, (Flor Ayala Pizarro, enviada especial). — Con el objeto de firmar diversos acuerdos bilaterales y mejorar los convenios existentes entre ambos países, tendientes a alcanzar un óptimo nivel de intercambio y cooperación, se reunirá a partir del miércoles la Comisión Mixta Chileno-paraguaya en Santiago.

Esta es la undécima reunión que sostiene este grupo, luego de tres años de receso.

La delegación chilena será presidida por el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Humberto Julio, y estará integrada por el embajador Héctor Orozco, que viaja a Santiago el martes, y por expertos en materias de telecomunicaciones, correos, aduanas y otros. Por la parte paraguaya participarán el Subsecretario de Relaciones para Asuntos Económicos, doctor Efraín Darío Centurión, y por cuatro técnicos en las materias que serán analizadas.

Las sesiones de trabajo se prolongarán hasta el viernes y su meta será firmar diversos convenios bilaterales, mejorar los términos del intercambio actual, que asciende a 24 millones de dólares, e implementar programas culturales y universitarios entre ambas naciones.

Entre los temas a tratar figuran materias fitosanitarias, de telecomunicaciones, transporte y educacionales.

RELACIONES DIPLOMATICAS

Para el embajador de Chile en Paraguay, Héctor

Orozco, el nivel de amistad y relaciones diplomáticas entre nuestro país y Asunción es "excelente".

"Fundamentalmente, explicó a La Nación, por la amistad personal de ambos gobernantes, que se traduce en gestos concretos de acercamiento y por la natural simpatía que se inspiran los pueblos. A ellos hay que agregar la semejanza de las historias patrias, la trayectoria heroica de los ejércitos y el anticomunismo tanto de Chile como de Paraguay".

Agregó que en la actualidad Chile exporta a Paraguay principalmente papel de periódico y vinos embotellados y en garrafa y surtidos de cobre, en tanto que desde este territorio al nuestro se envía algodón, maní, aceites vegetales, carnes enfriadas y todo tipo de cueros.

Finalmente, señaló que en el último tiempo se ha logrado amplio intercambio con respecto a los medios de comunicación, con la firma de convenios especiales entre la televisión chilena y la televisión paraguaya.

Nuevo embajador de Francia en Santiago

El Gobierno de Chile concedió su beneplácito al recientemente designado nuevo embajador de Francia Paul Auguste Germain Despi, quien reemplaza en sus funciones al diplomático León Bouvier, el que pone término a su misión tras tres años en el país.

El embajador galo ingresó al Quai D'orsay en 1956, cumpliendo a través de su carrera diplomática diversas funciones entre las que se cuentan Marruecos, el Líbano, Bahrein. En la actualidad se desempeña como representante francés en Irak.

10 internacional

Carecen de comida y armas para seguir combatiendo

Antisandinistas se asilan en Costa Rica

SAN JOSE, 22 (AP).— Una veintena de miembros de las fuerzas rebeldes nicaragüenses que comanda Eden Pastor en la región sur de Nicaragua, llegó ayer a territorio costarricense pi-

diendo quedarse en calidad de refugiados, según informó un vocero de la Cruz Roja.

La entrega la realizó el propio comandante Pastor desde un islote situado en territorio nicara-

güense próximo a la boca del río San Carlos.

Los recién llegados fueron trasladados al campo para refugiados en Santa Rosa de Pocosol, donde se les prestó atención médica y se les suministraron alimentos.

Se informó también que en las próximas horas llegaría un nuevo contingente de integrantes de las fuerzas de la Alianza Revolucionaria Democrática a quienes, según un vocero de la organización, no fue posible proveer de armas, alimentos y ropa para la lucha contra el régimen sandinista.

Se ha informado que aproximadamente unos 700 nicaragüenses proyectan viajar a Costa Rica en estos días y solicitar asilo en este país.

TERMAS DE PUYEHUE S.A.

Junta Extraordinaria de Accionistas

Por acuerdo de Directorio se cita a Junta General Extraordinaria de Accionistas que se celebrará el día 5 de diciembre 1984, domicilio social, Ruta 215 Km 76 en la localidad de Puyehue, camino Entre Lagos, a las 18.00 Hrs.

El objeto de la asamblea es ratificar todas las actuaciones, compromisos y declaraciones efectuadas y adquiridas por apoderados de la sociedad con el objeto de acoger a la empresa al "Sistema de Reprogramación de deudas del Sector Productivo".

Tendrán derecho a asistir a la Junta todos los accionistas que figuren inscritos en el Registro al día 29 de noviembre de 1984.

EL PRESIDENTE

"INVERSIONES LAS TORRES S.A."

Por acuerdo del Directorio y por aplicación de lo dispuesto en el artículo 58 de la Ley 18.046, se cita a los Accionistas a Junta Extraordinaria a realizarse el día 6 de diciembre de 1984, a las 16 horas, en el domicilio social de Avda. Blanco Encalada N° 3083, 2º piso, con el objeto de pronunciarse sobre las siguientes materias:

1. Memoria y Balance al 31.12.83.
2. Relación sucinta de la gestión del Directorio en ejercicio 1984.
3. Situación financiera de la sociedad en el año 1984 y futuro de ella.
4. Elección de Directorio y remuneración.
5. Designación de Inspectores de Cuentas o Auditores Externos.
6. Fijación de diario para publicaciones.
7. Aprobación de operaciones de acuerdo a Art. 44 Ley 18.046.
8. Varios.

La calificación de poderes se hará al momento de inicio de la Junta. En ella podrán participar los titulares de acciones inscritas en el Registro respectivo con cinco días de anticipación a su realización.

EL PRESIDENTE

NEBRASKA ASESORIAS S.A.

Por acuerdo del Directorio, se cita a los accionistas a Junta Extraordinaria a realizarse el día 6 de diciembre de 1984, a las 10 horas, en el domicilio social de Avda. Blanco Encalada N° 3083, 2º piso, con el objeto de pronunciarse sobre las siguientes materias:

1. Memoria y Balance al 31.12.83.
2. Designación de Inspectores de Cuentas.
3. Diario para publicaciones.
4. Remuneraciones del Directorio.
5. Aprobación de operaciones de acuerdo a Art. 44 Ley 18.046
6. Varios.

La calificación de poderes se hará al momento de inicio de la Junta. En ella podrán participar los titulares de acciones inscritas en el Registro respectivo con cinco días de anticipación a su realización.

EL PRESIDENTE

INVERSIONES CERRO MORENO S.A.

Por acuerdo del Directorio, se cita a los accionistas a Junta Extraordinaria a realizarse el día 6 de diciembre de 1984, a las 11 horas, en el domicilio social de Avda. Blanco Encalada N° 3083, 2º piso, con el objeto de pronunciarse sobre las siguientes materias:

1. Memoria y Balance al 31.12.83.
2. Designación de Inspectores de Cuentas.
3. Diario para publicaciones.
4. Remuneraciones del Directorio.
5. Aprobación de operaciones de acuerdo a Art. 44 Ley 18.046
6. Varios.

La calificación de poderes se hará al momento de inicio de la Junta. En ella podrán participar los titulares de acciones inscritas en el Registro respectivo con cinco días de anticipación a su realización.

EL PRESIDENTE

SAN JOSE, 22 (AP).— Una joven nicaragüense que se había asilado en la embajada de su país alegando persecución de un grupo antisandinista se entregó ayer a las autoridades de seguridad nacional que la buscaban.

La joven, a quien se identificó como María Elena Mendieta, ha sido vinculada por la Dirección de Inteligencia y Seguridad (DIS) al principal sospechoso de haber cometido el atentado terrorista contra el líder político nicaragüense Alfonso Robelo, el 4 de noviembre en un barrio del sector oeste de esta capital.

Mendieta se presentó a la embajada el 9 de noviembre diciendo que era perseguida por miembros de la Alianza Revolucionaria Democrática (ARDE).

MUEREN SANDINISTAS

MANAGUA, 22 (DPA).— Ocho oficiales y dos clases del Ejército Popular Sandinista (EPS) murieron en un accidente de un helicóptero en la región norte de Nicaragua, como efecto del mal tiempo, indica un informe emitido esta noche (local) por el Ministerio de Defensa.

Un boletín militar detalla que entre los muertos figuran dos subcomandantes.

El accidente se registró en el sitio conocido como "loma alta" cuando el helicóptero de la Fuerza Aérea Sandinista (FAS), número 275, se "estrelló accidentalmente" destruyéndose en su totalidad.

En el aparato viajaban once militares, logrando sobrevivir solamente uno, según el reporte del Ministerio de Defensa.



Sobrevivientes de la serie de perdieron sus hogares, eligiendo para estos efectos al costado suburbio de Tlalnepantla.

Confirmado por am...

Cita de car...

ruso y nor...

SANTA BARBARA, CA

Los Estados Unidos y la Unión

nistros de Relaciones Exteriores

ma de las paralizadas negocia...

nuclear, dijeron anoche funcion...

Reagan.

Los funcionarios ni confir...

la televisión en el sentido de q...

Estado, George Shultz, y el M...

viético, Andrei Gromiko, podr...

Reagan se reunió con Gr...

Unión Soviética se retiró de la...

arsenal de misiles en noviembre...

Unidos comenzaron a emplaza...

pa Occidental.

MOSCÚ, 22 (ANSA).— U...

hoy que ha sido alcanzado un...

Secretario de Estado norteamer...

la URSS, Andrei Gromiko, per...

la reunión comportó de por si...

sobre el control de los armame...

Gueorgui Arbatov, dijo a...

contrabando en enero en Ginebra...

relacionadas con el desarme...

mantra
FCA DE CONFECCIONES Y UNIFORMES

Blusas Cocina
Cinturas
Gorros
Delantales
Tocas
Pecheras
Cotonas
Pantalones

ROSAS 1163 FONOS 715301 - 6994081
FCA.CATEDRAL 1908 FONOS 6998436 - 713358

SEMINARIO INTERNACIONAL

TECNICAS DE NEGOCIACION EN OPERACION DE COMERCIO EXTERIOR

TEMARIO

1. Concepto Moderno de:
 - La evaluación de la condición financiera.
 - La evaluación de la condición financiera de importadores.
 - Métodos de pago para las exportaciones.
2. Nuevos aspectos de la Carta de Crédito.
3. Seguro de pago por sus exportaciones.
4. La decisión de aceptar pago en la moneda del país mercado.
5. Comercio de trueque y compensación en el mundo moderno.
6. Clínica — preguntas de los participantes sobre temas específicos.

RELATOR

- KENNETH WEISS, Presidente de TREICO (U.S.A.) Master en Administración de Negocios, Doctor en Finanzas, Marketing y Negocios Internacionales. Subdirector de Desarrollo de Exportaciones del World Trade Institute, Consultor Económico del Consejo para las Américas, Consultor en Comercio Exterior del Gobierno de Nigeria.
- FECHA: 27 de Noviembre de 1984 de 9.00 a 13.00 hrs. y de 15.00 a 18.00 hrs.
LUGAR: Hotel Carrera, Salón Puyehue.
- INSCRIPCIONES MANTRA, Avda. Bulnes 79. Of. 67. Fones 6983154, 6983261, 6968433
Se consultan plazos especiales de pago y facilidades otorgadas por reconocimiento SENCE. Matrícula limitada.

MOP

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD

PROUESTA PUBLICA INTERNACIONAL

PLAN NACIONAL DE VIALIDAD

1983-1987

SUBPROGRAMA DE VIALIDAD URBANA

CREDITO 115/IC-CH BID-CORFO II

OBRA: Avenida Norte Sur Intersección Balmaceda

FINANCIAMIENTO: Sectorial y Préstamo BID CORFO II 115/IC-CH.

TIPO DE CONTRATO: Suma Alzada con reajuste polinómico

REQUISITOS EXIGIDOS A CONTRATISTAS: Inscritos en el Registro Especial del Subprograma de Vialidad Urbana, Categoría A del M.O.P.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: En venta a contar del 26 de noviembre/84 hasta el 10-Dic-84 en Sección Propuestas de la Dirección de Vialidad, Morandé 59, 1º piso con los valores siguientes:

• Antecedentes para la Licitación: \$ 10.000 + IVA

• Bases Administrativas Generales del Subprograma: \$ 2.500 + IVA

• Especificaciones Técnicas Generales del Subprograma: \$ 2.500 + IVA

APERTURA DE LA PROPUESTA: 11 de febrero de 1985, a las 16.00 hrs. en el Salón Auditorium del M.O.P., Morandé 59, 3er. piso.

DIRECTOR GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

MOP

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

PROPUES

OBRA: Mejoramiento de la Pichilemu-A...

FINANCIAMIENTO: Sectorial

CARACTERISTICAS DEL PROYECTO: jefe...

REQUISITOS EXIGIDOS: Registro Obras Mayores

Segunda Categoría o Categoría

cumplir con la capacidad

R.C.O.P.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: hasta el 30-11 de 1984

ción de Vialidad, Morandé 59, 1º piso.

RECEPCION ART. 19: puestas de la Dirección

APERTURA DE LA PROPUESTA: hrs. en la Oficina del S...

2do. piso.

Mundo Deportes

Santiago de Chile, Viernes 23 de Noviembre de 1984

LA NACION

UNION CALERA NO SERA "COMPARSA"

- "Nos reforzaremos con seis jugadores de primera línea sostiene su presidente, Nazar Chahuán
- "Estamos ampliando el estadio para cobijar 20 mil personas"

A dar vuelta la hoja. La euforia momentánea provocada por el retorno a la Primera División se disipará poco a poco. Es lo natural. Lo previsible. Como una ley natural de la vida. Pero Unión Calera tiene ahora un desafío doblemente más grande, y es el de responder a la cabalidad alternando con lo mejor de nuestro fútbol. ¿Qué va a suceder ahora? ¿Se mantiene el plantel? ¿Harán grandes contrataciones? Todo ello preocupa al aficionado puesto que ahora los caleranos forman parte, (al igual que Concepción) de los "grandes" del fútbol chileno. Por todo ello, LA NACION conversó con el presidente del club calerano Nazar Chahuán, para inquirir sobre las perspectivas inmediatas de la institución. Lo abordamos a pocas horas de que su equipo había ganado en cancha el esperado retorno.

CON CALERA EN EL CORAZON

El actual timonel de los caleranos es de una familia de deportistas y todos llevan al club de sus amores muy adentro. "Somos ocho hermanos, y cinco de ellos directamente vinculados al fútbol. El mayor Nicolás fue el primer presidente del club allá por el año 1954. Además Bichara, Naim y Segundo son colaboradores permanentes".

¿A qué atribuye el retorno a Primera División?

"A una complementación entre el plantel, directivos y cuerpo técnico. Nunca perdimos la fe, pese a que en las primeras fechas estuvimos en los últimos lugares. Se lo dije a todos que íbamos a empezar mal pero terminaríamos subiendo a Primera. Agradezco la calidad profesional del plantel que se entregó por entero a la causa común. También al director técnico que supo sacar provecho del material humano que había. Mantuve al equipo invicto durante las últimas once fechas y eso es digno de destacar".

NO QUEREMOS SER "COMPARSAS"

Cuando le consultamos sobre el futuro responde: "Hay que hacer las cosas con calma y con los pies bien puestos en la tierra. Lo que sí aseguro es que en Primera División no queremos ser "comparsas". No queremos repetir el caso de muchos clubes que suben un año y bajan al siguiente, como le acontece por ejemplo a nuestros vecinos de San Luis. Por ello, contrataremos 6 ó 7 jugadores. Eso ya lo hemos conversado con la directiva y todos están de acuerdo. Dejaremos la base de este año. Buscaremos refuerzos de los equipos que bajan. Recuerden que este año 8 elencos se van a los "poteros".

"Por otra parte, tiene que haber más apoyo de las fuerzas vivas de la ciudad. Mayor participación de los industriales y del comercio. De lo contrario no se puede solventar el club con lo que recaudamos semana a semana. Es muy importante que tengamos nuevamente el apoyo de Cemento Melón. De que todos sus empleados se hagan socios y les descuenten por plazos como lo hacían antiguamente. Yo entiendo que la situación económica de la mayoría no es de las mejores, pero deben comprender también que son hijos de esta tierra y deben vibrar con sus representantes. Eso es al menos lo que me parece debe ser".



Esta es la formación calerana que logró el retorno a Primera Vásquez, Eduardo Rojas, Domingo Gutiérrez, Cristián Jelvez División. De pie, (izquierda a derecha): Jorge Alarcón, Mario y Abraham Giadalach. Hincados: Jorge Chahuán, Juan Santibáñez, Freddy Zurita, Juan Carlos Vera y Luis Valenzuela.

"EN LO ECONOMICO NOS TIRAMOS UN CARRIL"

¿Cómo marcha la parte económica de la institución?

"Yo diría que bien sostiene Chahuán. Para las recaudaciones que se reciben en el Ascenso yo diría que estamos más que bien. Los actuales directivos nos tiramos un "carril" al tomar el mando de Unión Calera porque había un déficit de más de

un millón doscientos mil pesos, deudas con algunos bancos y más de 3 millones que se adeudaban a la Asociación Central. Además el equipo marchaba en los últimos lugares. Imaginen el panorama que nos esperaba. Nuestra gran salvación fue la venta de Marcos Figueroa al Everton. De allí en adelante las arcas se financiaron y terminamos la temporada sin problemas".

¿Se mantiene Alfonso Sepúlveda en la banca?

"Es nuestra intención. Fue el artífice de este retorno a Primera División. El estaba retirado del fútbol y volvió porque tuvo fe en el plantel y en Unión Calera. Esto se debe resolver en las próximas semanas una vez que se llame a una asamblea de socios para tirar líneas respecto a nuestra participación en la división privilegiada. Ahora debemos esperar los dos partidos con Deportes Concepción, para saber quién es el campeón del Ascenso 1984. A continuación se jugarán algunos amistosos y se dará descanso al plantel".

AMPLIACION DEL ESTADIO

Una de las necesidades lógicas para estar en Primera es la de tener un estadio en condiciones para recibir las visitas de Colo Colo, y las Universidades quienes habitualmente llenan los estadios provincianos.

¿Es verdad que amplían el estadio calerano?

"Totalmente. De hecho ya los trabajos se iniciaron hace más de tres semanas. Teníamos una fe enorme en subir como ustedes pueden apreciar. La capacidad actual es de 14 mil personas. Lo ampliaremos a 20 mil. Será una obra maciza de concreto y con las refacciones del caso. Es un esfuerzo grande pero debemos darle comodidades a nuestra hinchada".

Por: JORGE ABUFHELE H.

No queremos ser comparsas en el torneo de Primera División y nos reforzaremos convenientemente, sostiene el presidente calerano Nazar Chahuán.

LA PAZ VOLVIO EN LA

□ Una reunión de diez minutos entre el presidente de la rama de fútbol y el plantel sirvió para terminar un conflicto de 28 horas. □ "El problema fue de calendario, no de intenciones", dijo el doctor Wainer.

— "Llueve, Miguel, o sale el sol?

— Todavía está nublado, pero esperamos que despeje.

Era una manera de decirlo. A las 10 de la mañana, efectivamente había nubes en San Carlos de Apoquindo. Pero la conversación con Miguel Ángel Neira, capitán de Universidad Católica, no se refería a las condiciones climáticas. Se trataba de auscultar si había o no solución para el conflicto que se suscitó entre el plantel y la directiva por el atraso en el pago de los premios correspondientes a la participación de los cruzados en la Copa Libertadores de América.

Cuatro horas después, brillaba el sol.

Diez minutos de conversación de los jugadores con el doctor Mauricio Wainer, presidente de la rama de fútbol de la UC, bastaron para que volviera la normalidad. Y el plantel depuso su actitud de no entrenar y los jugadores quedaron con la certeza de que

el 30 de este mes tendrán el dinero en sus bolsillos.

A las 17.30, estaban todos equipados, dispuestos a recuperar el día perdido y pensando ya en el partido del domingo con Huachipato.

LA HISTORIA

El conflicto duró, en consecuencia, 28 horas.

El miércoles, a las 10 de la mañana, los jugadores de la UC tomaron la decisión de no entrenar, en vista de que se había cumplido el plazo que los dirigentes habían fijado para la cancelación de esos premios.

La solución, ya está dicho, tardó diez minutos.

La gestación fue más larga.

El convenio de premios se estableció cuando la UC pasó triunfalmente la primera

ronda eliminatoria de la Copa Libertadores de América y quedó clasificada para las semifinales.

El acuerdo verbal disponía que los jugadores recibirían un premio que variaría de acuerdo a las asistencias que se produjeran en los encuentros con Independiente de Argentina y Nacional de Uruguay.

La UC les garantizaba un millón doscientos mil pesos —a repartir proporcionalmente entre el plantel— siempre que la asistencia mínima a esos encuentros fuera superior a 25 mil personas. Al encuentro con Independiente asistieron poco más de 19 mil. El partido con Nacional no se realizó, por común acuerdo de los clubes.

En ese momento se enredó todo.

Los jugadores sostienen que, al no realizarse el encuentro, debería considerarse la asistencia con Independiente como pauta. Los dirigentes estimaban que, dadas las condiciones en que se realizaba —los dos

equipos eliminados y en pleno invierno— la asistencia sería mínima.

Después de varias reuniones, hubo acuerdo: se pagaría un premio porcentual. Es decir, sólo se consideraría la asistencia del partido con Independiente. De este modo, el monto total del premio fue reducido a poco más de la mitad.

La crisis final se produjo porque, llegada la fecha de pago, nadie llegó con el dinero. Ni a dar las explicaciones que correspondían.

LA SOLUCION

La actitud de Mauricio Wainer fue decisiva para que el problema tuviera pronta solución.

De partida, reconoció la responsabilidad que les cabía a los dirigentes de la UC en general y a él en particular:

Tengo que reconocer la responsabilidad que me cabe en esto. Estaba convencido de que el plazo fijado no era estricto. De acuerdo a lo que me informaron, estimé que podíamos pagarles los premios entre el 20 y el 30 de noviembre. Si alguien me hubiese informado que la fecha tope era el 20, por supuesto que nuestra actitud habría sido diferente. Yo mismo habría venido, tal como lo hago hoy, a explicar la imposibilidad de cumplir.

Los jugadores aceptaron la explicación sin gran tardanza. Y Neira se encargó de darlo a conocer:

"Era eso lo que esperábamos: una explicación. El dinero nos interesa, pero no era por eso solamente que hablamos decidido no entrenar. Nos molestó el procedimiento. Si alguien viene el día anterior y nos dice que no se puede pagar, lo entendemos. Pero si pasa el día y el siguiente, y nadie nos dice nada, pensamos que nos están engañando".

— ¿Puede tener repercusiones negativas el hecho de no entrenar un día?

Ninguna. El equipo está muy bien. Además, es seguro que nos harán recuperar el tiempo perdido.

— ¿Qué seguridades les dieron de que se les pagará el 30?

Todas. La palabra de don Mauricio vale más que cualquier papel.

Y el dirigente lo corroboraba:

"Si digo que se va a pagar ese día, es porque se va a pagar. Lo que sucedió acá fue nada más que un problema de calendario: yo entendí una fecha y era otra. Pero ahora la tengo muy clara".

Y la paz volvió a la UC....

Por Julio Salvat



Wainer con el plantel, en el camerino de San Carlos de Apoquindo. En diez minutos se solucionó el conflicto, por la actitud del dirigente y la comprensión de los jugadores.

DEPORTES PUERTO MONTT BUSCA SU DESTINO

Deportes Puerto Montt debió prolongar sus ilusiones de alcanzar la Primera División de fútbol profesional chileno. Deportes Concepción, al arrancarse espectacularmente en las dos últimas fechas y luego de vencer a los albiverdes en su reducto de Chinquihue, aseguró finalmente su retorno a la Primera División al vencer dramáticamente a Laja.

La escuadra de Angelmó vivió sus mejores momentos en el transcurso de la primera rueda, donde merced al concienzudo entrenamiento impuesto por el DT Hernán "Clavito" Godoy alcanzó importantes puntos fuera de casa; pero a medida que los rivales fueron adquiriendo su rendimiento normal, primó el mayor oficio de éstos y el puerto debió dejar importantes unidades en su camino. Puede que el penal perdido por Carlos Gómez frente a los "penquistas", que pudo haber cambiado la ruta final, haya influido; pero ya sus hombres, con escasas excepciones, enseñaban flaquezas imposibles de subsanar.

El talón de Aquiles se advirtió claramente en su poder ofensivo, donde la inoperancia de sus delanteros fue macilenta, pese a todos los ensayos y esfuerzos de su entrenador.

Sin embargo, el buen traje de algunos de sus hombres de defensa impidió hurto de cifras incluso jugando como locales. Los más regulares fueron Enrique Sanhueza, hombre de la zona al igual que el zaguero Vidal, que ha reverdecido laureles en Puerto Montt, Alarcón, Al-

monacid y Acevedo también mantuvieron trajes positivos.

Nombres conocidos en el medio como Carlos Gómez, Nitrihuil, Durán y Vargas no alcanzaron homogeneidad por castigos o lesiones, al paso que Germán Rodríguez y Herrera sólo estuvieron presentes en dos o tres encuentros.

Adelante, Patricio Delgado sólo tuvo buen debut para después diluirse por lesiones; Guillermo Cordero, excelente puntero, pero demasiado personal. Norberto Ottaviani, centrodelantero argentino (el único extranjero) trabajador y dotado de gran amor propio, no tuvo altura técnica, desperdiando un enviable físico en el juego alto. Tal vez Martín del Río sea una excepción por sus buenas actuaciones ante Laja y Victoria especialmente donde se inscribió con el gol del triunfo.

Por último, el bastión de retaguardia tuvo en el meta Torres a un hombre que comienza a adquirir experiencia, al igual que el suplente Muñoz, de una sola aparición.

¿Y AHORA?

B"Buscaremos nuevas fórmulas" anuncian los dirigentes, pero conscientes algunos de que hay que comenzar a buscar gente de la zona, prepararla y conservarla para el futuro de la institución.

El sur siempre ha sido dándivo en ofrecer figuras. Es cosa de darles la oportunidad. Hay comunas que han entrado dentro de la Décima Región importantes figuras al deporte nacional como Ancud, Castro y Llanquihue, ciudad esta última donde el Club Gimnástico Alemán ha producido grandes atletas, como Gert Weil para nombrar uno. Hernán Modinger, de lucida actuación en el primer equipo de Deportes Concepción para luego capitanear y salir campeón con la selección de Puerto Montt en el Nacional Amateur de 1981. Los hermanos Víctor y Enrique Modinger, futbolistas y atletas destacados, que recibieron importantes ofertas de clubes profesionales.

Hay madera humana en la provincia de Llanquihue, sin desconocer que su equipo profesional debe contar con líderes avezados, siempre que éstos comprendan que el sueño los quiere luchadores, disciplinados y responsables del destino de sus colores.

EL GRAN VENCEDOR

Al público de Puerto Montt, que levantó una plaza excepcional haciendo olvidar al exitista aficionado al fútbol, estos dos años, con sol a veces y más con viento y lluvia, llenaron por igual el hermoso estadio de Chinquihue, enclavado a las orillas del Canal de Tenglo y lo "continuarán haciendo consolidando más fuerzas y entusiasmo", como expresó a LA NACION Jorge Brahms, alcalde de la ciudad y presidente del club. (Dario Verdugo P.)

UNIVERSIDAD CATOLICA



Todo arreglado: Miguel Neira informó, a nombre del plantel, que el movimiento de botines caídos había terminado.

Hoy volverá a haber gestiones

NO HAY ACUERDO EN LOS ALBOS

□ Divergencias a la llegada de la delegación de Colo Colo desde Lima

Fracasaron las gestiones por llegar a un acuerdo amistoso entre dirigentes y jugadores del club Colo Colo, en la reunión que sostuvieron ambas partes en el aeropuerto a la llegada del equipo albo desde Lima.

Los dirigentes, representados por el presidente de la comisión fútbol de la institución, José García, ofrecieron como parte de la solución entregar íntegro el bordero del partido con la "U" y el saldo de la deuda de 5 millones, entregarlo en documentos.

La posición de los jugadores es mantener su demanda de cobro total y esperar la reunión definitiva de hoy a las 13.00 horas

con el presidente Patricio Vildósola, con quien convinieron que allí, se obtendría una solución total al problema económico existente.

El plantel regresó desde Lima, con una victoria de 2 a 0 sobre Universitario, sin lesionados y después de haber logrado la cantidad de 800 mil pesos, que serán abonados a la deuda que el club tiene con los jugadores. Hoy a las 10.00 horas, se reunirán los jugadores en Pedreros y después de la práctica ordenada por el director técnico, Pedro García, se trasladarán hasta la sede de la institución para sostener la entrevista final sobre esta "impasse".

Hoy les prometieron cancelar lo adeudado

UNION QUEDO EN COMPAS DE ESPERA

En un compás de espera quedó el acuerdo del plantel de Unión Española, en torno a la determinación adoptada anteayer de no presentarse a jugar mañana, ante Everton, si no les cumplían con el pago de primas y premios, correspondientes a los primeros meses del año.

Luis Rojas, vocero del conjunto hispano, señaló que en virtud a una conversación con Eduardo Mingo, y luego de una breve charla, los juga-

dores habían decidido esperar a los directivos para en conjunto encontrar una vía de escape al problema.

"Hablé telefónicamente con Eduardo (Mingo) — señaló Rojas —, y él nos pidió que no nos apresuráramos. Que ya todo estaba solucionado y mañana (hoy) temprano nos tendrían el dinero".

— Específicamente ¿cuánto es lo que se les debe?

— La suma en cuestión no la tengo clara, pero corresponde a los premios y primas del "Polla Gol" y Campeonato Nacional".

— El plazo que ustedes dieron a los directivos es perentorio. Es decir, ¿si no les cancelan hoy no se presentarán a jugar en Viña del Mar?

— Así es. Creo que ya hemos esperado bastante, por lo que si no se nos paga lo adecuado, no jugaremos. Aunque tengo la confianza, en razón a lo conversado con don Eduardo — quien cuenta con toda nuestra credibilidad —, de que no será necesario esa medida extrema.

EN PEÑAFLOR

En el plano futbolístico, el elenco hispano hizo su tradicional práctica de fútbol de los días jueves, en Peñaflor, donde jugó a beneficio de los empleados de Bata.

LUIS RODRIGUEZ AL FUTBOL ESPAÑOL

Luis Rodríguez seguiría su carrera en el fútbol español, probablemente en las Palmas de Mallorca, si se concretan las gestiones empresariales en tal sentido.

Por razones familiares Rodríguez no ocuparía cuota ya que es considerado "español" para los efectos reglamentarios y el traspaso se ve facilitado. Ya en la "U" existe disposición a

negociarlo y el domingo el jugador rendiría una decisiva prueba de suficiencia. En España ya cuentan con videos con actuaciones del volante y sólo falta afinar los procedimientos de la posible venta.

El jugador dijo no conocer más que rumores al respecto, pero se mostró con ánimo favorable a la transacción.



LOS AZULES TENDRAN UN MEDIOCAMPO "GRUESO"

- Dubó, Rodríguez, Ramos y Silva actuarán en esa zona
- El plantel universitario entrenó sólo por la mañana, ya que el de la tarde lo suspendieron los jugadores por no "tener plata para movilizarse"

Ayer quedó prácticamente delineado el equipo que presentará Universidad de Chile ante Colo Colo. La formación, según lo expuesto en el entrenamiento, sería con Wirth; Reyes, Mosquera, Díaz, Rojas; Dubó, Rodríguez, Ramos; Silva, Di Luca y Valdés.

El único que no pudo "moverse" ayer fue Carlos Poblete, quien está de duelo por la muerte de su abuela. De todos modos, la

presencia de Mosquera era un deseo del técnico, aún antes de tan trágica circunstancia que afecta al promisorio zaguero azul.

En otro plano, hubo una decisión que puede considerarse un toque de alerta: el entrenamiento programado para la tarde fue "suspuesto" por los jugadores ya que no tenían dinero para movilizarse...

De acuerdo a las promesas directivas, esta semana

se deben pagar al plantel el mes de octubre y aunque los jugadores han evitado las amenazas sobre un movimiento de fuerza, tampoco pueden mantenerse impávidos ante la situación.

Hoy los azules están citados nuevamente en El Sauzal y en la oportunidad, Hernán Carrasco definirá en su parte medular al contingente que se concentrará para jugar con Colo Colo.

Fútbol amateur

USACH EN SEMIFINAL DE TORNEO DIMAYOR

El martes pasado se efectuaron los octavos de final del torneo de fútbol DIMAYOR que agrupa a los representativos de las universidades capitales, las Escuelas de Aviación y de Investigaciones, y la totalidad de los seleccionados de las ligas de Santiago.

El certamen, que se desarrolla en el estadio "Sergio Iriguren", ubicado en Avenida Quillín N° 5900, registró los siguientes resultados en su fase preliminar a las semifinales: Liga Independiente 1, Universidad de Chile 0; Universidad de Santiago 2, Liga La Reina

1; Liga Los Guindos 3, Universidad Católica 1; Liga Bilbao-Holanda 3, Inacap 0 y Liga Amigos del Fútbol 3, Liga Estudiantes de Los Guindos 1.

Los partidos correspondientes a las semifinales se efectuarán hoy viernes de acuerdo a la siguiente programación en el estadio de la Universidad de Santiago, en Avenida Ecuador: 18.30 horas: Liga Independiente con Liga Bilbao-Holanda y 20.30 horas Universidad de Santiago con Liga Amigos del Fútbol.

Por el trofeo "Intercontinental"

60 PAISES VERAN EN "VIVO Y EN DIRECTO" EL PARTIDO DE LIVERPOOL-INDEPENDIENTE

TOKIO, 22 (AP).— El club británico Liverpool se medirá con el Independiente de Avellaneda, Argentina, en esta ciudad el 9 de diciembre para dirimir supremacías en la quinta edición del torneo europeo-sudamericano por la Copa Toyota, que se juegan entre conjuntos profesionales del balompié.

Será el segundo intento del Liverpool por ganar esta Copa, luego que sucum-

biera ante el club Flamengo del Brasil en el año 1981 por 3-0. Liverpool ganó la Copa Europa de Campeones y el derecho de presentar al viejo mundo en la edición de este año de la Copa Toyota al derrotar al Club Roma, de Italia, en el pasado mes de mayo.

Independiente ganó la Copa Libertadores de América derrotando a Gremio de Porto Alegre, Brasil, y ganó

el derecho de representar a América del Sur.

El partido se jugará en el Estadio Nacional de Tokio, con capacidad para 70.000 espectadores.

Conjuntos sudamericanos han dominado este evento desde que comenzó a disputarse aquí en 1980. Ese año, Nacional de Montevideo, Uruguay, ganó al Nottingham Forest, de Inglaterra, por 1-0; Flamengo de Brasil derrotó al Liverpool 3-0 en 1981; Peñarol de Montevideo se impuso a Aston Villa, de Inglaterra, por 2-0 en 1982, y Gremio de Porto Alegre, Brasil, batió al Hamburg, de Alemania Occidental, por 2-1 el año pasado.

LOS PRESIDENTES**Ambrosio Rodríguez****EN EL OJO DEL HUR**

Como lo dijo uno de los dirigentes de la "U" que este año dejaron el club, "Ambrosio Rodríguez tiene gran capacidad de lucha, llega a ser personalista, pero nunca se rinde".

Ciertamente que este abogado de 38 años no es de medias tintas. En dos años como presidente de la CORFUCH, ha buscado con ansias el éxito deportivo, y su ciclo tiene ya cuatro entrenadores para el primer equipo: Riera, Santibáñez, Ramos y Carrasco.

El, sin embargo, niega que el triunfalismo sea la motivación esencial de su mandato. Y pone la creación de una infraestructura deportiva y técnica como el logro que, más tarde o más temprano, le devolverá a la "U" su diluido prestigio.

Como no le gusta hacerse el sordo, se siente tocado por los gritos de quienes critican tanto su conducción deportiva como el rango político de su función profesional, pero no se desespera: "Mi pecado puede ser que soy muy hincha y todo lo que he hecho ha tenido ese deseo por levantar a la "U". Eso no tiene nada que ver con mi posición pública porque en el club hay gente de todos los colores".

Asegura, además, que el próximo año, con los estatutos ya reformados, se renovará la directiva de la "U" y que él "no es candidato", aunque son los socios quienes deben decidir.

Titulado en la Escuela de Derecho de la Universidad de Chile de Valparaíso, Rodríguez detecta que su pasión tiene un hilo familiar, con su padre como iniciador.

Hoy, con otro fracaso del equipo bailando entre los dedos, Rodríguez recorre su gestión, con más calma que arrepentimiento.

SU FRUTO PREFERIDO

Frente a él, en su gabinete de trabajo, uno demora en ligar su serenidad, con aquel fuego que parece ser atizado cuando alguien le pone un micrófono en los momentos más cruciales y Rodríguez se olvida de la diplomacia.

— ¿Qué le queda a la "U", hoy?

— Mucho. El club experimentó una transformación muy grande y creo que la gente no lo ha captado. De formar parte como rama de un club dirigido por profesionales, se transformó en un club de hinchas, el segundo más popular del país. Y cuando pasó eso, en 1978, no estábamos institucionalizados. Nosotros vivíamos, y hay algunos que aún lo hacen, añorando la realidad anterior. Entonces había que darle al club una infraestructura básica que no tenía. Con los pies puestos en la tierra lo primero que necesitaba era un lugar de entrenamiento para que profesionales y cadetes no anduvieran como gitanos por todo Santiago. Nos abocamos al proyecto de El Sauzal, que ha significado una inversión del orden de los 60 millones de pesos. Nos falta completarlo, pero ya están las instalaciones mínimas".

— También cuando asumí hubo que reformular el plan de cadetes a cuatro años plazo. En febrero del 1983 contratamos a Hernán Carrasco, le explicamos nuestras intenciones y una vez que esto arroje sus frutos, porque sólo van dos años, tendremos de donde sacar nuestro jugadores. Además de la actividad de los cadetes en sus competencias, tenemos escuelas de fútbol en La Reina y Quinta Normal. Hicimos esto basándonos en la tarea que se hizo en la década del 50 bajo el mando de don Víctor Sierra y que dio sus resultados con aquel ballet que se enseñoreó por canchas chilenas. Estos aspectos son los que me dejan básicamente tranquilo, mirando hacia más adelante".

— Si bien eso es una buena inversión, las dificultades para sostener el club ahora son las que preocupan...

— Claro, este directorio, como todos los que asumieron responsabilidades el 82, tuvo que pagar la cuenta de lo que había pasado en los años anteriores. Nos encontramos con primas pactadas por 500.000 dólares y con una devaluación que produjo un gran impacto en el medio futbolístico. Nos correspondió negociar el 82 con las primeras normas en la materia y luego con las del 84. Ahí están los balances y las cuentas. En mi período la deuda no ha crecido, hemos logrado renegociar con bancos y financieras y equilibrar el presupuesto. Cuando yo asumí había cuarenta directores, que eran avales o tenían patrimonios comprometidos. La primera fase de saneamiento fue para evitar eso".

— Y no hemos tenido ingresos extras. La Universidad no nos ha pasado un peso y en mi período se terminaron con los socios alumnos y de DIGEDETER tampoco hemos recibido nada. En ese plan de infraestructura sí contamos con el apoyo de la Intendencia a través de un plan POJH y del Alcalde de Ñuñoa, Luis Navarrete, un hombre al que no olvidaremos. Así hemos seguido funcionando".

— El hincha común, que no sabe mucho de números, se pregunta siempre por qué ustedes no dan una explicación de la deuda. Lo de la inflación afectó a todos los clubes.

— Perdóname esa información está en las auditorías hechas por la Central de Fútbol, según instrucciones de la DIGEDETER".

— Pero los dirigentes renunciados en julio, piden precisamente toda la "historia contable" que llevó al endeudamiento.

— Ah, claro, desde que nació la Corfuch en 1978. Eso lo están haciendo funcionarios internos de la Universidad de Chile a los que hemos entregado todas las facilidades y las informaciones".

— ¿Por qué todo el problema arranca desde que se crea la Corfuch?

— Es que hay cosas que se olvidan. Cuando se creó la Corfuch, hubo un informe de la Rectoría respecto a la situación de la rama de fútbol en esos tiempos. Y decía que ésta tenía deudas por un millón 700 mil dólares y que para formar la Corporación se proyectaba un ejercicio deficitario de veinte millones. Estamos hablando con el dólar a 39 pesos. Junto a eso, el informe entregaba varias recomendaciones. Estas eran, pago de la deuda, lo que no se hizo; término del déficit proyectado, tampoco se hizo; dotar a la corporación de un patrimonio, asignándole Recoleta y los bienes necesarios para funcionar. Sólo se dejó la sede de Campos de Deportes. También se recomendó la supresión de toda ayuda económica, lo que sucedió. La Universidad, entonces mantuvo su presencia a través de tres delegados, que después fueron retirados, sin perjuicio de que el rector sea presidente honorario. Eso fue una jibarización porque la rama hizo durante todos esos años la fuerza y con plata generada de ahí se arregló Recoleta, se construyó el refugio de Farellones y se refaccionó la piscina. La rama merecía ser restituida, lo que no se hizo. Ese fue nuestro pecado original".

— De acuerdo a eso, otra tendría que haber sido la política...

— Es que además del efecto emocional de la separación, el club quedó sin una serie de cosas que lo hacían atractivo a los socios, como la piscina de Santa Lucía, el refugio de Farellones y la atracción de otras 19 ramas. Ahora hemos recuperado en parte ese aspecto con El Almedral, que tiene catorce canchas de tenis y una gran piscina. Todo a costa de un gran sacrificio y soportando toda clase críticas. Es muy distinto trabajar en las divisiones inferiores cuando se contaba con clínica y con almuerzo

gratis. Esta labor nos cuesta ahora 800.000 pesos que tenemos que financiar nosotros.

Sucede entonces que yo recibo así el club, y éste pasa a ser un club de hinchas, como en Temuco, aunque fueran para vernos perder, llenamos el estadio".

LOS CAMINOS

Y en ese terreno de las expectativas, es cuando emerge la contracción. Porque Ambrosio Rodríguez no le teme al balance de estos dos agitados años, reconociendo que al margen de las intenciones, pudo equivocarse.

— Con todo lo expuesto, en 1983 ustedes aparentemente toman un camino y di-

del infierno está lleno de buenas intenciones. Bueno, podemos conversar de por qué las cosas no resultan; yo tengo una versión, que a lo mejor no es compartida.

— Pero es lógico también que si ustedes llevan a Luis Santibáñez es por creer en él. Llama la atención que su ciclo se haya gastado tan luego...

El no pudo trabajar con tranquilidad por una sostenida campaña que algunos medios de comunicación y algunos periodistas realizaron en contra de él desde el momento que se anunció su contratación. Y eso creó un clima de beligerancia a nivel de opinión pública que hizo imposible que Santibáñez pudiera trabajar.



Ambrosio Rodríguez puntualizó que su gestión termina este año. Antes de irse con su directiva, se decidirá lo del técnico para 1985.

— Ustedes tampoco se "jugaron" por él...

— Nos jugamos por él hasta el momento en que nos dimos cuenta, y lo hablamos muy seriamente con él, que estábamos arriesgando algo que iba más allá de su persona y de nosotros. Era un quiebre.

— Pero incluso usted hizo críticas públicas a Santibáñez. Como en aquel partido con Fernández Vial, el último del técnico, cuando se manifestó en desacuerdo con la táctica, cosa que no hizo con Riera o Ramos. ¿O es que un presidente debe hacer eso?

— No, nunca lo hago. Pero resulta que yo también soy hincha. El otro día contra Unión Española todo el estadio cantaba un cambio y si yo hubiera sido otra persona hubiera bajado. Ese día yo critiqué a Lucho y él me dio una explicación técnica; que ese marcador solía desbordar y que por eso ponía a Rodríguez de wing falso. Y yo le dije que Universidad de Chile no podía jugar con este exceso de providencias defensivas".

— Toma el equipo Ulises Ramos...

— No, espere, me gusta aclarar bien las cosas. Varios periodistas me dijeron, y no voy a dar nombres porque ya pasó: "A este señor no lo vamos a dejar trabajar nunca más". Creo que eso no corresponde, pero hubo gente que tuvo la hombria de decirlo. Es una exageración, inaudito, que periodistas compren banderas de la "U" para que las quermen y les saquen fotos. O que un director de un diario queme el carnet en la redacción del periódico... Y pasó. Bien. Antes de ir a jugar a Antofagasta no podíamos arriesgar al equipo a una mala sacre con todo el clima creado".

— Bien, llega Ramos, en algo que se denominó "de transición".

— Mire, déjeme contarle la intimidad de ese cambio. Vamos a Antofagasta y ganamos con gol de Reynero, y al final del partido en el camarín, Ulises nos dice: "Déjame el equipo, que me den la oportunidad, porque la última vez tuve problemas pero acá hay buen material y los conozco". Se reunió el Consejo, hubo acuerdo pero al poco tiempo empezaron los problemas porque Santibáñez había recomendado juga-

cen: "Nos batiremos con lo que tenemos y las figuras de casa". A poco de caminar echan a Riera, lo que refleja una urgencia. ¿Qué lo llevó a ese giro?

— Primero debo decirle que acá las decisiones no las tomo yo solo, sino que entre todos... Una de las cosas que nos dimos cuenta es que todos los planes de cadetes caen en el vacío si es que el primer equipo no tiene un desempeño armónico, o que por lo menos haga noticia. Tú no puedes decir: en estos cuatro años vamos a trabajar ahí y nos conformaremos con una mediana en la tabla. Si se formula esa política se te crea una situación de tal naturaleza entre los hinchas que no mejoran los resultados del primer equipo y no puedes tampoco cumplir el plan. Bajan los bordes, vienen las críticas y se te rompe la unidad. Hay que entender que el club como tal no se justifica si es que no está en un nivel competitivo. Hubo que tener un período de transición a la espera de los resultados de cadetes, que ya se están dando porque están Alejandro Rojas, Poblete, Vásquez, Leccaros, Valdés. A la espera que se consolide, había que hacer además gastos para consolidar el primer equipo.

— A la luz de los hechos ha sido un fracaso...

— Partamos de algo que todos aceptan. Cuando tú contratas un técnico, un jugador, lo haces pensando que son los mejores. Yo sé que es como decir que el camino

RACAN

dores como Dubó y Gatica. Empezaron los conflictos entre el técnico y estos jugadores. Eso al margen de que Ulises y Lucho eran muy amigos. Vamos a la liguilla, llegamos segundos.

Después hubo una reunión de Consejo, a la que no pude ir por motivos personales, en la cual, con votos en contra, se acuerda renovarle a Ramos. Esto provocó una estampida de jugadores. El equipo partió, o no partió, el 22 de julio con la huelga. Hicimos reuniones, se limaron asperezas, pero subsistió el problema de relaciones entre el técnico y algunos jugadores. Pero el equipo empieza a andar bien, y cuando hay resultados los problemas se callan. Bueno, bastó que perdiéramos un partido en Rancagua para que todas las situaciones hicieran crisis.

—Antes de eso, Ramos y ustedes asumen la responsabilidad de liquidar a un grupo bien determinado de jugadores. ¿Eso fue por motivos económicos o deportivos?

—Fundamentalmente económicos. Bíggora y Socias, que habían estado una vida en la "U", tenían un status económico que el club no podía mantener y se consideró de justicia darles el pase. Despues Castec, Hoffens, Tejeda y Achondo, también por asuntos financieros, porque teníamos que ajustarnos a un presupuesto.

—No se entiende que ahora le deban plata a Audax, donde pasaron dos delanteros por un defensa (Díaz) y un volante (Ramos), en circunstancias que en el mercado chileno Hoffens y Castec deben tener un valor alto.

—Hoy día, pero estamos hablando hace tres meses....

—Y por que estaban tan desvalorizados, si pertenecían a un equipo que llegó segundo?

Buena, eso está ligado a muchas cosas. Esto lo determinamos junto con el técnico porque no se traen jugadores sin ese apoyo. Hoy día podemos decir que no podemos saber que Díaz se iba a lesionar y Audax tampoco podía saber que Hoffens quedaría fuera de carrera. Y tampoco podemos saber que con Carlos Ramos se iban a producir todas estas circunstancias, y que apenas jugaría siete partidos en el año.

—Pero ya estaban Dubó y Rodríguez...

—Rodríguez ha jugado en otros puestos. Y necesitábamos jugadores para distintas exigencias. Por ejemplo, Ramos anduvo bien en Talcahuano contra Naval. Se trató de hacer un plantel funcional.

—Todos los jugadores los quiso el técnico? Aparentemente Ramos no pidió a Prieto.

—Nunca supe que no lo haya querido. Nunca me lo dijeron. Apenas arreglamos con Prieto, se lo comunicamos a Ulises".

—Quién decide en la "U" las contrataciones de jugadores extranjeros? Ya van tres aleros para la derecha en año y medio: López, González y Crocco.

—La responsabilidad es de todos, porque en cada caso hayan viajado otros dirigentes, como en el caso de Darío Calderón que fue a buscar a González o de Guillermo Fraile en lo de Crocco. Además se lo traemos para que el entrenador lo pruebe y decida".

—Crocco no se venía a probar...

—Ahí, por ejemplo, tiene este caso de un jugador con casi 200 partidos en la Primera División de Argentina. Con Copas Libertadores incluidas y un gran prestigio. Nadie puede dudar de sus antecedentes. Bien, acá se lesiona y no juega..."

—En este período, ¿por qué no llegó Luis Ibarra, cuando el mismo aseguró que ya era un hecho su contratación?

—Lucho Ibarra no llegó exclusivamente por razones económicas.

—Se suponía que eso ya estaba tratado. Bueno, una cosa es conocer las condi-



"Creo que cuando se fue, Riera ya no manejaba el grupo como antes. Y a Santibáñez lo presionaron mucho desde que lo contratamos".

Las divisiones inferiores son nuestra garantía, pero necesitamos ganar hoy

ciones y otra cosa es tener la plata. También influyó que el equipo empezó a ganar... No necesita acorralarme para que le diga esto.

—Y Carrasco, qué es?

—Un técnico de transición. Pretendíamos poner término a una total incomunicación que había entre técnico y jugadores.

—Incomunicados y todo, tenían mejor rendimiento...

—Teníamos que resolver el problema del distanciamiento. Con declaraciones en los diarios de que el técnico decía que no le gustaba un jugador y este salía con que no los motivaba. En fin, todo un clima raro. No teníamos plata para traer otro técnico".

—Han tenido todo el año pagándole sin usarlo a Pellegrini.

—Yo no hago el equipo. Es el técnico quien dice si lo quiere. Si el entrenador señala que lo tiene en sus planes y después no...

EL FUTURO

Rodríguez dice que se va. Los socios decidirán el destino del club, previa reforma a los estatutos. Pero a la vez, la actual directiva tomará decisiones importantes antes de irse.

—Actualmente sólo pueden votar los socios egresados de la Universidad de Chile. La modificación tiende a permitir la participación de socios hasta dos años de antigüedad. La fecha máxima de la elección es en julio de 1985.

—¿Usted seguiría?

—No, yo no soy candidato...

—Pero serán ustedes los que decidan muchas cosas antes de irse...

—Naturalmente seremos responsables hasta el último minuto. Ya estamos abocados a lo del próximo año. El torneo Polla Gol del 85 empieza en enero..."

—¿Qué técnico va a decidir con ustedes los que siguen o no?

—El que sea técnico de la "U". Este directorio lo contratará. Tenemos una lista de siete personas para el puesto. Todos formados o identificados con la "U". El Consejo decidirá y se tomará contacto antes del 9 de diciembre para planificar lo que venga en materia de renovaciones.

—¿Ese técnico no puede tener pretensiones de contratar jugadores?

—Por supuesto. Aquí los recursos tendrían que provenir de la venta de jugadores. No puedo anticipar más".

ARREPENTIDO?

A Rodríguez no le gusta que le cuelguen etiquetas. Ni siquiera aquella de que es el "delfín" de Rolando Molina, por quien tiene señalado afecto.

—Yo no soy delfín de nadie... Somos muy amigos. Al frente de la "U" la gestión de Molina puedo juzgarla con poca imparcialidad ya que formé parte de su directorio. Creo que hizo cosas buenas, como la infraestructura social. Le tocó la época de la plata dulce, como que en un año jugamos seis veces con Colo Colo con grandes asistencias. Despues le tocó la época de las vacas flacas. Mientras se contó con recur-

sos la cosa funcionó bien. En la Central le tocó decididamente la parte de las vacas flacas..."

—Se le reprocha a Molina que se jugó por la "U" en desmedro de otros clubes...

—Apoyó a la "U", como lo hacen todos los presidentes. Fluxá, Alonso... Como es lógico, igual que a Colo Colo. Como nos ha ayudado Antonio Martínez. Esto ya no es un problema personal, sino institucional, porque ellos saben lo importante que somos. En Temuco llevamos gente porque muchos nos querían ver caer. Nadie es indiferente a la "U" ni a Colo Colo.

—Es cierto que a raíz de la crisis económica intervendrán a la "U"?

—Nadie me lo ha dicho oficialmente. Me lo han preguntado, solamente".

—Y la situación del club no da para eso?

—En este momento no porque está todo bajo control. La deuda histórica está renegociada. Y el ejercicio actual está financiado. De los 120 millones que la Central ha debido pagarle al Sindicato por deudas con los jugadores, sólo 830.000 son de la "U", porque nosotros siempre hemos pagado. Nos endeudamos por eso, no como otros. Y los jugadores de la "U", al margen de los atrasos, reconocen eso".

Según Ambrosio Rodríguez, en la "U" se convive en paz. Incluso aquellos siete dirigentes que se fueron en agosto "han seguido ayudando, porque con ellos sólo discrepanos en que pretendían deshacerse al plantel, variar la política".

Dice que es apasionado y que no le importa. Que se hace responsable de sus acciones, aunque niega ser personalista, y que se arrepiente de algunas cosas, pero se las guarda...

Al final, una confesión.

—Es cierto que este año he arriesgado hasta mi patrimonio para superar algunos problemas económicos. Por la "U" hay que hacerlo".

Por: IGOR OCHOA



ENE DOS CARAS



LA ULTIMA REUNION

Ya se habían ido todos. Las cámaras se habían apagado y los jugadores, abordando los autos que esperaban, ya buscaban la tranquilidad de sus casas. Sin embargo, en el estacionamiento, Patricio Vildósola y Carlos Caszely se reunían para conocer la carta entregada por José García a Vasconcelos. La conversaron mucho rato, discutieron amistosamente, se pasearon un poco y finalmente, ya enterados de la presencia periodística, abordaron sus respectivos vehículos y partieron rápidos hacia Santiago. Si la reunión ahondó la crisis o ayudó a la solución, sólo se sabrá a mediodía de hoy.

¿CONVERSEMOS DE FUTBOL?

Quedó poco tiempo, en realidad. Porque Pedro García tuvo un paso fugaz por la aduana, justo para decir que "el triunfo fue merecido, y así lo reconocieron nuestros rivales, que nos felicitaron. Jugamos bien y pudimos ganar por una ventaja mayor, pero lo importante fue que dimos espectáculo".

Patricio Vildósola se quejaba por la falta de público: "El partido fue mal promocionado. Colo Colo no iba a Lima desde 1971, y no se le supo sacar provecho a esa situación. Pero creo que respondimos como institución y como chilenos, en un triunfo que deportivamente fue muy bueno".

Jaime Vera, buena figura ante Universi-

tario, discrepó: "Había casi quince mil personas, lo que no es malo a mi entender. Jugamos bien porque tuvimos espacio para hacerlo y porque ninguno de los dos equipos marcó a presión. No creo que nos afecte para el domingo, donde si se solucionan los problemas, podemos brindar un lindo espectáculo frente a la 'U'".

Horacio Simaldone no tuvo problemas para recordar su golazo: "Yo había visto jugar al 'Loco' Gatti en Argentina y sabía que se adelantaba bastante. Cuando lo vi lejos del arco le pegué el voleo a la pelota, con la suerte de sorprenderlo. En verdad fue un lindo gol para un triunfo merecido. Si estoy muy golpeado? La lesión no es

grave, es sólo una contractura que pienso podrá recuperar pronto".

Como la inquietud quedó flotando, el doctor Rodríguez se encargó de aclarar el panorama: "En el entretiempo Garrido tuvo que salir por precaución porque volvió a sentir los dolores del lumbago; Cristián Saavedra se torció un tobillo y Horacio Simaldone salió con una contusión. Todos ellos son recuperables para el domingo".

Pero como el tema económico era inagotable, Roberto Rojas luego de analizar el partido, se adentró en el problema económico: "Es indiscutible que nos altera un poco, pero todavía falta conversar el asunto. Yo confío en que se llegue a una solución".

ASI LOS ELOGIARON EN LIMA

□ Reacciones de la prensa peruana

LIMA (AP).— Los diarios de esta capital elogian a Colo Colo de Chile, que derrotó en esta capital 2-0 a Universitario de Lima, reforzado con el guardametas argentino Hugo Orlando Gatti, que paró un tiro penal ejecutado por el defensa Leonel Herrera.

Figuraban en el equipo chileno cuatro jugadores del seleccionado nacional de fútbol de ese país.

Los goles fueron convertidos en el primer tiempo por el veterano astro Carlos Caszely a los 35 minutos y por Horacio Simaldone a los 37. Simaldone aprovechó un impecable pase adelantado de Roberto Rojas para lanzar un violento disparo desde el extremo izquierdo, de unos 40 metros, y anotó sorprendiendo a Gatti que estaba adelantado.

Sobre los 45 minutos del primer período, Gatti detuvo un tiro penal ejecutado por Herrera. En la jugada previa Vera recibió un pase de Alejandro Hasis, eludió a dos defensas y lanzó un remate que Gatti, que nuevamente estaba adelantado, no pudo controlar y desvió la pelota hacia su arco. Jaime Drago, que se hallaba detrás de Gatti, atrapó el balón en la raya como si fuera guardavallas y evitó el gol, pero cometió penal.

El encuentro en el Estadio Nacional fue presenciado por unos 6.100 aficionados que dejaron en taquilla el equivalente de 12.400 dólares.

En el equipo chileno, clasificado para la próxima edición de la Copa Libertadores de Aérica, sobresalieron el guardametas Roberto Rojas, los defensas Lizardo Garrido y Luis Hormazábal y el mediocampista Alejandro Hasis, quienes integran el equipo chileno que se alista para las eliminatorias de la Copa del Mundo a disputarse en México en 1986.

Se destacaron también el mediocampista brasileño Severino Vasconcelos y el centrodelantero Carlos Caszely.

Por Universitario, Gatti cumplió, pese a los goles, y Juan Carlos Oblitas, delantero del seleccionado peruano, no tuvo colaboración de sus compañeros.

El entrenador de Colo Colo, Pedro García, dijo que el encuentro fue "disputado intensamente, y sirvió de preparación a mi equipo para afrontar el domingo en Santiago a Universidad de Chile", en otra edición del clásico del fútbol chileno.

El argentino José Ramos Delgado, entrenador de Universitario, expresó que "pudimos anotar algún gol, pero Rojas los evitó".

El diario "El Comercio" dijo refiriéndose al encuentro que "Colo Colo con un fútbol práctico ganó a Universitario 2-0". Agregó que "aparte de lucir como todos los conjuntos del Mapocho una defensa bien ordenada, Colo Colo mostró cómo se profundiza un ataque en el que el veterano Caszely demostró que conserva su vivacidad y capacidad de goleador...".

El matutino "Hoy" encabezó su información con el titular: "Colo Colo le ganó a Universitario con dos golos".

Inches
1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19

SE INICIAN LOS JUEGOS INTERCOMUNALES EN RENCA

Con la presencia de casi un millar de deportistas se inician hoy los "Segundos Juegos Intercomunales" que tendrán como sede la comuna de Renca y donde se hacen presentes representaciones de Colina, Conchalí, La Reina, Ñuñoa, Providencia, Pudahuel, Quilicura, Quinta Normal y la anfitriona, quienes competirán en atletismo, básquetbol, vóleibol, baby-fútbol, gimnasia, tenis de mesa, fútbol y rayuela.

Estos Segundos Juegos Deportivos Intercomunales, son la resultante de un trabajo a nivel de cada comuna, en el transcurso del año y que responde al avance sostenido y progresivo del deporte generalizado vecinal, que ha creado un sector de participación amateur, que lo distingue claramente como deporte recreativo, de unificación social, sectorial y familiar.

Renca se ha destacado nítidamente por el avance y masificación del deporte, tanto a nivel vecinal como extraescolar y cuenta a la fecha con instalaciones de primer orden, teniendo como núcleo central el Estadio Municipal. Este recinto posee 3 canchas de tenis, una pista atlética, una pista de acondicionamiento físico, una cancha de fútbol empastada, un gimnasio techado, 3 multicanchas y una pista de patinaje. Además, en la comuna existen en pleno funcionamiento otras 9 multicanchas.

Otro recinto importante es el Estadio Juan A. Ríos, que atiende al vasto sector habitacional del mismo nombre. Allí hay una cancha de fútbol empastada con graderías, una pista atlética, 3 multicanchas y 6 caminerías.

Toda esta infraestructura deportiva, a parte de las que tienen los establecimientos educacionales municipales y particulares de Renca, han estado en bulleante actividad de lunes a lunes. Se ha logrado una intensa vida deportiva a nivel familiar y escolar, que incrementándose día a día, permite dar una resultante: deporte masificado.

La base humana fundamental ha estado

en los niveles escolares y vecinales. Ahora darán su examen.

Renca recibe 10 comunas, constituyendo los Segundos Juegos Deportivos Intercomunales, el encuentro deportivo anual de la confraternidad y de la convivencia entre los vecinos de las diez comunas participantes.

ACTO INAUGURAL

Si bien algunas competencias se iniciaron ayer, tales como el baloncesto, fútbol, tenis, baby fútbol, vóleibol, rayuela se iniciaron ayer tarde, la ceremonia oficial de apertura de los juegos se realizará mañana a partir de las 9.30 hrs. en el Estadio Municipal de Renca, ubicado en Avenida Domingo Santa María 3929 con el siguiente programa.

Ingresa de las delegaciones, izamiento del pabellón patrio a los acordes del himno nacional de Chile, interpretado por el orfeón de la Gendarmería de Chile, palabras de bienvenida a las delegaciones por el alcalde de Renca, Antonio Giménez Petersen. Saludo del señor director general de Deportes y Recreación, brigadier general de Ejército, Sergio Badiola Broberg.

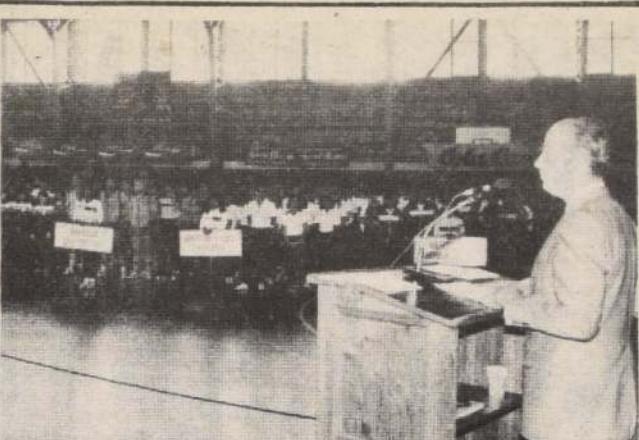
Posteriormente se ofrecerán módulos de gala gimnásticas del programa "Deporte y Salud", en la categoría adulta del equipo de Conchalí y de la serie infantil de Renca. Desfile del club Alas Delta "Juan Salvador Gaviota" desde la cima del cerro Renca al centro del Estadio Municipal... Cierre del acto con el saludo de amistad deportiva.

Desde las 10.30 horas se efectuarán las diversas programaciones.

En atletismo se estarán disputando todas las competencias detalladas. En básquetbol varones, Providencia-Colina; Qta. Normal-Quilicura; Conchalí-Ñuñoa; Pudahuel-Renca. A partir de las 11.15 horas.

En el baloncesto femenino: 10.30 horas Quilicura-Ñuñoa; Pudahuel-Colina; Qta. Normal-Providencia; Maipú-Conchalí.

Las competencias proseguirán durante todo el día de mañana sábado para culmina el domingo a mediodía.



CULMINA OLIMPIADA DE LA UC

En el Campus San Joaquín de la UC, culminan esta noche los Segundos Juegos Deportivos de Estudiantes de Economía y Administración donde participaron alumnos de esa área de las Universidades de Chile, Central, Gabriela Mistral, Diego Portales, Santiago, Federico Santa María, Católica de Valparaíso en cinco disciplinas, básquetbol, fútbol, tenis, rugby y vóleibol. Los Juegos resultaron del más completo éxito por la cantidad de participantes como la forma en que los mismos se desarrollaron. En la fotografía, el decano de la Facultad organizadora de la UC., Juan Ignacio Varas, en el acto de agradecer la presencia de los equipos para los mencionados eventos que permitieron celebrar los 60 años de vida de dicha Facultad.

SE CIERRAN INSCRIPCIONES PARA LA POSTA DE SANTIAGO

Organizada por la Ilustre Municipalidad de Santiago, el próximo domingo se disputará la cuarta versión de la prueba atlética "Posta de Santiago", cuyo circuito se desarrollará desde Plaza de Armas, Paseo Ahumada, Huérfanos, Estado y retorno a la Plaza de Armas, frente a la municipalidad.

La competencia se iniciará a las 10.20 horas con la destinada a los escolares femeninos, luego para varones. A las 11.00 horas: damas todo competidor, federadas. Cada serie tiene su propia reglamentación sobre el recorri-

do. Por ejemplo, los equipos de damas escolares estarán formados por seis atletas de las series intermedia a superior. Cada atleta deberá dar una vuelta al circuito. En los varones escolares, cada colegio interviene con 10 atletas en idénticas categorías y recorrido. En damas TC cada equipo debe tener cinco atletas y una vuelta al circuito específica.

La organización corresponde al club Atlético Santiago y las inscripciones se reciben en Ahumada 312, oficina 607, de 19.00 a 21.00 horas.

DOBLE MELIPILLA EN REGULARIDAD

Una atractiva jornada ofrecerá el domingo el automovilismo de regularidad al ofrecer la novena prueba por el Campeonato Metropolitano de esta especialidad "tuerca" y que es organizada en conjunto por la Federación Chilena y el Club de Leones de Melipilla.

La reglamentación es la siguiente.

Para primera y segunda categoría. Salida a las 9.30 horas desde Echaurren 75, para hacer la distancia entre Santiago y El Paico. Luego, a las 10.00 horas, sale el grupo conformado por binomios de tercera y cuarta categoría, con largada de Bomba Sunoco, ruta a Melipilla-Central Rapel y Melipilla.

Las inscripciones se reciben hasta las 20.00 horas de hoy en la sede de Parchi, Echaurren 75, y su costo es de mil pesos por auto. Es obligatorio llevar en forma destacada pintada la palabra "regularidad" en todos los vehículos participantes. El director de la competencia es Patricio Hurtado y el director de turno es Hernán Lazcano. La premiación se realizará el mismo domingo 25 en el almuerzo a realizarse en los salones del Club de Leones de Melipilla, Serrano 570.

DAR SANGRE ES DAR VIDA

PARA UD. SOLO UNA GOTTA
DE SANGRE, PARA QUIEN
LA NECESITE... LA VIDA



AFINAMIENTOS

AV. MATTA 16-FONO 5569689



AUTOS:

Charade	\$ 2.400
Suzuki Fronte	\$ 2.200
Max Cuore	\$ 1.600
Datsun	\$ 4.600
Mazda	\$ 4.600

FURGONES:

Daihatsu 55	\$ 1.700
Mitsubishi L 100	\$ 1.700
Subaru	\$ 1.700
Suzuki	\$ 2.700
Daihatsu 850	\$ 2.700

INCLUYE IVA, REPUESTOS Y MANO DE OBRA

POR CADA AFINAMIENTO
LAVADO DE CARROCERIA
¡GRATIS!

CAMBIO DE ACEITE-MOTOR CON FILTRO
\$ 1.140

SERVICIO, REPUESTOS, DESABOLLADURA
PINTURA... ¡CONSULTE SU CREDITO!

DOMINGOS Y FESTIVOS ABIERTO TODO EL DIA

Este domingo en
ParaTodos

BATALLA DE DOLORES Y TARAPACÁ



Exijala gratis todos
los domingos en...

LA NACION
¡El diario de los siete días!

En Concepción

CON LOS 100 KILOMETROS A RELOJ PARTE EL CICLISMO

Concepción se convierte, tras casi 25 años en blanco, en la sede de un torneo nacional. A partir de las 8,30 horas de hoy se da comienzo al evento en rutas con la presencia de casi 300 pedaleros, una cifra que entusiasma pero indiscutiblemente refleja otras razones y no la estructura adecuada que debiera poseer este deporte.

La competencia según la reglamentación que se viene estilando desde hace años, es la de agrupar en tres días nada menos que once títulos en circuitos y que están distribuidos de la siguiente forma.

EL PROGRAMA

HOY VIERNES.- A las 8.30 horas. Pruebas contra reloj por equipos. Juniors (4 x 70) y a las 9.30 horas, adultos "A-B" 4 x 100 kilómetros camino de Santa Juana, desde la boca sur del puente viejo sobre el Bío Bío hasta el final de la cinta asfaltada (kilómetro 23).

Luego en la tarde. Circuito Villa San Pedro (5.000 metros el giro). Partida y meta: Los Canelos y Madreselvas, Avenida Pedro Aguirre Cerda, Los Peumos, Los Mañíos, Los Nogales, Los Fresnos, Las Ancinas y Los Canelos.

A las 15.30 horas, categoría seniors "A-B" 50 kilómetros y novicios sobre 60 kilómetros, ambas pruebas en grupo.

SABADO.- A partir de las 8.30 horas. Circuito Villa San Pedro, el ya designado. Adultos "C" 100 Kms. Luego infantiles 15 Kms. Para las 14.39 horas. Damas, 15 Kms. Juveniles en 40 Kms. Intermedio, 60 Kms.

DOMINGO.- Gran Fondo. 8.30 horas. Partida y meta desde el Estadio Regional, pista circunvalación, rotonda, Chaimavida hasta Palomares y retorno. Los Juniors lo harán sobre 110 kilómetros. Adultos "A-B" 160 Kms. sobre 16 giros.

LOS ASTROS

La prueba que reviste mayor atracción es de la de 100 kilómetros contra reloj, donde han de enfrentarse las cuartetas de Pilsener Cristal, considerada por su trayecto-

ria como la mejor del país, Hilton, Green Cross-Cic y Thomas Bata. Por cierto que los cerveceros nuevamente llevan todas las posibilidades de retomar el título con mayor fuerza. Sus integrantes son: Fernando Vera, Roberto Muñoz, Lino Aquea y José Avendaño, mientras que la segunda escuadra está formada por Eduardo Cuevas, Carlos Correa, Julio Aguayo y Juan Acuña. Por su parte los "tabacaleros" tienen una formación más ágil, veloz, pero de menor potencialidad en el rodar con Nelson Cruz, Manuel Valenzuela, Jaime Brett y Mario Hurtado. La otra agrupación la conforman: Mario y Ricardo Brett, Víctor Labra, Gustavo Brunnell.

La formación de Green Cross-Cic, con Juan Naveas, Freddy Acevedo, Volney Vásquez y la duda está en Víctor Caro, quien podría ser marginado para dejarlo exclusivamente en el Gran Fondo, donde deberá defender su título, su plaza podría ser ocupada por Pedro Reyes. La decisión está en manos de Eduardo Carrasco, su técnico.

Finalmente, Thomas Bata tiene una formación con Manuel Aravena, Jesús Córdova, Agustín Herrera, Peter Tormen y en la segunda formación figuran Manuel Gajardo, Francisco Opozo, Gustavo Carvacho, Miguel Rubio.

Son las representaciones que más posibilidades ofrecen para obtener el título.

En la serie de juniors, las posibilidades son bastante dispares, no por capacidad, al revés, hay conjuntos muy fuertes y con jóvenes de enormes posibilidades. Son las atracciones, Ibérico-Oxford, Chacabuco, pese a que pasa por un difícil momento institucional, Quinta Normal, Thomas Bata, Green Cross-Cic, Curicó que lo hace con sus mejores valores, Talca, posiblemente Viña del Mar, Rancagua, mientras que se espera una buena figuración de los penquistas.

En el resto de las competencias, se sabe que de no haber un problema, Elena Romero, de la Gran Vía-San



El ciclismo chileno se trasladó con todo a Concepción para disputar los títulos nacionales en rutas que se iniciaron hoy con las competencias contra reloj por equipos. El domingo es el gran fondo, donde se alistarán todos los ases.

Bernardo debe coronarse una vez más como la mejor del país. En las restantes series, el asunto es mucho más complicado porque la asistencia de corredores es numerosa y por ende más incierto el ofrecer un pronóstico. Muy parejas las series de Infantiles, Juveniles Intermedia. No así la de Novicios, que es una prueba carente de una severa y lógica reglamentación. Actúa gente hasta con más de tres temporadas federadas y por lo tanto dejan de ser realmente lo que indica su serie. En los seniors, el detalle está que no se conoce oficialmente la lista de anotados, por la que se pierde todo vaticinio. Lo mismo en el grupo de la serie "C" que fue incluida por afán egoísta sin fines técnicos determinados.

300 corredores se encuentran anotados, pero de todos ellos indiscutiblemente, pertenecen más del 70 por ciento a las series menores. Los de categoría no tienen incrustaciones provincianas. Salvo las de Curicó, siempre activa y algún otro valor de la Séptima Región. Del resto del país, absolutamente nada. Todo está incluido en los menores. Ahí está la salsa provinciana.

Para técnicos ciclistas

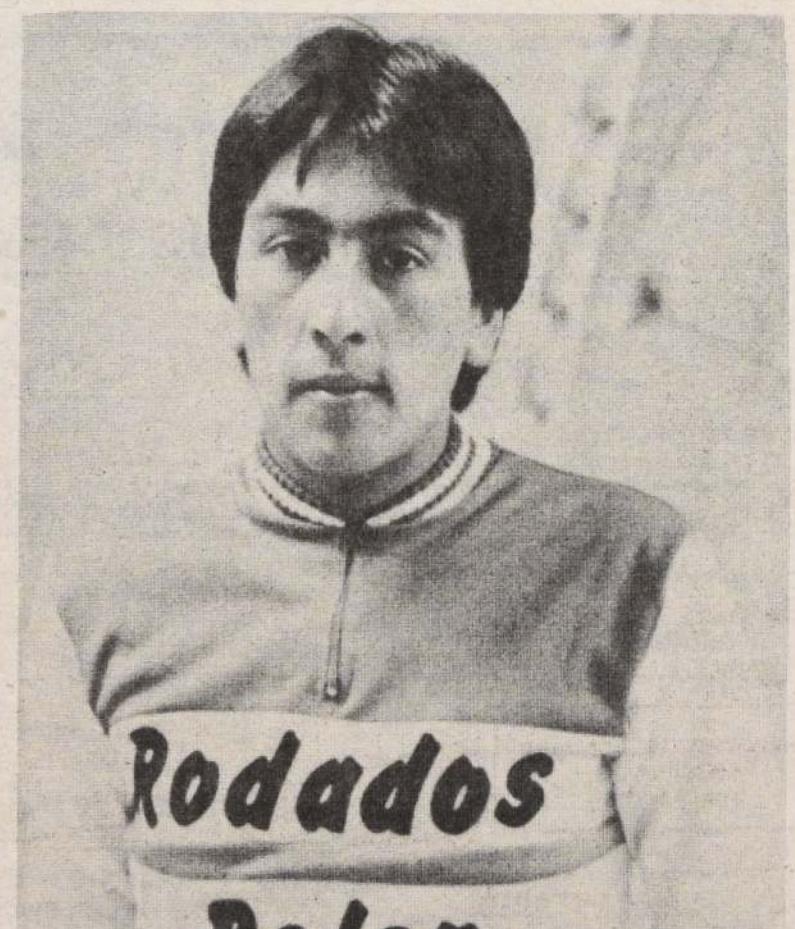
DEGLI ESPOSTI CON EL MAS ALTO PUNTAJE

Giusseppe Degli Esposti resultó el alumno con mayor puntaje en el examen con que culminó el curso para entrenadores de ciclismo de alto nivel que ofreció el cotizado profesor Juan Carlos Pérez, enviado por la Unión Ciclista Internacional a nuestro país.

Degli Esposti, que es además uno de los mejores jueces del pedal en Chile, acumuló un total de 97 unidades en el examen final, seguido del ex campeón Richard Tormen, y de los provincianos Domingo Ibarra y Raúl Rojas, de Parral y Talca, respectivamente. Entre los aprobados están las dos únicas damas, María G. Palma y Angela Drogue de Acevedo.

Al curso asistieron 46 alumnos debidamente inscritos, pero ese número se amplió en ciertas clases a más de 60 asistentes que lo hacían como oyentes atraídos por la capacidad y calidad del profesor. Sólo 14 técnicos fueron reprobados no alcanzando la cifra de 60 puntos que se les exigía.

El profesor Juan Pérez viaja esta noche a Costa Rica, para conocer en el terreno mismo donde se estudia levantar un velódromo moderno de 250 metros. Posteriormente retornará a España, su patria, a la que falta alrededor de seis meses, lapso que ha cumplido dictando charlas y ofreciendo cursos para técnicos de primera y segunda categoría en América, enviado por la Unión Ciclista Internacional.



EN BUSCA DE MEDALLAS

René Ortega, corredor de 19 años, defensor del club Hilton, participará en el Torneo Nacional de Ciclismo en Rutas que se inicia hoy en Concepción, compitiendo en el grupo "C" de Gran Fondo. Es un ex-jugador de fútbol que incursionó por las series infantiles de la Universidad Católica pero que luego se dedicó al ciclismo "deporte que siempre me atraío". Es de la Población Nueva Atacama en San Miguel y hace tres años que está en los pedales. "Viajó al torneo gracias a la deferente actitud del señor Claudio Morales, uno de los ejecutivos de 'Rodados Belén', que siempre está apoyando en este deporte".

René Ortega viajará en enero de 1985 a competir en Mendoza.

Vadell

COLUMPIOS	RESBALIN	BICICLETA
MODELOS 1 PERSONA DESDE \$ 4.000	5 TAMAÑOS DESDE \$ 4.500	EJERCICIOS \$ 14.500
ENTREGA INMEDIATA	IVA INCL	BOGADOR \$ 18.000

Sta. Rosa 676 Fono: 2226226

SOLO GANGAS

BROCHES DE PRESION

NACIONALES E IMPORTADOS

BOTONES
REMACHES
HEBILLAS
(Metálicos)

BOMBERO NUÑEZ 45
FONO 371434

LABORATORIO Profoto

Ahumada 312 L. 26/27
Fono 726196

4 Fotos color a solo
Carnet Universitario
Currículum
Sermena

\$99
Gratis Participe en un
sorteo de un
automóvil 0 Km.

FUEGOS ARTIFICIALES

IMPORTADOS Y MAC. EL
MAS GRANDE SURTIDO DEL PAÍS

NOVEDAD DEL AÑO
FONTANAS OLÍMPICAS!!

MAJOR Y DETALLE
DISTRIBUIDORA GOMEZ
INDEPENDENCIA 2098
FONO: 374809

Supermercado del Neumático
SUPEROFERTAS
La mejor...
la superamos
La Solución en Neumáticos
Excelentes créditos y
LA GRAN REBAJA AL CONTADO!



AV. ESPANA 72
Tels. 718635 - 710827 - 710207
SABADOS CERRADO

NULIDADES DE MATRIMONIO

SE TRAMITAN RAPIDO
ABOGADOS
ESPECIALIZADOS

HUERFANOS 1117-OF. 1109
SOLICITAR HORA
FONO: 6967501

CASA ESTADIO

- Artículos Deportivos
- Materiales de primera calidad
- Camisetas de fútbol
- Balones
- Medias
- Zapatos
- Estandartes, trofeos, diplomas
- Equipos para niños
- OFERTA NAVIDAD
ZAPATO DE FÚTBOL CUERO \$ 790
CONCERTACIÓN DE PARTIDOS
ANDRES BELLO N° 825 - 2° PISO (VEGA
CENTRAL)
A PASOS DE AVDA. LA PAZ

Descuento
a
comerciantes

AINGA
EL AUTÉNTICO JEANS
MEZCLILLA BRASILERA
San Diego 1625
F. 5550658



BICIMOTOS 50cc.

Repuestos
Ventas
Servicio

Distribuidor
en Chile



Edmundo Valdivieso y Cía.
Pio Nono 8 esq. Bellavista

NIFAR

De todo para el deportista

- * Mallas de gimnasia
- * Tricotas de ciclismo
- * Camisetas listadas en piqué
- * Estandartes con el logo de su Empresa o Club

HECHURAS EN 24 HORAS

"PRECIOS A COMERCIANTES"
Independencia 1610 Fábrica: Avda. Francia 1317
Teléfono: 777112

Independencia 1610 Fábrica: Avda. Francia 1317
Teléfono: 777112

GEMACO
GERMAN MAYO
SELLADO DE
CARROCERIAS
EVITA RUIDOS
VIBRACIONES, OXIDA
CION Y CORROSION
EN CARROCERIAS
TRABAJOS
GARANTIZADOS
SANTA ROSA 757
F: 2224248-2227267

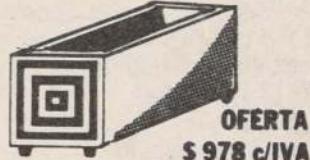
FCA. DE CALZADO



NATANIEL 1668
FONO: 5554595

ROCATEC

JARDINERAS



OFERTA
\$ 978 c/IVA

5% descuento sobre
cualquier compra de
jardineras, al presentar
este aviso

EXPOSICION 1316
ALAMEDA 153 COLON 5267
GENERAL HOLLEY 145

DON NINO
MOLINA 166 FONO 94145
En todo Chile

Papel de Regalo Codarte, calendarios,
autoadhesivos, diarios de vida, can-
cioneros, artículos de navidad, posters,
bazar, fiestas navideñas, novedades.

ARICA, Feria Sta. Blanca Local 69
IQUIQUE, Latorne 342
ANTOFAGASTA, Baquedano 626
VALLENA, Ramírez 1124
COPIAPO, vacante - Ramírez
LA SERENA, vacante - Ramírez
COQUIMBO, vacante - Ramírez
SAN FELIPE, Diego de Almagro 1115
LOS ANDES, Esmeralda 333 - Loc. 18
VIÑA DEL MAR, Quillota 1115
VALPARAISO, Condell 1443 - Loc. 12
SANTIAGO, Júarez 743
MELIPILLA, Vicuña Mackenna 65
RANCAGUA, Independencia 634 L. 18
PEUMO, Vicuña Mackenna 173
SAN FERNANDO, vacante - Ramírez
TALCA, vacante - Ramírez
LINARES, se publicará
CHILLAN, Mapón 58
CONCEPCIÓN, se publicará
LOS ANGELES, O'Higgins 126
TEMUCO, se publicará
VALDIVIA, vacante - Ramírez
OSORNO, Ramírez 952 - Loc. 44
PTO. MONTT, vacante - Ramírez
COYAHUE, vacante - Ramírez
PTO. NATALES, Magallanes 183
PTA. ARENAS, Errázuriz 424

Acción especial a comerciantes e ins-
tituciones tarjetas de navidad 144 mo-
dos \$ 5.

Importadora

YAEGER

gran variedad en

JUGUETES

precios especiales a
colegios e instituciones
Patronato N° 476-A
F 773619

IMPORTADORA PEEKAY

- Juguetes en general
- Cassettes Sony-Maxell-Crown
- Onduladores Cassio
- Lámparas musicales
- Pilas corrientes y para reloj
- Maletines de ejecutivos
- Estuche de maquillaje
- Secadores de pila Cassio

VENTAS POR MAYOR Y MENOR
A PASOS DE SAN ANTONIO
ESMERALDA 721



NOVOS ARGOLLAS

A mitad de precio
Oferta desde para a.
\$ 1.600

Grabado incluido
Hechuras,
composturas, joyas
finas en general

SANTO DOMINGO
N° 863
LOCAL 46

Señor Empresario:
Cobramos documentos
en todo el país.!

No más capital inmovilizado.
Nos hacemos cargo de sus do-
cumentos por cobrar en todo el
país, sean: Letras, Facturas,
Cheques, Pagares, etc.
Organización eficaz. Sistema
computacional, cobranza judi-
cial y extrajudicial.
Consultenos hoy mismo:

NACIONAL SERVICIOS
COBRANZAS
Teatinos 251 Of. 1004
6990351 Stgo.

EQUIPOS AUTOMATICOS PARA ILUMINACION DE EMERGENCIA

EN TUBOS FLUORESCENTES
DE 40 W. LIBRE DE MANTEN-
CION LAMPARAS PORTATIL
PARA EMERGENCIA RECAR-
GABLE.

FELIMEX Y CIA LTDA.
SOLICITE UN
REPRESENTANTE
ARTURO PRAT N° 969
F. 343244-2228698

Juguetes

De importación Directa
Descuentos especiales a
colegios e instituciones.

Gran variedad. Vtas.
por mayor y al detalle
ALAMEDA 2963
Fono 90712

PISCINAS INDUSCARP

NO ACEPTE IMITACIONES!

Exija su garantía por 5 años

FUIMOS Y SOMOS LOS
PRIMEROS EN CHILE

Fábrica
SEMINARIO 759
(a 100 mts. Irarrázaval)

Prefiera el
PRODUCTO
CHILENO

IRARRAZVAL

Los últimos datos de Polla Gol

POSICIONES

AL DIA

PRIMERA DIVISION

Por el campeonato nacional de fútbol de Primera División, cumplida la novena fecha de la rueda de las revanchas y faltando cuatro fechas para la finalización de dicho torneo, las posiciones de las dos zonas quedaron como siguen:

ZONA A

IRIAN A LA COPA LIBERTADORES

	Ptos.
1º COBRELOA	35
2º Colo Colo	32

ZONA TRANQUILIDAD

	Ptos.
3º COBRESAL	30
4º Magallanes	28
Deportes Arica	28
6º Dep. Iquique	21
7º U. San Felipe	20
S. Wanderers	20
9º Palestino	19

ESTARIAN BAJANDO A SEGUNDA

	Ptos.
10º SAN LUIS	18
11º Antofagasta	15
12º Dep. La Serena	12
13º Atacama	11

ZONA B

IRIAN A LA COPA LIBERTADORES

	Ptos.
1º U. CATHOLICA	30
U. ESPAÑOLA	30

ZONA DE TRANQUILIDAD

	Ptos.
3º NAVAL	26
O'Higgins	26
5º U. de Chile	24
Everton	24
7º A. Italiano	22
8º Rangers	20
9º Huachipato	19

ESTARIAN BAJANDO A SEGUNDA

	Ptos.
10º TRASANDINO	18
11º Fernández Vial	17
12º Green Cross	15
13º Coquimbo	12

SEGUNDA DIVISION

El conjunto de Unión Calera al vencer en sus tres compromisos de la "liguilla" de ascenso, volvió nuevamente a Primera División, al igual que Deportes Concepción, que subió en forma automática. Para la historia las posiciones del Grupo Norte quedaron como siguen:

	Puntos
1º UNION CALERA	6
2º S. Lo Miranda	2
Curicó Unido	2
U. Santa Cruz	2



Los conjuntos de Colo Colo y Universidad Católica estarán presentes este domingo en el doble del Estadio Nacional. Los albos se miden con Universidad de Chile y los cruzados con Huachipato.

LOS QUE NO JUEGAN

El Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol entregó la lista de jugadores suspendidos, que no podrán actuar este fin de semana por sus respectivos clubes y cuyos nombres son los que entregamos a continuación:

Agustín Villazón, de Magallanes; José Bernal, de Naval; Leonel Pedreros, de A. Fernández Vial; Luis Zúñiga, de Unión San Felipe; Mariano Puyol, de Universidad de Chile; Cristián Saavedra, de Colo Colo; Enzo Escobar, de Cobreloa; Mauricio Araya y Paulo Veiga, de Coquimbo Unido.

Con un partido pendiente: Eddio Inostroza, de Green Cross. Cumplieron castigos: Juan Carlos Letelier, de Cobreloa; Jorge Arias, de Green Cross, y Oscar Arriaza, de Naval.

LOS PARTIDOS DE LA JORNADA

Con tres encuentros de Primera División se da comienzo al concurso N° 449 de los Pronósticos Deportivos de "Polla Gol", con los horarios que se indican a continuación:

SABADO 24 DE NOVIEMBRE

Partido 6 (18.00 hrs.):	Palestino - Magallanes.
Partido 8 (20.00 hrs.):	Fernández Vial - O'Higgins.
Partido 9 (20.00 hrs.):	Everton - U. Española.

DOMINGO 25 DE NOVIEMBRE

Partido 12 (16.00 hrs.):	U. Católica - Huachipato.
Partido 1 (18.00 hrs.):	Atacama - Dep. La Serena.
Partido 2 (18.00 hrs.):	Cobresal - Dep. Arica.
Partido 3 (18.00 hrs.):	San Luis - S. Wanderers.
Partido 4 (18.00 hrs.):	Iquique - Antofagasta.
Partido 5 (18.00 hrs.):	Cobreloa - San Felipe.
Partido 7 (18.00 hrs.):	Trasandino - Green Cross.
Partido 10 (18.00 hrs.):	Rangers - Naval.
Partido 11 (18.00 hrs.):	Coquimbo - A. Italiano.
Partido 13 (18.00 hrs.):	U. de Chile - Colo Colo.



ENZO ESCOBAR, lateral izquierdo de Cobreloa.



ALEX LLOYD JONES, mediocampista de Huachipato.

RESULTADOS DE LA

PRIMERA RUEDA

Entregamos a nuestros lectores, los resultados de la primera rueda jugados por estas mismas trece parejas, cuyos lances terminaron de la siguiente manera.

Partido 1	Atacama (1)	- Dep. La Serena (1);
Partido 2	Cobresal (1)	- Dep. Arica (3);
Partido 3	San Luis (1)	- S. Wanderers (2);
Partido 4	Dep. Iquique (3)	- Antofagasta (0);
Partido 5	Cobreloa (0)	- U. San Felipe (1);
Partido 6	Palestino (2)	- Magallanes (2);
Partido 7	Trasandino (1)	- Green Cross (1);
Partido 8	Fdez. Vial (0)	- O'Higgins (1);
Partido 9	Everton (1)	- U. Española (1);
Partido 10	Rangers (1)	- Naval (4);
Partido 11	Coquimbo (0)	- A. Italiano (3);
Partido 12	U. Católica (2)	- Huachipato (1);
Partido 13	U. de Chile (0)	- Colo Colo (1).

GOLEADORES

PRIMERA DIVISION

Por el campeonato nacional de fútbol de Primera División, cumplida la novena fecha de la rueda de las revanchas, la lista de los mejores artilleros quedó de la siguiente manera:

ZONA A

Con 15 goles: VICTOR CABRERA de Atacama.
Con 14: F. González (LS); A. Jáuregui (M) y S. Vasconcelos (CC).
Con 13: S. Salgado de Cobresal.
Con 10: J. Covarrubias de Cobreloa.
Con 9: J. C. Letelier de Cobreloa.
Con 8: N. Pedetti de Cobresal.
Con 7: J. Cabrera y C. Otermin de Arica.
Con 6: M. Alegre (AR); L. Pérez (M); N. Contreras (ANT); O. Fabbiani (IQ) y C. Olgún (P).

ZONA B

Con 15 goles: JORGE ARAVENA de Univ. Católica.
Con 12: L. Marcoleta de A. Italiano.
Con 10: N. Barbosa de Rangers.
Con 9: J. Delgado de Trasandino.
Con 8: O. Herrera de Naval.
Con 7: L. Burgos (O'H) y L. González (UE).
Con 6: A. González (O'H); E. Geoffroy (UE) y O. Hurtado (UC).

Concurso N° 450

Se juega el 1º y 2 de diciembre

Nº	L	LOCALES	E	VISITAS	V	2	3
1	DEP. SAN FELIPE			PALESTINO			
2	DEP. ANTOFAGASTA			COBRELOA			
3	STGO. WANDERERS			DEP. IQUIQUE			
4	DEP. ARICA			SAN LUIS			
5	DEP. LA SERENA			COBRESAL			
6	COLO COLO			REG. ATACAMA			
7	HUACHIPATO			MAGALLANES	</		

Solidaridad mundial con víctimas mexicanas

LAS VEGAS, NEVADA, 22 (AP).— Residentes de esta ciudad han donado o comprometido sumas que totalizan más de 10 mil dólares con el Hospital Southern Nevada Memorial para el tratamiento de las quemaduras sufridas por los mexicanos de Tlalnepantla el pasado lunes, dijeron funcionarios del hospital.

Si el hospital puede obtener aproximadamente 30 mil dólares por paciente, y el gobierno mexicano lo

aprueba, hasta seis pacientes podrán permanecer aquí dos semanas en el Centro de Quemados.

El hospital ha estado recibiendo contribuciones en general de entre 20 y 30 dólares, pero el hospital confía que los grandes hoteles y casinos contribuirán algún dinero a esta iniciativa.

“Si el gobierno mexicano nos necesita.. estamos disponibles”, dijo la presidenta de la junta directiva del hospital, Karen Hayes.

Acuerdo chileno-argentino es ejemplo para el mundo

LIMA 22 (ANSA).— Como un ejemplo de pacificación para todo el continente, calificó el embajador de Argentina en el Perú, doctor Anselmo Marini, el acuerdo argentino-chileno que concluye con la controversia sobre la boca oriental del Estrecho de Magallanes, fija un compromiso permanente de paz y establece un sistema de negociación directa.

El diplomático argentino, en entrevista concedida a ANSA, afirmó categóricamente que liberando al continente latinoamericano de toda perspectiva belicista, “viviremos en paz y prodremos entregarnos de una manera vigorosa a atender los problemas de desarrollo y

crecimiento de nuestras economías, para otorgarle mayor bienestar a los pueblos”.

Amplio conocedor de la problemática en cuestión, como discípulo del doctor César Díaz Cisneros, eximio tratadista y profesor de derecho internacional público en la Facultad de La Plata, el doctor Marini precisó, “si nosotros alcanzamos la paz, si mejoramos el nivel de vida de nuestros pueblos y suspendemos la carrera armamentista, el saldo favorable justifica la firma del tratado”.

Con indudable optimismo y confianza en su pueblo, al que sin duda conoce como ex-gobernador de la provincia de Buenos Aires

MEDICAMENTOS

TOKIO, 22 (AP).— El gobierno japonés anunció hoy que enviaría medicinas y remedios por valor de 10 millones de yen (40.800 dólares estadounidenses) a las víctimas de la explosión e incendio de gas natural ocurrido el lunes en las afueras de la capital mexicana.

Un portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores dijo que a nivel de gobiernos se están discutiendo los pormenores del envío.

Siguen desgracias en India Ciclón y accidente causan 443 muertos

NUEVA DELHI, 22 (DPA).— El número de víctimas fatales por el ciclón que asoló el sureño estado indio de Andhra Pradesh la semana pasada se elevó a 393 según se informó hoy en Nueva Delhi.

Casi la mayoría de muertos se registró en el distrito de Nellore, en la costa oriental del país, donde el ciclón destruyó más de 600 aldeas. Según informaron funcionarios indios, unas 65.000 cabezas de ganado perecieron en el ciclón, el cual asimismo destruyó alrededor de 100 mil hectáreas de cultivo.

ACCIDENTE FERROVIARIO

NUEVA DELHI, 22 (ANSA).— Al menos 50 personas murieron hoy en el descarrilamiento de un tren en la estación periférica de Bombay. El tren, al parecer excesivamente cargado, llegó a velocidad desmedida a un cambio de vía en la pequeña estación de Byculla. Hay más de 200 heridos, 42 graves.

Los tres primeros vagones volcaron al salirse de la vía la locomotora. Muchas de las víctimas viajaban, como es habitual en la India, sobre el techo.

Papa reitera llamado a lucha contra el hambre

CIUDAD DEL VATICANO, 22 (AP).— El Papa Juan Pablo II volvió a instar hoy por una inmediata y sostenida ayuda internacional a las víctimas del hambre en África, que enfrentan “este terrible flagelo de catástrofes proporciones”.

“En estos mismos días... millones de nuestros hermanos y hermanas en África, y particularmente en Etiopía, se ven amenazados de muerte debido a la sequía y el hambre”, dijo el Papa en una audiencia para 120 científicos y funcionarios que asisten en Roma a un seminario sobre tecnología nuclear.

Los participantes en la conferencia buscan formas de desarrollar y mejorar en África las tecnologías de alimentación y energía.

Juan Pablo II, al expresar su cuarto llamamiento en dos semanas por la urgente asistencia internacional para los países africanos, dijo que “ayudar en el suministro de alimentos, atención a la salud, alojamiento y otros elementos es una verdadera expresión de solidaridad humana universal, y de respeto por la dignidad de cada persona humana”.

Además de la ayuda inmediata, el Pontífice subrayó la necesidad de establecer programas de largo alcance para la colaboración internacional con países subdesarrollados en cuanto a brindar oportunidades para la educación.



DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

PROPIEDAD PUBLICA N° 121. 10-12-84. A LAS 16.00 HRS.

POR: 1 AUTOMOVIL PARA TODO CAMINO TIPO JEEP CAPOTA DURA Y 4 CAMIONETAS PICK — UP DOBLE CABINA PARA SUBSECRETARIA DE VIVIENDA Y URBANISMO.

PROPIEDAD PUBLICA N° 122. 11-12-84. A LAS 16.00 HRS.

POR: MAQUINAS DE ESCRIBIR MANUAL DE 15" (se pide precio por: 40-60 y 80 unidades).

PARA: STOCK D.A.E.

PROPIEDAD PUBLICA N° 123. 11-12-84. A LAS 16.30 HRS.

POR: MIMEOGRAFOS ELECTRICOS OFICIO (se pide precio por: 10-15 y 20 unidades).

PARA: STOCK D.A.E.

PROPIEDAD PUBLICA N° 124. 13-12-84. A LAS 16.00 HRS.

POR: TUBOS FLUORESCENTES DE 20 Y 40 WATTS (se pide precio por: 4.500-6.500 y 8.500 unidades de 20W. y 10.000-15.000 y 20.000 unidades de 40W).

PARA: STOCK D.A.E.

PROPIEDAD PRIVADA N° 101. 30-11-84. A LAS 11.00 HRS.

POR: BLOCK ORDENES DE ATENCION Y FORMULARIOS VARIOS

PARA: FONDO NACIONAL DE SALUD

NOTA: Se informa a los señores Proveedores que además DAE, está solicitando cotizaciones por: sacacorchetes de uña, aspiradoras de polvo, carpetas colgantes, carpetas plastificadas, escobillón con mango para baldosas, detergente en polvo de 1/2 Kg, y formularios varios.

BASES Y ANTECEDENTES de las propuestas y cotizaciones, pueden retirarse en AMUNATEGUI N° 66, oficina N° 42, de 9.00 a 14 Hrs.

EL DIRECTOR

AMORTIZACION DE LETRAS DE CREDITO POR SORTEO

El resultado del sorteo celebrado el 20-11-84 ha sido el siguiente:

LETRAS EMITIDAS POR BANCO DE TALCA, CUYOS CREDITOS ADQUIRIO CENTROBANCO

SE	NUM	UF	EMIS	SE	NUM	UF	EMIS	SE	NUM	UF	EMIS	SE	NUM	UF	EMIS
I	518	500	09-80	I	242	050	09-80	L	015	200	09-80	O	011	20	03-81
I	541	200	09-80	I	348	020	09-80	L	006	050	09-80				
I	542	200	09-80	I	375	020	09-80	O	016	200	03-81				
I	446	100	09-80	I	380	010	09-80	O	010	020	03-81				

LETRAS EMITIDAS POR CENTROBANCO

SE	NUM	UF	EMIS
M-10	001	100	09-82
M-10	001	010	09-82

Lo que de acuerdo a las disposiciones vigentes se comunica a los tenedores, quienes podrán hacerlas efectivas a partir del próximo 03 de diciembre de 1984, en todas las oficinas de nuestra red.



CENTROBANCO
SUCURSAL DEL BANCO CENTRAL S.A. MADRID. ESPAÑA
UNA ORGANIZACION INTERNACIONAL
AL SERVICIO DE CHILE

Valdivia
Un muerto y cuatro heridos en accidente carretero

□ **Tres de los heridos son secretarios regionales ministeriales que integraban una comitiva de la Intendencia**

VALDIVIA.— El chofer de la Secretaría Nacional Ministerial de Salud, Juan González, perdió la vida en un accidente ocurrido a las 15.00 horas de ayer, en un camino distante 60 kilómetros de esta ciudad.

De acuerdo a las primeras informaciones, en el mismo accidente resultaron heridos y fueron trasladados hasta el Hospital Regional de Valdivia, los secretarios regionales ministeriales de Obras Públicas, Hernán Marchant; Emilio Undurraga, de Salud, y Humberto Yáñez Serrano, de Vivienda y Urbanismo. También recibió heridas de consideración el capitán ayudante de la Intendencia, Angel Lorca.

El accidente se produjo en los momentos en que el vehículo que transportaba a los secretarios regionales, integraba una comitiva de la Intendencia Regional. El titular, general de brigada aérea, Jaime Lavín Fariña, se encontraba efectuando una visita a las comunas.

La colisión se produjo en el camino entre Mehuín y San José distante 60 kilómetros al norte de Valdivia, cuando el automóvil en el que viajaban los tres secretarios regionales ministeriales, fue impactado por el vehículo que conducía Mauricio Ruiz Clavijo.

El fallecido, Juan González, fue trasladado al Instituto Médico Legal de Valdivia.

via, mientras que los heridos con diagnóstico de mediana gravedad, fueron internados en el hospital John Kennedy, en la Clínica Alemana y en el hospital de la Mutual de Seguridad.

COMUNICADO OFICIAL

Con respecto a este accidente, la oficina de relaciones públicas de la intendencia regional, entregó el siguiente comunicado:

"En el día de hoy, cuando regresaban de una visita oficial a un establecimiento educacional de la localidad de Mehuín, en dirección a San José de la Mariquina, provincia de Valdivia, un automóvil que formaba parte de la comitiva que junto al intendente regional visitaban las comunas de esa provincia, sufrió un lamentable accidente. En él falleció el conductor del vehículo, Juan González Morales, funcionario de la Secretaría Regional Ministerial de Salud, mientras que resultaron lesionados los secretarios regionales ministeriales de Obras Públicas, Hernán Marchant; de Salud, Emilio Undurraga; de Vivienda, Humberto Yáñez, además del ayudante del intendente regional, capitán de Carabineros Angel Lorca. Estas cuatro personas se encuentran internadas en centros hospitalarios de Valdivia con diagnóstico de mediana gravedad y en proceso de recuperación".

Con retrato hablado y colaboración ciudadana buscan a secuestradores

Un retrato hablado confeccionado en base al testimonio proporcionado por el taxista Eugenio Segovia Morales, posee la Policía de Investigaciones como principal elemento de las pesquisas que se llevan a cabo para individualizar y detener a los autores del secuestro del menor Daniel Bakovic Muñoz, de 4 años de edad.

La información fue dada a conocer en la tarde de ayer por el Prefecto Jefe del Área Metropolitana de la Policía de Investigaciones, Pedro Espinoza Valdés, en una improvisada reunión con los periodistas del sector.

El policía señaló, asimismo, que la acción delictual no es obra "de profesionales", sino de delincuentes comunes y que existe confianza en que el caso será aclarado a la brevedad.

COLABORACION CIUDADANA

En otro orden de cosas, Pedro Espinoza explicó que la ciudadanía juega un papel importante en este tipo de hechos ya que la colaboración que pueda prestar permitiría éxito o resultados positivos en las pesquisas.

Refiriéndose al secuestro mismo, señaló que la Policía de Investigaciones se abstuvo de participar a petición de los padres del menor y a fin de proteger la integridad física del pequeño.

Agregó que "efectivamente la familia me comunicó que hubo de cancelarse cuatro millones de pesos en el sector de Recoleta y que horas más tarde el menor fue aban-

donado en una plaza ubicada frente a la heladería Tavelli, en la comuna de Las Condes.

Resaltó que los detectives no tuvieron acceso a la información y que recién ahora se están llevando a cabo las acciones pertinentes para esclarecer el delito que viene a sumarse al que hace algún tiempo afectó a la familia del martillero público Jaime Rosso Bakovic.

Sobre posibles detenciones el prefecto Espinoza señaló que "no hay arrestados, pero que muchos sospechosos han prestado declaraciones aún cuando ninguno de ellos está sindicado como participantes directo o indirecto del secuestro".

EL SECUESTRO

El secuestro del menor Daniel Bakovic Muñoz tuvo lugar a las 13.30 del martes último, luego que uno de los pistoleros que se movilizaban en un taxi Opala robado, interceptó a la empleada de la familia en los instantes en que ésta regresaba con el niño al hogar luego de retirarlo del jardín infantil. En la oportunidad le hizo entrega a la mujer de una nota con las exigencias emprendiendo rápidamente la fuga. Horas más tarde los secuestradores se comunicaron en forma telefónica con los padres del niño, ocasión en que finiquitaron el pago del rescate.

La víctima fue devuelta a sus familiares pasadas las 17.30 horas del miércoles y desde ese instante la policía lleva a cabo un gigantesco operativo destinado a capturar a los autores.

Pan envenenado mató a tres hermanitos en Panguipulli

- **Madre y un cuarto hijo se debaten entre la vida y la muerte**
 □ **Cena mortal fue elaborada con harina descompuesta**

PANGUIPULLI. (Especial para LA NACION).— Tres hermanos fallecieron, y su madre y un cuarto menor se debaten entre la vida y la muerte luego de haber ingerido pan elaborado con harina descompuesta.

Las tres víctimas fatales fueron identificadas como los hermanos Jeanette Maribel, Oscar Patricio y Luis Ramón Colihuina Queupumil Reinahuel de 7 meses, tres y siete años de edad, respectivamente.

Los informes policiales entregados por Carabineros de la Tenencia Liquiñe indican que los menores fueron encontrados sin vida en su cama en horas de la mañana por su propio padre Luis Colihuina Reinante, de 32 años.

En el lecho contiguo, su esposa, Lucinda Queupumil, de 36 años y un cuarto hijo del matrimonio, la niña Teresa Aida, de nueve años, se encontraban inconscientes, pero con vida, en estado de suma gravedad.

El jefe de familia corrió hasta la tenencia policial a dar cuenta del hecho además de solicitar auxilio. La tragedia ocurrió en el sector denominado Cahin Alto, 15 kilómetros al norte de la unidad de Carabineros.

El jefe de servicio se constituyó en la casa de Colihuina y constató con angustia cómo los tres niños, su madre y una hermana permanecían en los lechos. Tres niños sin vida y el resto

aferrándose a la esperanza de sobrevivir.

Inmediatamente se trasladó a los moribundos hasta el Hospital de Panguipulli donde hasta el cierre de esta edición los facultativos del centro asistencial trataban por todos los medios de salvarles la vida.

El tiempo transcurrido entre la intoxicación y la asistencia fue demasiado prolongada y el veneno en los cuerpos causó los estragos y la tragedia señalada.

INVESTIGACION

Inmediatamente las autoridades de la jurisdicción donde se produjo la intoxicación masiva, esto en Cahin Alto, Liquiñe, ordenaron de inmediato una investigación prolífica para detectar el origen de la harina con que se elaboró el alimento.

Carabineros y personal de Sanidad de Panguipulli llegaron hasta la casa donde se produjo la horrorosa triple muerte para tomar muestras de los productos consumidos por las tres pequeñas víctimas.

Será en consecuencia el laboratorio de bromatología del Hospital de Valdivia el que evacue el resultado de la investigación. Mientras tanto se está analizando el pan consumido para alertar a la población sobre los peligros de estar circulando harina en mal estado.

Según informes extraoficiales, la harina con que se elaboró el pan estaba en mal estado debido a que se almacenó en lugares inadecuados, húmedos y propensos a descomponer con facilidad todos los alimentos.

Se espera que la madre de los menores fallecidos recupere su normalidad para que se indique el lugar donde fue adquirido el producto que causó la tragedia en el modesto hogar.

Chofer ebrio provocó tragedia: dos muertos

MULCHEN.— Dos personas murieron a consecuencias de las lesiones sufridas en un espectacular accidente de tránsito ocurrido en la ruta 5 entre esta ciudad y Los Angeles, entre un bus y una camioneta.

La imprudencia y el desprecio absoluto por las normas de tránsito de uno de los conductores protagonistas del choque, originó este fatal accidente.

En efecto, Roger Iván Miranda Gaberini, de 37 años de edad, conducía por la carretera una camioneta, en manifiesto estado de intemperancia. Falto de reflejos y con el cerebro embotado por el alcohol, pretendió adelantar otro vehículo atravesando el eje de la calzada. En sentido contrario transitaba un microbús de la locomoción colectiva, cuyo conductor no pudo evitar la colisión ante lo sorpresivo de la maniobra de la camioneta.

A raíz del violento impacto, fallecieron los dos tripulantes de la camioneta, Roger Iván Miranda Gaberini y su acompañante Alcides Arias del Campo, de 42 años de edad.

El primero de los nombrados falleció en el lugar mismo del accidente, mientras que su acompañante no logró sobrevivir a poco rato de ser internado en el hospital

El chofer del microbús, Juan Soto López y dos pasajeros que viajaban en los asientos delanteros de la máquina resultaron con heridas leves.

MOP
 DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD

PROUESTA PUBLICA INTERNACIONAL

PLAN NACIONAL DE VIALIDAD

SUB-PROGRAMA DE VIALIDAD URBANA

CREDITO 115/IC-CH BID CORFO II

OBRA: Avda. Américo Vespucio sector Recoleta-El Salto

FINANCIAMIENTO: Sectorial, Préstamo BID 115/IC-CH y Préstamo Complementario.

TIPO DE CONTRATO: Suma alzada con reajuste polinómico.

REQUISITOS EXIGIDOS: Registro Especial de Contratistas (MOP) del Subprograma de Vialidad Urbana, Categoría A.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: En venta a partir del día 26.11.84 hasta el 22.01.85, en la Sección Propuestas de la Dirección de Vialidad Morandé 59, 1er. piso con los siguientes valores:

- Antecedentes de la propuesta: \$ 5.000 + IVA
- Bases Administrativas Generales del Subprograma: \$ 2.500 + IVA
- Especificaciones Técnicas y Términos de Referencia Generales del Subprograma: \$ 2.500 + IVA

APERTURA DE LA PROUESTA: 28 de enero de 1985 a las 16.00 hrs. en el Salón Auditorium M.O.P., Morandé 59, 3er. piso.

DIRECTOR GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

clasificados

AGUSTINAS 1269 • CASILLA 81 - D • FONO 6982222

1 JUDICIALES
Y LEGALES

NOTIFICACION avisos: Demandado Orlando Barreaux Monroy. Último domicilio Las Violetas 6088 Las Rejas, Maipú. Comparendo salida país menores Barreaux Hopfl, Nicole y otro: tres diciembre diecisésis horas segundo Juzgado Menores Compañía 1467 Santiago. 21-22-23

CUARTO Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión efectiva, quedada al fallecimiento de don Juan Agustín Leiva Leiva, a sus hijos naturales, María Inés Leiva Serón; Miguel Ángel Leiva Garrido; Juan Segundo Leiva Garrido y Margarita del Carmen Leiva Garrido, sin perjuicio de los derechos que le corresponden a doña Yolanda Rosario Pérez, como cónyuge sobreviviente. Practicaré inventario solemne veintiséis noviembre 1984, quince horas. 22-23-24

POR robo queda nulo cheque N° 0058934 serie A del Banco del Estado, sucursal Huérfanos, Cta. Cte. N° 3212581. 21-22-23

ROL N° 4599 - Juzgado Tala- gente, concédese posesión efectiva herencia intestada Gabriel Navarro Fajardo y Elena Sepúlveda Castillo a Francisco del Tránsito, Gabriel Segundo, Fermín Ruperto y Juana del Carmen Navarro Sepúlveda. 21-22-23

QUEDA nula por extravío tarjeta identificación Centrobanco a nombre de Marcelo Contreras Moraga. Credencial N° 9105. 21-22-23

POR robo quedan nulas facturas en blanco N° 4552-4560-4565-4570-4573-4574 y desde los números 4576 al 4600, a nombre de Carnicería Valeria y Maury de Marcos González. Correa R.U.T. 3.641.676-9. Santiago. 21-22-23

POR robo anúlase cheque serie 0024616 N° 50121-6 Bco. Do Brasil Huérfanos. 22-23-24

QUEDA nula por extravío libro de inventarios y balances de Sergio F. Alcayaga Tirapegui RUT 2255971-0. Osorno. 22-23-24

NULO libreta Banco de Chile por extravío N° 188028357 Sn. Bdo. Rolando Gutiérrez Muñoz. N.C. 5.848.309-5 22-23-24

JUZGADO Menores San Bdo. Se cita audiencia parientes legitimación adoptiva José Alejandro Lagos Espinoza 28 noviembre 10 hrs. 22-23-24

ANULASE por extravío depósito a plazo 031601 Citibank por U.F. 232,78 de capital. Beneficiario Carlos F. Marín Orrego y Cía. 22-23-24

DUODECIMO Juzgado concedió posesión efectiva Carlos Moya Verdejo a Carlos Víctor; Sergio Aurelio; Gladys Inelia; Elizabeth Nancy, Alfonso Delfín y María Teresa Moya Márquez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente. 21-22-23

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva de Enrique Armando Ramírez Briceño para cónyuge Otilia Medel Haydn, sin perjuicio derechos como cónyuge sobreviviente. 21-22-23

AVISO de extravío Libreta de Cta. de Ahorro N° 1.000083239 del Banco Osorno y La Unión. 21-22-23

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Rigoberto Herrera Mieres, para Rosa Sandoval Riquelme, sin perjuicio derechos como cónyuge. 22-23-24

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Aedo Igor para Irma, Roberto, José, Ramón, José Raúl, Rudy, Bernardita, Ricardo, Marcia, Olaya y Enrique Aedo Vivar sin perjuicio derechos Leonor Vivar González. Practicaré Secretaría inventario solemne veintiséis noviembre 1984, quince horas. 22-23-24

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Antonio Rubello Celari y Isabel Figueroa Ugas para Fernando Rubello Figueroa. 22-23-24

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Moya Riveros para María y Yolanda Moya Riveros y Juana Salvatierra Torres sin perjuicio derechos última como cónyuge. 22-23-24

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Carlos Rojas Recabarren para Orlando Rojas Recabarren. 22-23-24

POR extravío queda nulo depósito N° 001069 tomado en el Banco O'Higgins por Inmobiliaria Atahualpa Ltda., por US\$ 1.538 y con vencimiento el 28.1.85. 21-22-23

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Juan Sala Fuentes para Juan Sala Casas, sin perjuicio derechos Margot Casas Worner. 22-23-24

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Víctor Contreras Pérez para Lucrecia, Gloria, Víctor y Juan Contreras Ulloa sin perjuicio derechos Lucrecia Ulloa. 22-23-24

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Pabla Buccicardi Ferrari y Juan Pablopulos Pablopulos para Juan Pablopulos Buccicardi. 22-23-24

NULO por extravío depósito a plazo fijo N° 2518925 y 3142778 del Banco Osorno y La Unión. 21-22-23

POR extravío queda nulo D.R.P. N° 4504687 del Bco. Osorno. 21-22-23

SE cita a los parientes de menores Jacqueline del Pilar Lastra Santander, causa por Nombramiento de Tutor, Juzgado de Letras de Menores San Bernardo. A la audiencia del día 27 de noviembre a las 9.00 horas 1984. 22-23-24

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva de Angela Soto Díaz y Cung Mo Fo, para Helia Chung Soto. Ley 16.271 artículo 33. 22-23-24

ANULASE por sustracción depósito a plazo indefinido renovable N° 2005252 Banco Español-Chile por valor final \$ 517.500. Beneficiaria Lavinia Miller Rasche. 21-22-23

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Rosenda Mata Silva para Lidia Gajardo Gómez. 22-23-24

QUIEBRA S.A. Importadora Vehículos Ford, rol N° 15.722, 20º Juzgado Civil Santiago, por resolución fecha 20 noviembre 1984, aceptó rendición de cuenta parcial. Resolución: A lo principal y primer otros, como se pide. Al segundo otros, como se pide en el Diario Oficial; al tercero, téngase presente. Firma Juez y secretaria. La secretaria. 22-23-24

PRIMER Juzgado Civil. Expediente 1819-84. Citase parientes Adriana e Iván Muñoz Castillo, audiencia veintiseis noviembre 1984, quince horas. Secretario. 22-23-24

EXTRAVIO. Con fecha 15 de mayo de 1984 extravió el depósito a plazo renovable N° 1394601 emitido a nombre de Carlos H. Bustillo Bustillo, emitido el 23 de septiembre de 1983 por el Banco del Estado por la suma de \$ 100.000. 22-23-24

NULO por extravío talonario cheques Banco Crédito e Inversiones serie A 84 0220585 al A 84 0220608. 22-23-24

DECIMO Noveno Juzgado Civil de Santiago, concedió posesión efectiva Pedro Regalado Guaico Olivares a Daniel de la Cruz Guaico Olivares en su calidad de hermano legítimo del causante y único heredero. — Secretaria. 22-23-24

POR pérdida queda nulo depósito a plazo 4506041 Bco. Osorno Of. Central. 23-24-25

DA cuenta de hurto y facturas Félix Martínez F., representante de Suelerías Bascuán Ltda., da cuenta del hurto de facturas en blanco serie B 0022 al 0050 de su establecimiento de Suelerías ubicado en Santiago calle Bascuán Guerrero N° 43. El uso indebido de estas facturas está penado por el Código Tributario. 22-23-24

POR robo anúlase cheque serie 0024616 N° 50121-6 Bco. Do Brasil Huérfanos. 22-23-24

QUEDA nulo cheque 00695483 cuenta corriente 10-03159-1 Banco Santiago por incumplimiento. 22-23-24

QUEDA nulo por extravío cheque serie AC N° 0078047 Banco Internacional oficina principal. 22-23-24

ADAN Araya Silva, RUT. 6.452.043-1 domiciliado en Padre Hurtado, El Trébol s/n, comuna de Peñaflor. Comunica la pérdida de facturas timbradas del 100 al 150, emitidas del 100 al 127 y sin emitir 128-150 y talonario de cheque Cta. 7408293, Serie AH 2447986 - 2448000. 22-23-24

POR robo queda nulo cheque STC 2084545 del Banco Español-Chile, Oficina Principal. 22-23-24

HABIENDOSE extraviado título N° 41324 por 56.443 acciones de la Cia. de Gas de Concepción pertenecientes a la Sra. María Elena Castillo Astaburuaga, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. 23

POR extravío queda nulo cheque serie E C N° 305109 Cta. Cte. N° 03-1317344-3 Bco. Español Chile Suc. Estación. 23-24-25

QUEDA sin efecto por extravío título N° 36663-36664 por 20.000-6.524-Ant. acciones de Inforsa a nombre de Francisco Valdivieso Delanoy. 23

SEGUNDO Juzgado Puente Alto, posesión efectiva herencia Delfín Hernández Valenzuela y Amalia Hernández Marín, hijos Luz, Flora, Waldo, Antonio y Nelson, todos Hernández Hernández. Secretaria. 23-24-26

EXTRACTO. Juzgado Letras Talagante concedió posesión efectiva Margarita Godoy Guzmán a Gladys, Eliana y Rebeca Arias Godoy y a Gladys Rodríguez Bruneau y concedió posesión efectiva Lucrecio Arias de la Rosa a Gladys, Eliana y Rebeca Arias Godoy, a Osvaldo Rodríguez Bruneau y a María Morán Reyes. Trámite artículo 33 Ley 16.271. Secretaria. 23-24

POR pérdida queda nulo depósito a plazo 4506041 Bco. Osorno Of. Central. 23-24-25

DA cuenta de hurto y facturas Félix Martínez F., representante de Suelerías Bascuán Ltda., da cuenta del hurto de facturas en blanco serie B 0022 al 0050 de su establecimiento de Suelerías ubicado en Santiago calle Bascuán Guerrero N° 43. El uso indebido de estas facturas está penado por el Código Tributario. 22-23-24

POR robo anúlase cheque serie 0024616 N° 50121-6 Bco. Do Brasil Huérfanos. 22-23-24

QUEDA nulo cheque 00695483 cuenta corriente 10-03159-1 Banco Santiago por incumplimiento. 22-23-24

QUEDA nulo por extravío cheque serie AC N° 0078047 Banco Internacional oficina principal. 22-23-24

ADAN Araya Silva, RUT. 6.452.043-1 domiciliado en Padre Hurtado, El Trébol s/n, comuna de Peñaflor. Comunica la pérdida de facturas timbradas del 100 al 150, emitidas del 100 al 127 y sin emitir 128-150 y talonario de cheque Cta. 7408293, Serie AH 2447986 - 2448000. 22-23-24

POR robo queda nulo cheque STC 2084545 del Banco Español-Chile, Oficina Principal. 22-23-24

ADAN Araya Silva, RUT. 6.452.043-1 domiciliado en Padre Hurtado, El Trébol s/n, comuna de Peñaflor. Comunica la pérdida de facturas timbradas del 100 al 150, emitidas del 100 al 127 y sin emitir 128-150 y talonario de cheque Cta. 7408293, Serie AH 2447986 - 2448000. 22-23-24

ADAN Araya Silva, RUT. 6.452.043-1 domiciliado en Padre Hurtado, El Trébol s/n, comuna de Peñaflor. Comunica la pérdida de facturas timbradas del 100 al 150, emitidas del 100 al 127 y sin emitir 128-150 y talonario de cheque Cta. 7408293, Serie AH 2447986 - 2448000. 22-23-24

ADAN Araya Silva, RUT. 6.452.043-1 domiciliado en Padre Hurtado, El Trébol s/n, comuna de Peñaflor. Comunica la pérdida de facturas timbradas del 100 al 150, emitidas del 100 al 127 y sin emitir 128-150 y talonario de cheque Cta. 7408293, Serie AH 2447986 - 2448000. 22-23-24

ADAN Araya Silva, RUT. 6.452.043-1 domiciliado en Padre Hurtado, El Trébol s/n, comuna de Peñaflor. Comunica la pérdida de facturas timbradas del 100 al 150, emitidas del 100 al 127 y sin emitir 128-150 y talonario de cheque Cta. 7408293, Serie AH 2447986 - 2448000. 22-23-24

ADAN Araya Silva, RUT. 6.452.043-1 domiciliado en Padre Hurtado, El Trébol s/n, comuna de Peñaflor. Comunica la pérdida de facturas timbradas del 100 al 150, emitidas del 100 al 127 y sin emitir 128-150 y talonario de cheque Cta. 7408293, Serie AH 2447986 - 2448000. 22-23-24

ADAN Araya Silva, RUT. 6.452.043-1 domiciliado en Padre Hurtado, El Trébol s/n, comuna de Peñaflor. Comunica la pérdida de facturas timbradas del 100 al 150, emitidas del 100 al 127 y sin emitir 128-150 y talonario de cheque Cta. 7408293, Serie AH 2447986 - 2448000. 22-23-24

MUNICIPALIDAD DE MAIPU SECRETARIA

Maipú, 9 de Noviembre de 1984. Con esta fecha se decreta lo que sigue. N° 904.

VISTOS:
Lo informado por el Director de Obras Municipales, en oficio N° 412, de fecha 23 de octubre pasado, en el Plano Seccional del sector comprendido entre calles Portales, Avda. Ramón Freire (ex Pajaritos) y Avda. Huásar, confeccionado por D.O.M., lo dispuesto en el artículo 45 o del D.S. N° 458 de 1976, del Ministerio de Vivienda y Urbanismo, Ley General de Urbanismo y Construcciones; y en el artículo 550º de la Ordenanza General de Construcciones; y las facultades que me confiere el artículo 12º del D.L. N° 289, de 1975.

DECRETO:
1. — Modifíquese el Plan Regulador Comunal de Maipú, aprobado por Decreto Supremo N° 1.268 M.O.P. de fecha 28 de septiembre de 1965, publicado en el Diario Oficial de 30/X/1965, en el sentido de cambiar el uso de "Habitacional Exclusivo" a los usos alternativos de: Vivienda, comercio, oficinas, equipamiento comunitario, deportivo, recreacional, de salud, de culto y de educación, talleres artesanales inofensivos, área verde, viabilidad, al área delimitado por la línea poligonal A-B-C-D-A, graficada en el plano denominado "Seccional Portales", confeccionado a escala 1:2.000 por la I. Municipalidad de Maipú, que por el presente decreto se aprueba.

2. — Establécese para el área indicada en el artículo precedente los usos del suelo y condiciones de subdivisión predial y de edificación, que a continuación se indican:

Usos de suelos permitidos:
Vivienda, comercio, oficinas, equipamiento comunitario, deportivo, recreacional, de salud, de culto y de educación, talleres artesanales inofensivos, área verde, viabilidad.

Usos de suelos prohibidos:

Todos los no mencionados como permitidos.

Condiciones de subdivisión predial y de edificación:

a) Para vivienda, comercio y oficinas
—Superficie predial mínima: 200 m²; —Frente predial mínimo: 10 m.; —Ocupación máxima de suelo: 60%; —Coeficiente máximo de constructibilidad: 2; —Sistemas de agrupamiento: Aislados, pareados y continuo. Este último sistema tendrá una profundidad máxima de 60% del deslinde común, medidas a partir de la línea oficial; —Altura máxima de edificación: Aislada y pareada, la que resulte de la aplicación de las normas de rasantes y distanciamientos, que dispone el artículo 479 de la Ordenanza General de Construcciones y Urbanización. Continuo: 7,00 m., a partir de esta altura la edificación deberá ser aislada. —Antejardín mínimo: 3,00 m. excepto frente a las calles R. Freire, Portales, Huásar y Carmen que será de 5 m.

b) Para equipamiento comunitario, deportivo, recreacional, de salud, de culto y de educación; talleres artesanales inofensivos.
—Superficie predial mínima: 300 m²; —Frente predial mínimo: 15 m.; —Ocupación máxima de suelo: 50%; —Coeficiente máximo de constructibilidad: 1,5; —Sistemas de agrupamiento: Aislado. —Altura máxima de edificación: La que resulte de la aplicación de las norm

clasificados

AGUSTINAS 1269 • CASILLA 81 - D • FONO 6982222

1 JUDICIALES Y LEGALES

TERCER Juzgado Civil concedió posesión efectiva de María Verónica Avila Pavez para hija legítima Teresa Amira Martínez Avila, heredera universal. 23-24-26

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva de Silvia Berrios Sánchez y Alberto Contreras Alvarado para Pedro y Sara Contreras Berrios. Ley 16.271 artículo 33. 23-24

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Alberto Montecinos Díaz y María Leiva Monroy para Rodolfo y María Montecinos Leiva. Ley 16.271 artículo 33. 23-24

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Elena Carvacho Encina y Juan Berg Karlsen para Graciela y María Berg Carvacho. Ley 16.271 artículo 33. 23-24

POR extravío queda nulo depósito a plazo renovable N° 4183382, del Banco Osorno y La Unión de fecha 04-10-84. 23-24-25

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Eufrasio Gálvez Salinas para Gloria Gálvez Díaz. Ley 16.271 artículo 33. 23-24

ANTE Juzgado de Letras de Talagante se ha presentado doña Pabla Andrea Fuentes Valdivia solicitando se cambie su nombre por el de Paula Andrea Fuentes Valdivia. Secretaria. 23-24-26

FONDO SOCIAL Y DE COMPENSACION DE LOS TRABAJADORES DE LAS EMPRESAS CATECU S.A., SOINCA S.A. Y BATA S.A.C.

CITACION

En conformidad a lo dispuesto en los Estatutos y Reglamentos de la Corporación y Acuerdo del Directorio, citase a la Junta General Extraordinaria de Beneficiarios, a efectuarse el día miércoles 28 de noviembre de 1984 a las 19:00 hrs. en el local del Club Social Thomas Bata de Peñaflor, Plaza Bata sin número.

TABLA

1.- Lectura y aprobación de Acta de Junta General Ordinaria de Socios efectuada el 07 de octubre de 1984.
2.- Reforma de Estatutos.

LAZARO MONTENEGRO ESPINOZA
Secretario

Peñaflor, 16 de Noviembre de 1984.

PRIMER Juzgado concedió posesiones efectivas: Primero) de Lorenzo Rojas Acuña para Floridena Lazo Pino, sin perjuicio derechos como cónyuge; y Segundo) de Floridena Lazo Pino, para Rosa Rojas Acuña. Ley 16.271 artículo 33. 23-24

COOP. Los Silos de Padre Hurtado cita a Junta General Extraordinaria para el domingo 25 noviembre 1984 a las 10 y 10 1/2. 2da. citación tabla: 1º lectura de acta anterior. 2º Evaluación General períodos 1973 - 1984. 3º Aprobar presupuesto Proyecto de Agua. Consejo de Administración.

CITACION. Textil Industrial Sociedad Anónima TEXTINSA, comerciante, domiciliada en Avenida Domingo Santa

Defunciones

GENTILEZA DE FUNERARIA CARRASCO HNOS. LTDA.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, cuñado, tío y amigo, Sr.

VICTOR RIFFO BARRA
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán el sábado 24 en el Cementerio General (por Recoleta), saliendo el cortejo desde Mar Azul 2485, Pobl. Remodelación Panamericana Norte, Conchal, a las 10.00 horas.

La familia



CORPORACION DE FOMENTO DE LA PRODUCCION

Licitación

Propiedades Mineras

Se invita a los señores inversionistas a presentar ofertas de compra por las siguientes propiedades mineras que pertenecen a la Corporación de Fomento:

NOMBRE	HAS	PASTA	COMUNA
Sericita	1-1992	1.777	Cu-Mo
Malquita	1-1858	1.686	Cu-Mo
Quipisca	151-1150	5.000	Cu
Paul	1-924	3.805	Cu
El Durazno	1-55	275	Cu-Au
Tapa	1-62	308	Fe-Mn

Las Bases y Antecedentes para estudiar las ofertas de estas pertenencias mineras, están disponibles en las oficinas de CORFO, Moneda N° 921, Of. 221, 2º piso, de 9.00 a 14.00 horas, previo pago de \$ 1.000.-

Las ofertas deben presentarse en duplicado en sobre cerrado, dirigido al Sr. Ministro Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación, el día Miércoles 19 de Diciembre de 1984, a las 11.00 horas, en Moneda 921, Of. 825, efectuándose la apertura y levantándose el acta respectiva en presencia del señor Secretario General de la Corporación.

La Corporación, se reserva el derecho de rechazar, sin expresión ni justificación de causa, las ofertas que a su juicio considere inconveniente o que no cumplan con fidelidad las Bases de la Licitación.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

María 2401, comuna de Renga, cita a herederos o legatarios de accionista señor Walter Josef Ryman Rymann, técnico, Cédula de Identidad N° 1.191.483-7 Santiago, cuyo último domicilio conocido es el de calle Independencia N° 1951 G de Santiago, fallecido el día 20 de marzo de 1976, según inscripción N° 181 del Libro de Defunciones del año 1976 del Registro Civil de Recoleta; para que concurran a sus oficinas ubicadas en dirección expresada al comienzo dentro del plazo de sesenta días a contar desde hoy y para los efectos y apercibimientos señalados en disposiciones de la ley 18.046 y su Reglamento Decreto Supremo de Hacienda N° 587 de 4 de agosto de 1982.

1984, once horas, Departamento 41 de calle Rosas 2409 al 2427, esquina calle Bulnes 718 al 794, Block "C", del Edificio "Remodelación Bulnes Sector A", inscrito a Fs. 12.886, N° 14.670 Registro Propiedad Conservador Santiago, año 1976. Mínimum posturas \$ 3.602.679,00. Precio pagaráse contado dentro de quinto día. Postores interesados deberán acompañar boleta consignación o dinero efectivo equivalente 10% mínimo fijado. Demás bases y antecedentes juicio requerimiento "Asoc. Nac. Ahorro y Préstamos con Bécerra Olga", Rol 5308-80. La secretaria.

22-23-24-25-26

REMETE. Ante Quinto Juzgado Civil Santiago, remataráse 13 diciembre 1984, 11 horas, propiedad ubicada en Pasaje F N° 359 hoy pasaje Los Moais, Villa Los Toros, comuna y departamento de Melipilla inscrita fojas 470, N° 625, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Melipilla. Mínimo posturas \$ 658.864,00. Precio pagaráse contado. Interesados deberán acompañar boleta de depósito bancaria orden Tribunal por el equivalente al 10% del mínimo. Más bases autos rol N° 1.121-80 A.A.P. Nacional con Cerón. Secretaria.

23-24-25-26.

EXTRACTO. Remate Vigésimo Juzgado Civil de Santiago, Agustinas 1127, piso 2º, rematará 30 noviembre 1984, a las 16 horas, inmueble ubicado calle Lucas Pacheco N° 215 Talagante, ex calle Peñaflor de dicha comuna, inscrita a Fs. 185, Vta., N° 235 en Registro de Propiedades año 1971, Conservador Bienes Raíces Talagante. Mínimo posturas \$ 472.536. Precio remate pagadero contado. Interesados participar subasta deberán presentar boleta garantía a la orden Tribunal o comprobante depósito cuenta corriente juzgado: por equivalente 10% mínimo fijado. Demás antecedentes expediente "Concha Concha María Eugenia con Berrios Zúñiga Luis Ignacio, rol 882-82 de custodia. La Secretaria.

23-24-25-26

1 NEGOCIOS COMPRAN-VENDEN

SE vende amasandería. Tratar: Pérez Román N° 9776 - 28 1/2 Gran Avenida, Cisterna

32 VARIOS

NAVIDAD, Año Nuevo... Sres. comerciantes, particulares, otorgamos préstamos hipotecarios, con garantía su propiedad, 30 días de gracia. Anticipamos dinero, sin gastos previos. Traiga escritura, recibo, contribución. Ahumada 312. Of. 803.

21 al 25

34 ACCION DE GRACIAS

Expresiones de Gracias. Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todas las personas, familiares y amigos que nos acompañaron en los funerales de nuestro querido hermano, esposo y padre Señor: Rafael Casielles Lagar (Q.E.P.D.). Sus funerales se efectuaron el 19 a las 15.30 hrs. en el Cementerio General. La Familia.

23

35 CITACION BOMBEROS

SEPTIMA Compañía de Bomberos de Santiago "Honor y Patria". Cito a la Compañía a ejercicio de competencia interna para el día sábado 24 de noviembre a las 15.30 horas. Uniforme de trabajo con pantalón blanco. Punto de reunión el cuartel. El Ayudante.

23-24

3 REMATES

REMETE. Ante Sexto Juzgado Civil Santiago, Morandé 402, remataráse 18 Diciembre

16-23



NOVEDOSA CAMPAÑA MEDICA ANTITABACO



Un regalo con un contenido mucho mayor que el imaginado por el público: un mensaje destinado a preservar su salud, gracias a CEMFRI.

Una singular campaña contra el cigarrillo inició un centro de medicina, destinada a la prevención de los problemas respiratorios y cardiovasculares ocasionados principalmente por el tabaco. La estrategia consiste en regalar carteritas de fósforos, con un mensaje directo: "CUIDADO CON SU SALUD, no ocupe estos fósforos para fumar".

CEMFRI, Centro de Medicina Física y Rehabilitación Integral, preocupado constantemente de la salud pública, brinda su asistencia profesional y realiza estudios sobre las diferentes dolencias que afectan al público en general. Está dirigido por el doctor Julio Herrera Méndez y está ubicado en Huérfanos 779, oficina 1001. Teléfonos: 384839 - 392165 - 392937 de Santiago.

Atiende por medio de FONASA, ISAPRES y Tarjetas de Crédito.

CORFO CONTINUA IMPULSANDO EL DESARROLLO DEL PAÍS

La Corporación de Fomento de la Producción, durante 1984 ha continuado con su labor de promoción de las actividades productivas del país. Al igual que en años anteriores, no requirió de aporte fiscal para financiar sus operaciones. Por el contrario, continuó entregando excedentes al Fisco.

Las empresas filiales de CORFO realizaron inversiones por un monto total superior a los 40 mil millones de pesos. En relación con el apoyo crediticio prestado a proyectos de inversión, CORFO otorgó más de 2 mil préstamos, por un monto total superior a los 7 mil millones de pesos.

La Corporación ha prestado un apoyo especial tanto a la mediana y pequeña industria como al sector artesanal. Con el fin de impulsar al sector productivo, se aprobaron 417 renegociaciones, por un monto total equivalente a 39 millones de dólares.

En el período septiembre 1983-junio 1984, fueron vendidas empresas y acciones por un total de venta de U.F. 373.199. La venta de activos alcanzó la cifra de U.F. 31.044,07 y la venta de activos de empresas en liquidación, por su parte, reportó un monto de U.F. 36.000.

EMPRESAS CORFO

La gestión de las empresas involucra la acción sostenida y directa que mantiene la Corporación en la administración de las filiales. Durante 1983-1984 se han cumplido estrictamente las instrucciones impartidas por CORFO a sus filiales en el sentido de intensificar su acción subsidiaria mediante la venta de activos prescindibles, la licitación

de actividades periféricas y la subcontratación de los servicios que fueran necesarios.

FUNCION DE FOMENTO

El apoyo financiero brindado por la Corporación a los distintos sectores productivos, ha contado con el financiamiento del programa BID que asciende a US\$ 231 millones, de los cuales se han colocado alrededor de US\$ 123 millones. La flexibilidad del programa ha posibilitado extender el apoyo crediticio a sectores de la pequeña industria y pesca artesanal.

Durante el lapso septiembre 1983-junio 1984 se entregaron 1.970 préstamos en moneda nacional por un total de \$ 5.281 millones y 50 por un total de US\$ 10.079.384. También se han otorgado dos cauciones por el equivalente a US\$ 3.354.056. Un 83 por ciento de las operaciones corresponde a préstamos que invirtieron en regiones el 72 por ciento del monto total colocado.

Cabe destacar los créditos concedidos a los siguientes sectores: pescadores artesanales: 993 operaciones de préstamos por un total de M\$ 618.204; pequeña industria y artesanado: 599 operaciones por un total de M\$ 787.970; y pequeños empresarios acogidos al Fondo de Garantía que administra el Banco del Estado de Chile: se han cursado 1.009 operaciones por un total de 326.968 U.F. cuya garantía, con cargo al Fondo, alcanza la cantidad de 222.152 U.F., es decir, el 68 por ciento del total otorgado.

C.T.I. REFUERZA POLITICA DE CALIDAD

Con el fin de dar a conocer su política de Sistema Integral, la Compañía Técnico Industrial C.T.I. organizó la I Convención de Calidad de Proveedores, la que se efectuó en sus instalaciones.

El evento contó con la participación de 41 proveedores nacionales de C.T.I., los que sostuvieron una interesante reunión empresarial con los ejecutivos de la Compañía, encabezados por su gerente general. El encuentro fue complementado con visitas a los laboratorios y plantas.

Entre las conclusiones de la convención, figuran la idea de resaltar la absoluta necesidad de trabajar en conjunto, para mejorar aún más los niveles de calidad alcanzados en el producto nacional y que cumpla con las exigencias internacionales para abrir nuevos e importantes mercados internacionales a los productos chilenos.

La gerencia de C.T.I. informó que sus programas de exportaciones para 1985 alcanzan la suma de US\$ 4.000.000, incrementando fuertemente su presencia en el mercado exterior.

LA COMPAÑIA DE TELEFONOS ACLARA ERRORES AL MARCAR

□ Especifica uso correcto de los cambios aplicados por la empresa

Interpretaciones o malentendidos de los usuarios han surgido a raíz de indicaciones de la Compañía sobre anteponer dígitos a números telefónicos, señaló Julio Echeverría, jefe de relaciones públicas y comunicaciones de la Compañía de Teléfonos de Chile S.A.

De manera errónea —explicó— el público anteponer "69" a los números que empiezan con "9" de la planta "Unión Americana", que comprende, a grandes rasgos el sector: Exposición y Matucana por el occidente; Rosas y García Reyes por el norte; 30 de Octubre y Carlos Valdovinos por el sur; y Cueto y Beaucheff por el oriente. Estos números telefónicos tienen cinco cifras (9xxxx) y no debe anteponerseles otro dígito. Esta equivocación —que ha provocado problemas en el servicio— la cometieron algunas personas, seguramente por una mala interpretación de las indicaciones que se hicieron anteriormente en el sentido de anteponer "69" a los teléfonos de la planta "Principal", que antes de la modificación se iniciaban con "6" y "8".

PLANTA "PROVIDENCIA"

"De manera similar —agregó Echeverría— se anteponen a veces erróneamente, un "2" a los números de la central "Providencia" que comienzan con "21" y "23", los cuales tienen siete dígitos (21xxxx) y (23xxxx)".

Esta confusión probablemente se produjo a raíz de los avisos de CTC de julio de 1981, que pedían que se anteponiera un "2" a los números de otras centrales que en aquella fecha se iniciaban con "2" y que tenían 6 dígitos, como era el caso de las centrales "Apoquindo", "La Florida", "Sta. Isabel", "Pedro de Valdivia" y "Las Condes".

"En todo caso —finalizó el ejecutivo— esperamos que los suscriptores y público en general, comprendan que estos cam-



Diversas interpretaciones y malentendidos han surgido entre el público, luego que la Cía. de Teléfonos indicara que había que anteponer dígitos a algunas numeraciones.

bios de numeración se han estado realizando por las necesidades de crecimiento, instalación de nuevos teléfonos en la red, para dar servicio a una mayor cantidad de personas y lograr una mejor calidad en las comunicaciones. Recomendamos consultar la nueva Guía de Teléfonos, en caso de duda" —puntualizó por último— Julio Echeverría.

"SUPERMERCADO JOVINO" INTENSIFICA SUS OFERTAS



Amplios pasillos y surtidas estanterías se suman a los bajos precios ofrecidos por "Supermercados Jovino" a sus clientes del sector sur de la capital.

El "Supermercado Jovino" ha sido mencionado varias veces durante los últimos meses en el revista El Consumidor de D.RINCO, como uno de los establecimientos que venden productos a precios más bajos en el sector sur de Santiago.

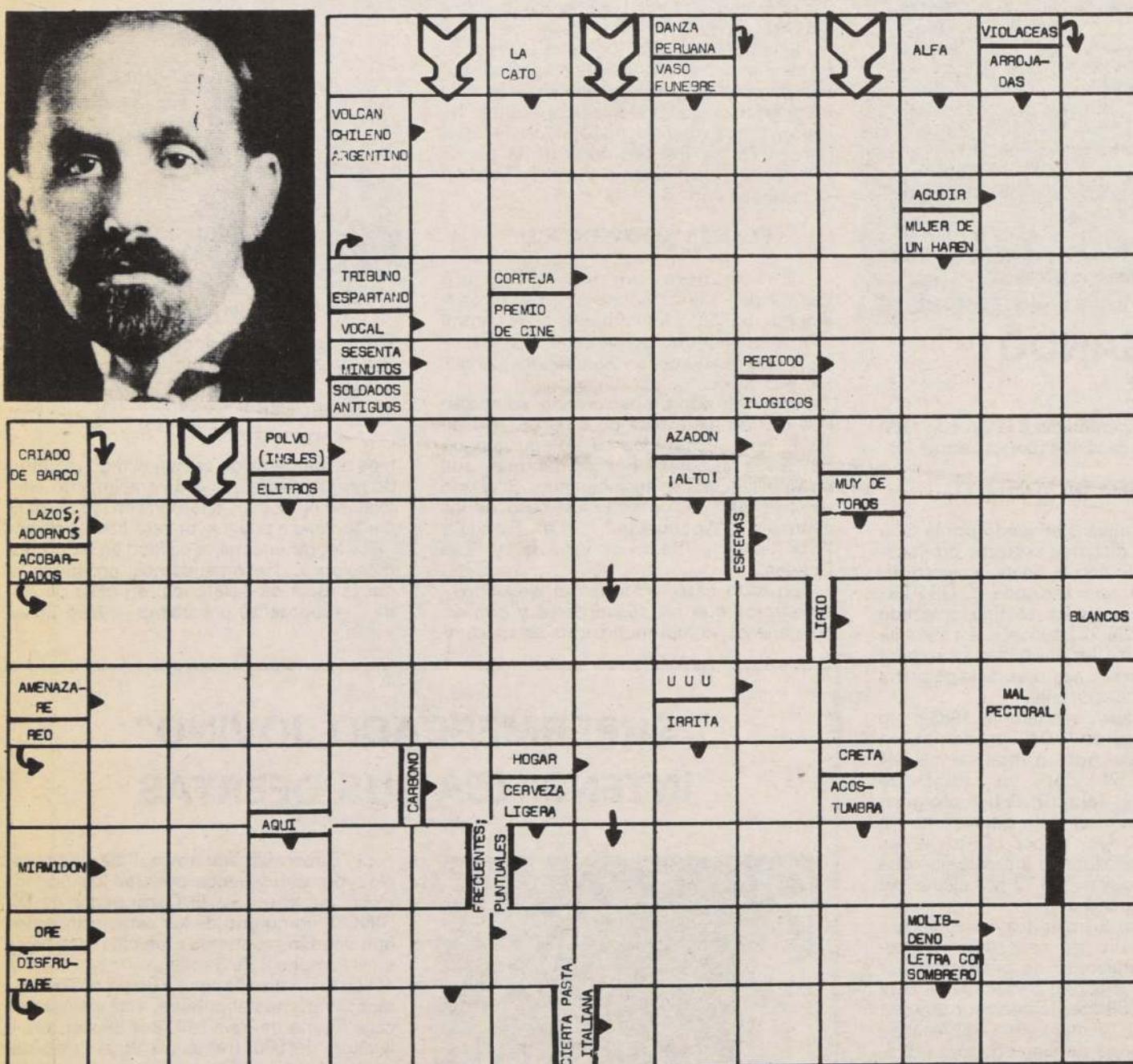
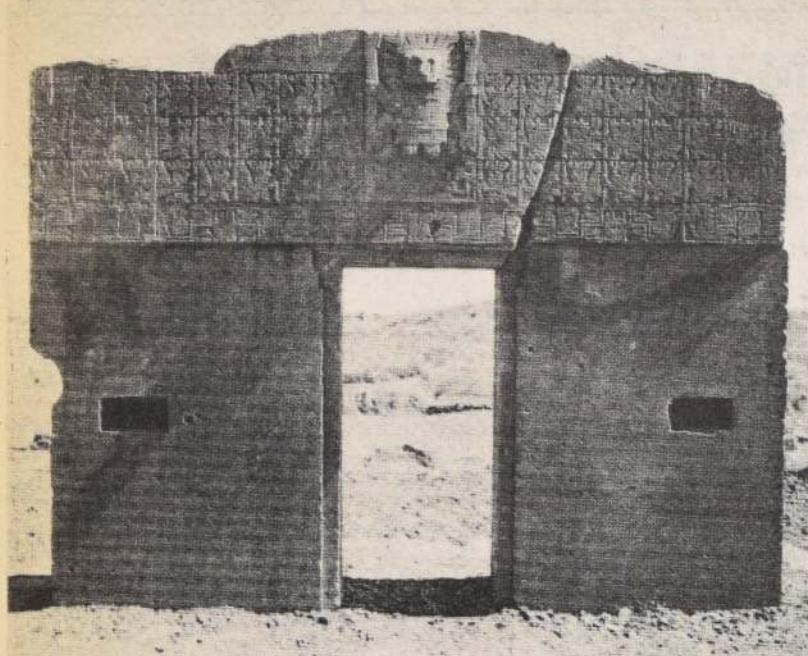
El supermercado, que a diario ofrece fantásticas ofertas al público, está situado en calle Puerta de Vera 914, por Exposición, a la altura del 900, frente a la Vega Poniente, centro de abastecimiento de frutas, verduras, y carnes para mayoristas y minoristas.

Carlos González, uno de los propietarios del "Supermercado Jovino", expresó que en sus muy surtidas estanterías, las dueñas de casa encuentran absolutamente de todo para el hogar.

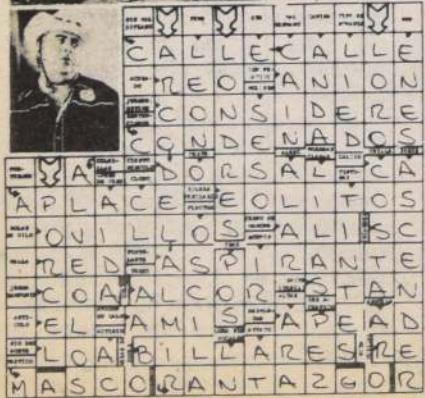
En el espacioso recinto es posible seleccionar los productos con gran calma, ya que sus pasillos posibilitan que, aún cuando estén llenos de público, los carros puedan pasar sin dificultad y "sin atropellar a nadie".

En cuanto a las razones de los bajos precios ofrecidos, dijo que esto era lógico, dado que no hay costos por intermediarios, "ya que acá trabajamos toda la familia y los locales son de nuestra propiedad, de modo que todo va en beneficio de los consumidores, como ha sido demostrado y por lo cual el establecimiento ha merecido un lugar destacado entre los locales del mismo rubro".

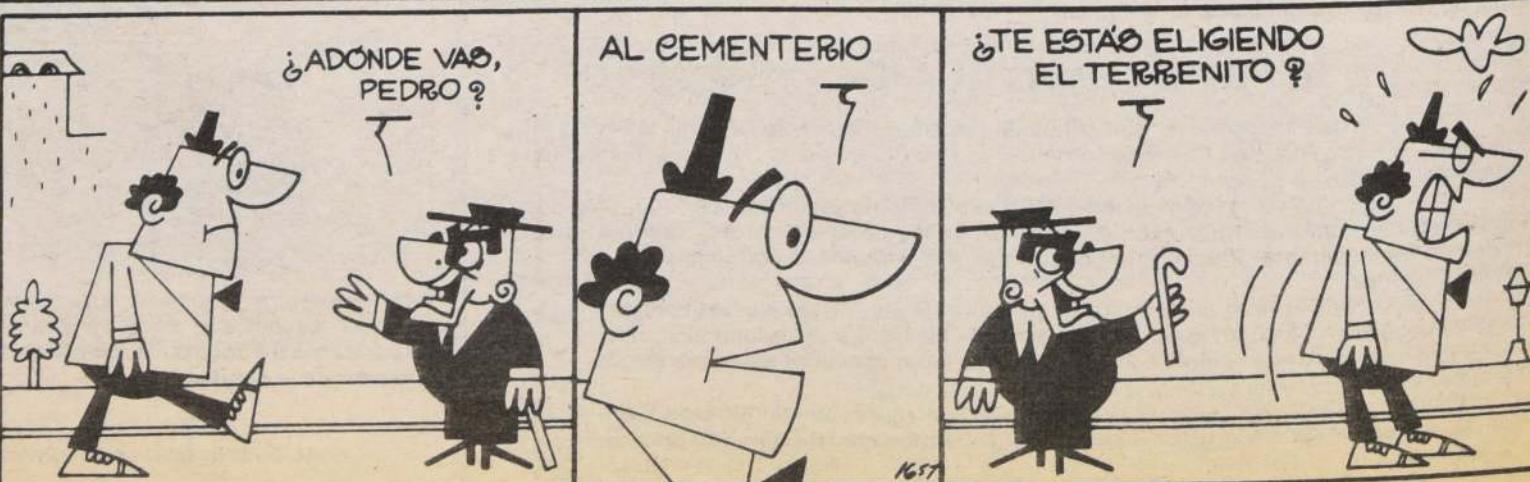
PUZZLE



SOLUCION PUZZLE



CICUTA



Distribuidos exclusivamente en la America Latina por
UPI United Press International
 220 East 42nd St. New York 17, N.Y.

ASTRO SUERTE



ARIES
21 de Marzo al 21 de Abril



LIBRA
23 de Sept. al 22 de Oct.



TAURO
22 de Abril al 21 de Mayo



ESCORPIÓN
23 de Oct. al 21 de Nov.



GEMINIS
22 de Mayo al 21 de Junio



SAGITARIO
22 de Nov. al 21 de Dic.



CÁNCER
22 de Junio al 22 de Julio



CAPRICORNIO
22 de Dic. al 19 de Enero



LEO
23 de Julio al 22 de Agosto



ACUARIO
20 de Enero al 18 de Feb.



VIRGO
23 de Agosto al 22 de Sept.



PISCIS
19 de Feb. al 20 de Marzo



MARIA EUGENIA OYARZUN, directora de la Escuela de Periodismo de la U. de Chile, durante la ceremonia le correspondió realizar una síntesis de la trayectoria profesional de la periodista Inés María Cardone.

Libro sobre Arrau fue oficialmente lanzado

El libro "Claudio Arrau: Lo que nunca se dijo de su viaje a Chile", escrito por la periodista Inés María Cardone, fue oficialmente entregado ayer a la comunidad en una ceremonia efectuada en la Corporación Arrau. Contó con la asistencia de representantes de identidades culturales, literarias y periodísticas, como asimismo, de embajadores de distintas delegaciones diplomáticas.

Mario Baeza, director de la Corporación Arrau, ofició de anfitrión y maestro de ceremonia. Presentó, en primer lugar, a William Thayer, gerente general de la Editorial Andrés Bello, quien señaló como el suceso cultural más importante de 1984 el retorno a nuestro país del prestigioso concertista Claudio Arrau. También tuvo elogiosas palabras para Inés María Cardone, por contar, lo que él llamó, la verdadera recuperación de Arrau para Chile, su juventud y su cultura.

Luego se dirigió al público, que repletó la sala de la Corporación Arrau, la directora de la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile, María Eugenia Oyarzún, quien hizo una síntesis de la trayectoria profesional de la autora del libro.

Destacó la voluntad de ser de Inés María Cardone como un ejemplo para las nuevas generaciones de periodistas.

Por su parte, la autora agradeció la oportunidad que para ella significó participar en el regreso a Chile del maestro y vivir los entretelones del viaje que hicieron posible la gestación de este libro. Inés María Cardone recordó también con emoción lo que significó llegar hace pocos días hasta la casa del maestro en Nueva York, para entregarle personalmente el primer ejemplar. Durante ese encuentro el maestro Arrau agradeció su gesto y envió a través de ella un cálido mensaje de paz y amor a todos los chilenos.

Linda Eveland debutó en la locución radial

■ Firmó contrato con "La Clave" FM, Stereo

La modelo de Don Francisco, Linda Eveland, debutó como locutora. Radio "La Clave" le dio la oportunidad para hacerlo y ya firmó contrato. Su labor fundamental será la locución de continuidad de la emisora, emitiendo, además, mensajes de cordialidad o frases publicitarias. Daniel Ramírez, gerente general de la empresa radial, agregó que dentro de poco se abocará a comentarios sobre las características de la música en inglés, aprovechando sus dotes de concertista en piano.

Cuando se le comentó al ejecutivo acerca que Linda Eveland no hablaba correctamente el castellano, señaló: "Ella posee un alto grado de comunicación con el público, lo que para nosotros es válido. Creemos que una persona como Linda, ha logrado un estilo muy particular que a la gente le gusta. Radio "La Clave" lo único que ha hecho es canalizar esa preferencia".

La actual modelo de Mario Kreutzberger, durante este último tiempo, se ha caracterizado por ir más allá de la actividad de modelaje. Intentó convertirse en cantante de música country, ingresó a la actividad publicitaria y, según se adelanta, está próxima a debutar en una comedia musical.

La locución era una actividad que Linda Eveland sólo había rozado cuando Don Francisco la invitaba a comentar las virtudes de los productos auspiciadores de "Sábados Gigantes". Sin duda, que su aparición en radio "La Clave" le dará un nuevo toque de innovación al 92.9 del dial de frecuencia modulada.

Esta tarde

El rock se reúne en el Gran Palace

■ Juan Carlos Baglietto, Celeste Carballo y Nito Mestre son los artistas de este recital conjunto

El rock se reúne esta tarde en el Gran Palace. La sala cinematográfica se acondicionó especialmente para recibir el show de los rockeros argentinos Juan Carlos Baglietto, Celeste Carballo y Nito Mestre, de dilatada trayectoria latinoamericana. Los artistas están desde ayer en Chile, abocándose hoy a los ensayos y a las posteriores actuaciones.

Los tres realizarán dos recitales en conjunto, programados para esta tarde y para mañana sábado. Juan Carlos Baglietto saltó a la fama en Chile con la canción "Y era en abril", cuya letra se dedicaba a un hijo que no alcanzó a nacer. Ex integrante del conjunto Sui Generis, se aboca a una carrera de solista desde 1981, cuando se le ofrece grabar su primer long play titulado "Tiempos difíciles" el cual vendió 95 mil discos.



Juan Carlos Baglietto.

Mientras se realizaba la grabación del mencionado álbum, Juan Carlos Baglietto se transformó en la revelación del III Festival argentino de Música Contemporánea y en mayo del mismo año, logra sorprender a la prensa bonaerense, al dejar más de dos mil jóvenes sin localidades en un recital de presentación del disco en el estadio de Obras Sanitarias.

CELESTE CARBALLO

Celeste Carballo es una rockera que en España ha buscado su internacionalidad. Según se informa, las expectativas de la cantante, son augurios allí hasta el punto que Steve Wonder la invita a participar en su gira por la Madre Patria.

Saltó a la fama con la canción "Me vuelvo cada día más loca" y se caracteriza por su ritmo y agresividad escénica. Por otra parte, se señala que ya ha sido editado el LP "Celeste" que es una recopilación de sus dos larga duración editados en Argentina. Tal lanzamiento cuenta con una intensa campaña promocional que abarca las principales ciudades de España.

NITO MESTRE

La espontánea musicalidad, plena de matices y sugerencias, caracterizan a Nito Mestre. Su natural intuición melódica apoyada en su voz de cálida colatura lo ha llevado a convertirse en el más solicitado exponente del rock argentino. Abarca una vasta gama de estilos musicales. Desde solista de inspiración folk, dúos satíricos, hasta grupos de jazz-rock. Su vocación por la música se origina en su infancia. Su padre médico y profesor de violín, lo familiarizó con la música de cámara y orientó su interés hacia la melodía y el contrapunto.

Diario "LA NACION" publicará el
día 28 de noviembre un
Suplemento Especial.

Ropa Usada AMERICANA



Reserve su espacio publicitario
llamando al teléfono: 6982222
anexos: 213 -224 -223 - 222.

CIERRE: LUNES 26 NOVIEMBRE

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
8

30 cine-tv

CANAL 5

ucv

19.20 SINTONIA
19.30 MES DE MARIA. Con el padre Enrique Ospio.
19.45 PIPIRPAO. Programa infantil con situaciones didácticas, reportajes, concursos y canciones, con Monona, Roberto Nicolini, la Bicha y Sapollin. Entretenidas películas de dibujos animados.
21.25 UCV NOTICIAS. Actualidad universitaria y regional, con Alexandra Meissner.
21.30 SUPER NOCHE. "Las Aventuras del Barón Von Der Trenck". Hoy: "En la Hulda". Trenck está indignado por el injusto tratamiento que se le da y se le callan las verdaderas razones de su apresamiento. Luego que un oficial es castigado en forma vergonzosa, intentará en vano la hulda. Su segundo intento lo llevará a la libertad y así entonces, llegará hasta Viena donde espera recibir ayuda de su famoso primo austriaco, Treck, coronel de los Panduros. Actuaciones de Matthias Habich, Rolf Becker.
22.30 CERO UNO. Magazine de la R.F.A. — El barco del futuro; la lucha contra la erosión; la carlinga del helicóptero; el pez elefante y, el Instituto Max Planck de Investigación de Corriente, en Gotinga.
23.00 QUIEN PARTICIPA. Jugar juegos. De una manera colorida, este filme contrapone a los niños que juegan y a los juguetes con la realidad. Los juguetes son imitaciones de problemas y situaciones como las que se enfrentan en la vida diaria. Filme sin comentarios.
23.30 EL PROBLEMA ALIMENTICIO. Especialmente en países del Tercer Mundo.
23.45 CONVERSANDO. Con Monseñor René Pienovi. "La más característica de las virtudes del Pastor: El Desprendimiento.

Los cambios de programación de última hora son de exclusiva responsabilidad de los canales de televisión.

CINES

ALESSANDRI. — Alameda 2879 (96848) Desde las 11 hrs. "El regalito" y "Susana la pecadora" (18) \$ 70.
ALFIL. — Alameda 776 (335357) Desde las 13 hrs. "La dueña del placer" y "El shock" (21) \$ 80.
APOQUINDO. Apoquindo 3364 (2313560) 16, 19 y 22 hrs. "Carros de fuego" (Men) \$ 200 Domingo: 16, 18.45 y 20.45 hrs.
ASTOR. — Estado y Huérfanos (392100) Desde las 11 hrs. "Traficantes de cuerpos" (18) \$ 160.
AUTOCINE VIZCACHAS. Camino a El Volcán (500931) Desde las 20.00 hrs. "Los valientes" (14) \$ 150. Socios gratis.
BANDERA. — Bandera 76 (714403) Desde las 11 hrs. "Como aman los chilenos" (18) \$ 160.
CALIFORNIA. Irarrázaval 1568 (2230976) 15.45, 19.15 y 21.45 hrs. "Como aman los chilenos" (18) \$ 150 y \$ 180.
CAPRI. — Monjitas 825 (392414) Desde las 10 hrs. "El regreso del maestro borrachón", "Adiós Bruce Lee" y "El maestro de los dedos rotos". (14) \$ 70. Lunes beneficio del personal: Programa triple may. 21.
CENTRAL. — Huérfanos 930 (333555) Desde las 11 hrs. "Como aman los chilenos" (18) \$ 160 L. a V. may. 60 años \$ 100.
CERVANTES. — M. Cousiño 134 (381894) Desde las 11.30 hrs. "Bajo el volcán" (18) \$ 160 L. a V. may. 60 años \$ 100.
CHILE. — Recoleta 2104 (778176) Desde las 14 hrs. "Tal para cual", "Soy o no soy" y "Karate, duelo a muerte" (18) \$ 40.
CINELANDIA. — Puente 540 (6967532) Desde las 13 hrs. "Omega, el encuentro final" y "Mis problemas con las mujeres" (18) \$ 80.
CITY. — Agustinas 1022 (6966687) Desde las 11 hrs. "Intimidades de una cárcel de mujeres" (21) Precio único \$ 90.
CONTINENTAL. — Plaza Bulnes 57 (6960735) Desde las 12 hrs. "Bingo Bon go" (14) \$ 90 (Adriano Celentano).
DUCAL. — Agustinas 777 (355375) Desde las 11 hrs. "Calles de fuego" (14) \$ 160. (Michael Paré-Diane Lane).
EL GOLF. — Apoquindo 3384 (2313485) 17, 19 y 21.45 hrs. "Como aman los chilenos" (18) \$ 180.
ESPACIOCAL. — Candelaria Goyenechea 3820 (2421326) 17.15, 19 y 21 hrs. "Ragtime" de M. Forman. (18) \$ 180 Estud. \$ 160.
FLORIDA. — Estado 226 (380578) Desde las 11.30 hrs. "Locademia de policía" (18) \$ 130 L. a V. may. 60 años \$ 100.
GRAN PALACE. — Huérfanos 1178 (6960082) Desde las 11 hrs. "El mensaje de los dioses" (Recuerdos del futuro II parte) (men) \$ 130.

CANAL 7

IN

10.45 CARTA DE AJUSTE
11.00 MATINAL INFANTIL
12.05 LA COCINA DE MONICA
12.10 EL FESTIVAL DE LA UNA. Conducido por ENRIQUE MALUENDA.
14.20 EDICION UNO. Avance informativo.
14.40 CHISPITA. Teleserie mexicana.
15.15 LA FIERA. Teleserie mexicana.
16.00 EL HOMBRE INCREIBLE. Hoy: "La Síquicia".
17.00 DIBUJOS ANIMADOS.
17.20 TARDES DE CINE. "La Princesa del Nilo". El sultán de Bagdad ejerce su dominio sobre todos los pueblos islámicos. A cargo de las tropas está el Khan, cuya残酷 es resistida por el pueblo y por el propio hijo de Califa, quien enamorado de la princesa egipcia, lucha contra él.
19.00 SEGUNDA FRANJA CULTURAL. "VIDA SALVAJE".
20.00 LA TORRE 10. Teleserie nacional.
20.30 SESENTA MINUTOS.
21.25 T.V. TIEMPO.
21.30 NOCHE DE PELICULAS. "NUNCA TE PROMETI UN JARDIN DE ROSAS". Con BIBI ANDERSON y KATHLEEN QUINLAN. Una quinceañera drogadicta es internada en un sanatorio para intentar su recuperación, después de haber intentado suicidarse. El ambiente allí es tan deprimente y el trato de los celadores tan brutal e inhumano que la joven se agrava su esquizofrenia. Sin embargo la paciencia y dedicación de una doctora hace concebir esperanzas de que se curará.
23.00 EDICION DOS. Síntesis informativa.
23.50 CINE NOCTURNO. "Los Asesinos Emboscados". Con James Brolin. Dos policías son asesinados. La policía investiga y apresa a numerosas personas que debe liberar ante la falta de pruebas. Sin embargo, necesita un chivo expiatorio y acusa a quien había liberado anteriormente. El fiscal, basado sólo en pruebas circunstanciales, ya que el acusado es dirigente del Black Power, trata de condonarlo.

CANAL 11

11

06.45 CARTA DE AJUSTE.
07.00 PANORAMA AL DESPERTAR.
07.55 CANAL 11 AL DESPERTAR.
10.00 LA PEQUEÑA MARIA. Teleserie.
11.00 POPEYE. Dibujos animados.
11.30 MASAMIGOS. Programa infantil.
12.00 EL TESORO DEL SABER. Hoy: "El azufre".
12.30 ROCKET ROBIN HOOD. Dibujos animados.
13.00 LAS GRANDES NOTICIAS DEL SIGLO.
13.15 EL CAFE CON... Carmen Puelma.
13.45 PANORAMA AL MEDIODIA. Noticias.
14.00 EXTRA MUJERES EXTRA.
15.00 MATINE EN EL ONCE. "Solución Justicia". Con Marjee Gortner. Una pistolero huye de sus perseguidores y en el camino descubre el cuerpo sin vida de un sacerdote. Al cambiar sus ropas, se dirige a un pueblo desconocido donde oficia de religioso.
16.30 LOS CATEDRATICOS DEL RITMO.
17.00 PATRULLA JUVENIL. Hoy: "Willy".
18.00 EL HOMBRE ARAÑA. Dibujos animados.
18.30 MASAMIGOS. Programa infantil.
19.00 EL TESORO DEL SABER. Hoy: "El azufre".
19.30 HOT. Programa musical.
20.00 SUPER AGENTE 86.
20.30 PANORAMA. Noticiero.
21.30 EL SHOW DE BENNY HILL. Serie de humor británica con la actuación protagonista del destacado comediante inglés, Benny Hill.
22.00 TRES SON MULTITUD. Las aventuras de tres jóvenes norteamericanos que comparten un departamento para convivir...
22.30 FUNCION ESPECIAL. "¿Cómo asesinar a una esposa?" Con Jack Lemmon, Virna Lisi. Un famoso dibujante publicitario y enemigo acérrimo del matrimonio descubre, después de una exuberante noche de fiesta, que ha contraído nupcias con una italiana...
00.15 PANORAMA MARTINI AL CIERRE.

CANAL 13

tv

10.00 CARTA DE AJUSTE.
10.30 PLAZA SESAMO. Programa infantil.
11.00 FESTIVAL INFANTIL — EL GATO COSMICO — CORAZON.
11.45 EL MUNDO DEL PROFESOR ROSSA.
12.05 EXITO. Conducción de José A. Fuentes.
13.30 ALMORZANDO EN EL TRECE.
14.30 TELESTARDE. Noticias.
14.50 VISIONES. "Orfebrería Atacameña" (San Pedro de Atacama).
15.00 RONDA DE PIEDRA. Teleserie brasileña.
16.15 EL DILEMA DE LOS MULLIGAN.
17.35 CINE EN SU CASA. "Angel de venganza". Convertida en una empresaria de casinos de juegos, una mujer de armas a tomar regresa a su pueblo natal para vengar la muerte de su padre, para lo cual se vuelve del sheriff del lugar.
19.11 VISIONES.
19.12 AVANCE NOTICIOSO.
19.15 ANDREA. Teleserie chilena.
20.30 TELEREC. Noticias.
21.30 PELICULA DEL VIERNES. "CAMINO A CASA". Con David Soul. Un padre decide que las vacaciones de su hijo deben ser las mejores que él haya tenido, puesto que sufre de un mal incurable, el cual le impide cumplir los 15 años. Sin embargo estos planes se ven trastocados por la decisión del adolescente de visitar a su abuelo, una vez allí vivirán experiencias bastante tiernas y cándidas.
23.25 VISIONES.
23.30 TELENOCHE. Noticias con Jorge Díaz.
24.00 CINE DE MEDIANOCHE. "TRAVESIA MORTAL". Con Richard Long y Keith Jackson. Tres parejas ganadoras de un concurso cuyo premio es un viaje de placer en un lujo trasatlántico, se ven asustados al comprobar que uno de ellos ha desaparecido. Sin embargo esto va más allá puesto que hay una constante amenaza mortal hacia los que han sido ganadores de pasajes en el sorteo donde hay mucho dinero en juego.
01.30 PALABRAS AL CIERRE.

HOY EN ESPECTACULOS

HUELEN. Huérfanos 779 (331603) Desde las 11 hrs. "Splash" (14) \$ 130 L. a V. may. 60 años 100.
HUERFANOS. — Huérfanos 930 (336707) Desde las 11.30 hrs. "Star 80" (21) \$ 160 L. a V. may. 60 años \$ 100.
IDEAL CINEMA. — Mapocho 4117 (731384) Desde las 14 hrs. "Evita Perón", "Mi profesora de francés" y "Negocios riesgosos" (21) \$ 40.
IMPERIO. — Estado 235 (397960) Desde las 11 hrs. "Despedida de soltero" (21) \$ 160.
KING. Huérfanos 840 (332838) Desde las 10 hrs. "Reto al destino" con Richard Gere. (18) \$ 120.
LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (2208816) 16.00, 18.30 y 21.30 hrs. "Atrapados por el pecado" (21) \$ 180. y \$ 200.
LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (43116) 16, 19 y 21.45 hrs. "Despedida de soltero" (21) \$ 200.
LIBERTAD. — Vivaceta 1680 (773454) Desde las 14 hrs. "La profesora de lenguas", "Tal para cual" y "Christine" (21) \$ 40.
LIDO. Huérfanos 680 (330797) Desde las 11.00 hrs. "Atrapados por el pecado" (21) \$ 160.
MAIPO San Pablo 4251 (731982) Desde las 14 hrs. "Bendición mortal", "Amor libre" (Alma Muriel) e "Impacto fulminante" (21) \$ 50.
MAYO MONJITAS 879 (391201) Desde las 10 hrs. "Llamas de venganza" y "Psicosis Dos" (18) \$ 100.
MODERNO Gran Avenida 6544 (582782) Desde las 14 hrs. "La furia de los Ninjas", "Rambo" y "El increíble Hercules" (18) \$ 60.
NILO Monjitas 879 (391201) Desde las 10 hrs. "Mimi, un amor imposible" y "Yo soy mía" (21) \$ 100.
NORMANDIE Alameda 138 (392749) 15.30, 18.15 y 20.30 hrs. "Valparaíso, mi amor" (14) \$ 130 estud. \$ 80. (Sara Astig - Hugo Cárcamo).
OPERA Huérfanos 837 (330176) Desde las 10 hrs. "Amor 83" (21) \$ 130 y las gatitas adorables del paseo Huérfanos: Show strip.
ORIENTE P. de Valdivia 099 (41345) 15.30, 19.15 y 21.45 hrs. "Star 80" con Mariel Hemingway. (21) \$ 150 y \$ 180.
PEDRO DE VALDIVIA P. de Valdivia 1719 (2238546) 16.00, 18.45 y 21.30 hrs. "Moscú en Nueva York" (18) \$ 180 y 200.
PLAZA Compañía 1068 (6984714) Desde las 10 hrs. "Delito en la playa del vicio" (21) \$ 100.
PRAT San Diego 2119 (5550754) Desde las 14 hrs. "El hombre lobo en Londres", "El puño

de hierro del karateca" y "Los golpes secretos del Kung Fu" (18) \$ 70.
PROVIDENCIA M. Montt 032 (42867) 16, 18.45 y 21.15 hrs. "Furyo" con David Bowie. (18) \$ 200.
REAL Compañía 1040 (696555) Desde las 11 hrs. "Hotel Kleinhoff" (21) \$ 100.
REX I. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 hrs. "El as de los ases" con Jean Paul Belmondo. (Men) \$ 160.
REX II. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 hrs. "Furyo" con David Bowie. (18) \$ 160.
REX III Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 hrs. "Padre e hijo" (14) \$ 160 (Paul Newman Robby Benson).
RIO Monjitas 743 (333550) Desde las 11 hrs. "Cuidado con las vírgenes", "Verano caliente" y "El expreso de medianoche" (21) \$ 90 J. y V. \$ 60.
RITZ San Antonio 50 (380613) Desde las 10.30 hrs. "Perversión", "La prima" (Susan Player) \$ 70 (21).
ROXY Huérfanos 1055 (6980809) Desde las 10 hrs. "Lecciones privadas" y "El amante de Lady Charteley" (21) \$ 100.
SALA ARAUCO Av. Kennedy 5413 (2460609) 17, 19.30 y 22 hrs. "La amante del teniente francés" (18) \$ 200 Estud. \$ 180.
SALA LILA. Vitacura 6780 (2242466) 15.30, 18.30 y 21.30 hrs. "Calles de fuego" (14) \$ 180 y \$ 200.
SALA VERDE. Vitacura 6780 (2242466) 14.30, 18 y 21 hrs. "Bajo el volcán" de John Houston. (18) \$ 180 y \$ 200.
SANTA LUCIA A. Alameda y San Isidro (336666) 15 y 19 hrs. "El doctor Zhivago" (18) \$ 160.
YORK Agustinas 1022 (6966687) Desde las 11 hrs. "Clase" (18) Precio único \$ 90 (Jackeline Bisset).
U.C. — J. Washington 26 (465652) Sábado: "Ecuentro con hombres notables".

TEATROS

ALEJANDRO FLORES. — San Diego 246 (6966276) 19.30 hrs. "Esa juventud herida" de Luis Soto Ramos \$ 200 Estud. y 3^{er} edad \$ 100.
ANTONIO VARAS. Morandé 25 (6961200) 19 hrs. "El guerrero de la paz" de Fernando Dibesa. \$ 400 Estud. \$ 100.
ARTE CAMARA NEGRA. A. López de Bello 0126 (2515638). Sábado: "El desván de los machos" de Luis Ríaza.

CAMILO HENRIQUEZ. Amunátegui 31 (69614412) 19.30 hrs. "Macias" de Sergio Marra \$ 300 Estud. \$ 150.
COCO LEGRAND. Gilberto Fuenzalida 149 (2296912) 19.45 hrs. "El cepillo de dentes" de Jorge Díaz. Teatro independiente para la educación. \$ 300. Estud. \$ 150.
DEL ANGEL. San Antonio 257 (333605) 19.30 hrs. "La nona" con Anita González, Ana María Palma. \$ 500. Estud. \$ 200.
EL CONVENTILLO. Bellavista 173 (774164) 19.30 hrs. "Esplendor carnal de las cenizas" de Jorge Díaz \$ 500.
EL TROLLEY. — San Martín 841 (715105) 20 hrs. "Viaje al mundo de Kafka" \$ 200 Estud. \$ 100.
GALA. Tarapacá 1181 (6966876) 20 hrs. "Educación sexualista" con Ezequiel Laverderos, Marcela Medel. \$ 450. Estud. \$ 200.
HECTOR DUVAUCHELLE. Lira 5 (398869) 19.30 hrs. "El zoo de cristal" de T. Williams. \$ 200. Estud. \$ 100. 22 hrs. "Como hacen el amor en Paraguay" \$ 200. Estud. \$ 100.
HUMORESQUE. — San Ignacio 1249 (5567669) 19 y 21 hrs. "Protesta en la cama", \$ 250. Con: Zairo, Lily Olmedo, Aliro Vega...
LA COMEDIA. Merced 349 (391523) 19.30 hrs. "Primavera con una esquina rota" de Ictus y Benedetti \$ 360.
LA FERIA. — Crucero Exeter 0250 (377371) 19.30 hrs. "Proceso a un buen gallo" Creación colectiva \$ 300 Estud. \$ 150.
MONEDA. Moneda 920 (715451) 19.30 hrs. "El enganche" con Liliana Ross y Jorge Yáñez \$ 350.
MUNICIPAL. Agustinas 794 (331407) 19 hrs. Festival de música contemporánea \$ 50 hasta \$ 300. 19 hrs. "Amadeus" de Peter Shaffer. \$ 300. Estud. \$ 150.
OPERA. Huérfanos 837 (330176) 21.30 hrs. "Tú te lamentas, ¿de qué te lamentas?" con Coco Legrand. \$ 500.
PICARESQUE. Recoleta 345 (776883) 20 y 22 hrs. "El guanaco escupió al chico", \$ 350.
TU CUCHO. Providencia y Suecia (2326019) 21.30 hrs. "Arroz con deuda no quiero pagar". Cover \$ 750 trago incluido.
EXPOSICIONES Y MUSICA
CENTRO CULTURAL LOS ANDES. A. Ovalle 1465 (711948) 19.30 hrs. Folclorico Conjunto folclórico Antumapu.
CORPORACION ARRAU. J.V. Lastarria 316 (336152) 20 hrs. Cine Arte Chileno: "Marigalita Acuña" de I. Aliaga y O. Saque.
INST. CHILENO ALEMAN. Esmeralda 660 (383185) 19.30 hrs. Cine: "El estandarte". Exposiciones: fotografías y dibujos.
NUEVA ACROPOLIS. Barros Borgoño 15. 19.30 hrs. Cine Arte Japón: "El muchacho y la grulla" y "Las artes vivas del Japón".

Tres gongs obsequiaron a la Orquesta Filarmónica

Tres gongs de procedencia china fueron donados al Teatro Municipal para ser integrados a la Orquesta Filarmónica.

El obsequio procede del Ministerio de Cultura de la República Popular China, como un aporte para elevar los lazos culturales entre ambas naciones.

La recepción de estos instrumentos de percusión estuvo a cargo del gerente general de la Corporación Cultural de Santiago, Luis Osvaldo de Castro, quien valoró en toda su dimensión este obsequio, ya que dijo que las posibilidades de obtenerlo son excepcionales.

Agregó que los gongs son utilizados por las grandes y prestigiosas orquestas del mundo y que por lo tanto, constituye un orgullo tenerlos, ya que vendrán también a reemplazar a desgastados instrumentos de este tipo actualmente en uso en la orquesta.

Comentario de música

Sergio Escobar

Conjuntos corales

La Corporación Arrau está organizando una serie de conciertos corales en su sede, frente a la plaza del Mulato Gil. Ellos se realizan en la sala central, de pequeñas dimensiones, pero adornada con sobrio buen gusto. Debe ser ideal para recitales solísticos o música de cámara, pero no lo es tanto para conjuntos corales. El lunes y el martes se presentaron los coros "Collegium Josquin" (24 cantantes) y "Grupo Cámara Chile" (31), comprobando que para grupos numerosos se necesita una sala mucho más grande. Más allá del mezzo forte el sonido resulta duro y la falta de cortinajes hace que resalten imperfecciones vocales que en otras salas pasan inadvertidas.

El "Collegium Josquin" fue fundado hace poco más de un año por el joven organista Alejandro Reyes y en tan breve tiempo se ha caracterizado por abordar obras poco ejecutadas de los mejores autores. La seriedad y conocimientos del director han atraído a diversos cantantes, muchos de los cuales siguen perteneciendo a otros coros más conocidos. Son voces experimentadas, pero el trabajo aún no rinde frutos óptimos. En esta oportunidad, el programa contempla madrigales ingleses, canciones de Brahms y obras chilenas y francesas del presente siglo. Lo más débil estuvo en el comienzo, pues los madrigales ingleses carecieron de la gracia y sutilidad que les son consustanciales. Las canciones del Opus 62 de Brahms mostraron, en cambio, a un director mucho más a sus anchas (estudió varios años en Alemania). Así estas canciones fueron cantadas con buen fraseo, justo balance y propiedad, si bien la entonación de las sopranos dejó que desear, a veces.

Mejor estuvo toda la segunda parte. Las obras de los chilenos Santa Cruz, Botto y Pedro Humberto Allende ("Sé bueno") fueron cantadas con expresión, por un coro que respondió con ductilidad al director. Por fin, las canciones de Debussy sobre textos de Carlos D'Orleans, un madrigal de Fauré y una canción de cuna de Ibert, dieron prueba de un trabajo cuidadoso muy estimable.

El "Grupo Cámara Chile" que dirige el experimentado maestro Mario Baeza, presentó un variado programa de obras religiosas y profanas, en una mezcla que, con excepción de algunos cantos gregorianos, resultó siempre interesante. Mario Baeza tiene el don de la amenidad, explica cada obra y como sabe variarlas y combinar los intérpretes, el público permanece interesado. Este aspecto de difusión es esencial para el maestro y así lo advierte, de modo que no resulta lícito cuestionar el valor musical de algunas obras. Un trozo del Magnificat de Vivaldi y el Ave María de Victoria estuvieron bien cantados en la primera parte, pero fue en la segunda, con trozos de óperas de Mozart, Rossini, Verdi, etc., que el grupo coral se vio en sus mejores posibilidades.

□ Luis Osvaldo de Castro, gerente general de la Corporación Cultural de Santiago, fue el encargado de recibir los nuevos instrumentos que sólo son utilizados en grandes y prestigiosas orquestas

¡Este domingo
repítase el plato...!

y recuerde que este recetario para 5 personas al almuerzo
y la comida es para darse un gusto económico.

Le invitamos golosamente a paladear los menús más ricos
y económicos con mucho gusto



Este domingo con mucho gusto

LA NACION
El diario de los siete días!

**PASCUA
OFERTAS**
en:
**IMPORTADORA
ZABALA**
La que al vender regala

CALCETINES STRETCH
INDIANAPOLIS
POSTER NIÑO
TARJETAS DE NAVIDAD
SHAMPOO LITRO
ROMPECABEZAS DESDE
POLERAS EN TRES TALLAS
ADORNOS NAVIDEÑOS (BOLSA 6 UNDS.)
CALCETIN DEPORTIVO
AUTOS MINIGITALOS BERSIL
SET ANIMALITOS EN CAJA
LAPIZ GRAFITO
PELOTAS INFLABLES
PERGAMINOS NOMBRES

30 c/u.
65 c/u.
34 c/u.
5 c/u.
95 c/u.
45 c/u.
70 c/u.
49 c/u.
52 c/u.
44 c/u.
59 c/u.
70 doc.
50 c/u.
10 c/u.

CAJA REGALO C/FLOR
CANASTILLOS C/FLORES
PAPEL REGALO
DIARIOS DE VIDA
ALBUM FOTO
PEINETAS BOLSILLO
CORTAUÑAS
CORTAPLUMAS
CHAPES
COLONIA INGLESA
TROMPOS MAGNETICOS
PILAS CHICAS VARTA
PILAS GRANDES VARTA
PILAS MEDIANAS VARTA
BANDEJA ESPAÑOLA

39 c/u.
65 c/u.
14 c/u.
79 c/u.
47 c/u.
9 c/u.
29 c/u.
47 c/u.
75 doc.
59 c/u.
24 c/u.
15 c/u.
29 c/u.
23 c/u.
173 c/u.

MASCARA NIÑO
LUDO-DAMA
CASSETTES GRABADOS
LINTERNA DOS PILAS
LOTERIAS
AVION COLUMBIA
AUTO VOLVO
CALCETA TOALLA NAC
FLAUTA DULCE
JUEGO AUTO RUTA
JUEGO SOLITARIO
CUCHILLOS C/SERRUCHO
JUEGO DIDACTICO
PUNTADAS MAGICAS
SET HERRAMIENTAS 10 PZAS

40 c/u.
43 c/u.
70 c/u.
180 c/u.
79 c/u.
220 c/u.
220 c/u.
65 c/u.
126 c/u.
275 c/u.
101 c/u.
19 c/u.
115 c/u.
90 c/u.

COLONIAS AMOROSAS
SHAMPOO ANABELLA 30 GR
SURTIDO
JUEGO DE MAGIA
MONITOS ARTICULADOS
PUZZLE HEIDI 48 PZS
GRAN CAPITAL
AJEDREZ
BINGO
PALITROQUES
MUÑECAS
SET GUERRA
MOSAICO EDUCATIVO
DOMINO CAJA MADERA
SURTIDOS LLAVEROS DESDE
COSMETIQUEROS

35 c/u.
56 c/u.
425 c/u.
87 c/u.
65 c/u.
270 c/u.
155 c/u.
139 c/u.
190 c/u.
259 c/u.
99 c/u.
217 c/u.
155 c/u.
16 c/u.
32 c/u.

ROSAS 1071- PUENTE 622- 2º PISO
MEIGGS 80- STO. DOMINGO 1175

Y miles de artículos más

SOLICITE SU CREDITO DINERS

IVA INCLUIDO
DINERS

inches
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

CRITICA

'Esplendor carnal de la ceniza'POR
YOLANDA
MONTECINOS

"ESPLendor CARNAL DE LA CENIZA" premio Tirso de Molina, de España 1975, llena su temporada en la sala El Conventillo, con los auspicios del Instituto de Cooperación Iberoamericana (I.C.I.) y del Departamento de Cultura del Ministerio de Asuntos Exteriores de España. Carla Cristi llegó desde el otro lado del mundo, con Luis Poirot como director, pusieron en escena esta importante creación de Jorge Díaz. La producción concita el explicable interés de espectadores amantes de este género y en especial, de sus productos de avanzada, capaces de ofrecer más que un espectáculo, un estímulo para meditar y exigirse, algo más que una actitud pasiva.

LA OBRA Y SU AUTOR

Jorge Díaz irrumpió en la escena nacional proporcionando la razón de existir a un grupo llamado ICTUS. Sus claras motivaciones filosóficas y cristianas, más una rara originalidad y fuerza para dar forma teatral a sus obsesiones de hombre de su tiempo, dieron una larga y rica gama de creaciones de poderoso impacto. Recorrió el medio autoral chileno y fue parte de un interesante grupo humano nutrido y sólido de destacados actores en la sala La Comedia, quince años atrás.

Luego España y Europa conocieron y han aprobado y comentado con interés, su obra, su evolución y los que podrían llamarse ya sus clásicos como "El Cepillo de Dientes", "Topografía de un desnudo", "El Velero en la botella". Entregó para Carla Cristi, "Piel contra piel" y ahora esta pieza mostrada, además en Alemania, España y Francia. Ha participado en el proceso de montaje y a través de una correspondencia ha estado presente en los meses de laboratorio humano imprescindibles en esta clase de acciones. La seriedad de este ciclo se traduce en la solidez, profundidad y compromiso a fondo de todos los creativos, realizadores e intérpretes. El resultado es extraño y fascinante, una suerte de gran ceremonial o juego interior, con aires de viaje a la mente y representación surrealista de las obsesiones del hombre, sin apelativos y gentilicios.

La reacción del espectador al salir de la sala es ya la mejor respuesta. No la miran como un acertijo, menos como un puzzle, sino en calidad de danza macabra con la presencia de la muerte como algo tangible. Queda en evidencia que no es la muerte mirada como fin de la vida sino como una presencia en vida, durante el tránsito del hombre en este mundo. Es probable que más de algún asistente sienta alguna violencia ante la simplicidad y ambigüedad de la anécdota, pero nadie se queda indiferente ante lo mostrado en la escena.

Lo concreto es que "Esplendor carnal de la ceniza" gran ritual de ceremonias y delirios, plantea dudas, mueve a meditar, muestra al ser humano —concebido como plural y cambiante— como fuente de enigmas y buscando, de modo alucinante, la verdad. Cada espectador puede ver en este divertimento macabro, duro y áspero, sin concesiones, algo distinto y esto será una prolongación de sus propios fantasmas. Siempre que esté capacitado para reconocer que los tiene.

La historia es simple en apariencias. Dos hermanas en una casa en ruinas, solitarias y colindando con la demencia, más la llegada de un muchacho angélico y luego convertido en su contrapartida y en víctima propiciatoria. Lo vital es lo que subyace, lo que supone como antinomia vida-muerte; todo aquello que es el ingreso al mundo interior del ser humano, en este caso, llamado Poncia-Nuncia situado intemporalmente en cualquier encrucijada de la vida, marginado y solitario buscando



Carla Cristi (Nuncia), Anita Reeves (Poncia) y el Muchacho (Cristián Campos) en un momento de la obra de Jorge Díaz "Esplendor Carnal de la Ceniza".

para una verdadera comunicación un mayor sondeo de sí mismo.

LA PUESTA EN ESCENA

Realizar la hazaña de una puesta en escena de alguna obra de Jorge Díaz, supone algo más que un desafío. Impone, ojalá un conocimiento serio de toda su obra, para comprenderla en su evolución, respetando su profundidad, su sentido filosófico, las razones de su exterior ambigüedad y algo muy importante, el rol difundido de cada palabra. Jorge Díaz es un señor del idioma y tras sus años de permanencia en España, esto se ha convertido en algo aún más notorio. Sin retóricas y siempre de modo conciso, directo, con metáforas llenas de contenido va tejiendo sus situaciones y describiendo sus extraños personajes. Se ha distanciado bastante de sus comienzos en la línea del absurdo, pero no ha perdido sus toques de extravagante humor. Se ha aproximado y mucho a los juegos de opuestos de Unamuno y a su sentido trágico de la vida. Mantiene su interés por sondear cuanto ocurre dentro de sus personajes, sin llegar a resultados definitivos, sino relativos, aparentes como en la vida misma.

Este complejo contenido e intención cayó en manos de Luis Poirot, actor chileno, universitario, con experiencia directa en la obra de Jorge Díaz, testigo de sus evoluciones y presente autoral. Sobre esta base y sus conocimientos teatrales fue gestando la puesta en escena con tres actores sólidos, buscados para cada rol e integrados a los procesos de comentarios, toma de conciencia y aproximación a los personajes. Los resultados son más que positivos, justicieros para un teatro serio y trascendente y además proyectados con igual unidad en la parte audiovisual.

Nemesio Antúnez aportó el medio preciso para la anécdota y lo que va más allá de ella misma. La escenografía de la casa derruida y en descomposición inevitable, trasunta muerte, detención, cenizas; todo lo que mira hacia atrás. Poncia, es en este medio, la violenta lucha carnal, el sexo vivo y fantasmal que busca en un juego y ceremonial su realización. Gran papel para Carla Cristi, quien aporta su temperamento, fuego interior, una capacidad poco común de naturalidad y transparencia y, a la vez, un furor constante que permite palpar a violencia demente.

Actriz de gran proyección escénica, rinde en este difícil y exigente personaje múltiple la misión de tipificar algo que no tiene límites precisos. En voz, expresión corporal y fuerza interior, excelente. El vestuario creado por Sergio Zapata dio a todos, la envoltura exterior justa, dentro del ámbito escenográfico digno de un extraño ritual y destacado por la iluminación, inteligente y cuidada como personaje fundamental por Luis Poirot, Víctor Segura y Shiro Sato. En este elevado nivel de producción, la música llenó otro papel importante en la búsqueda de Vittorio Cintolessi y en el tema de Salvia la tercera parte o tercera hermana trilliza de Poncia y Nuncia.

Anita Reeves debió ampliar y en forma considerable, su registro de actuación con este personaje. Longilínea, árida, imponente, angulosa y fuerte produjo muy bien la contrapartida de Nuncia y su delirante femineidad. Severa, fuerte, centrada en su demencia, raras veces se integró al juego de su hermana. Sus negros ropajes y una actitud de "superego" la convierte en motor y centro de la acción. En esta unidad puesta en dos actrices, el muchacho representado por Cristián Campos resulta más transparente y contradictorio.

La pureza angélica de sus primeros pasos y el corte brutal de su contacto no deseado, con Nuncia, la transfiguran en algo opuesto, de lleno en un juego que no comprende, pero sigue para sobrevivir. Su muerte, tantas veces jugada entre las mujeres llega como definitiva poniendo un final, aparentemente concreto a la historia y a lo mejor un ingreso en la locura. Cristián Campos es un actor joven, privilegiado en materia de medios de trabajo y respuesta masiva, en la pequeña pantalla. Hasta el momento sus actuaciones se habían quedado, quizás por dirección menos atenta, en la periferia. Esta vez, muestra una mayor integración al elenco, la obra y a su rol en ella. Menos exterior, más sutil y valeadero. Un paso importante en su carrera que podría señalarse como valor joven real de nuestra escena.

"Esplendor carnal de la ceniza", es una reflexión que conmueve y estimula la emoción y la mente del espectador; instándole a meditar sobre la realidad de la vida y la muerte y, conociendo los fantasmas que asedian al autor. Obsesiones que son, más o menos, las mismas o algunas de las que en sueños, en pesadillas o en voz alta nos sacuden a todos.



¿CUANTAS OPORTUNIDADES HA DEJADO PASAR UD. ESTE AÑO?

En el mercado
de telas
somos

Precio
de fábrica

Completo
surtido

Stock
permanente

Facilidades
de Pago

Entrega
inmediata

DISTRIBUIDORA TEXTIL LTDA.
SAN DIEGO 1818
FONO: 5566731 - 5568000

Mundo de la Hípica

Santiago de Chile,
Viernes 23 de Noviembre de 1984

LA NACION

Premio "Reina Isabel II"

UNA CRUZADA DE PLEBEYOS

Aunque con el paso del tiempo el interés por el clásico "Reina Isabel II" descendió verticalmente no deja de ser de algún modo atractivo la disputa del homenaje a la soberana de los británicos. Antaño hubo anualmente un clima de gran estelar en los días previos a la disputa de los 2.400 metros de la Reina. Cobertura amplia, público ansioso y los mejores caballos de la temporada confirmaban un espectáculo a la altura del homenajeado, "majestuoso".

Hoy es solamente la carrera con algún dejo de añoranza, un "torneo" como los de la Edad Media en el que participan cinco fondistas connotados. Justamente MEDIEVAL nos parece el candidato con más posibilidades de éxito en la justa de Blanco Encalada. Fue tercero en su última presentación cotizado favorito, perjudicado por las últimas lluvias. Ahora todo será distinto y así lo avalán sus grandes cotejos.

RANDY es otro de los combatientes y junto a Medieval, candidato de primer orden. Lle-

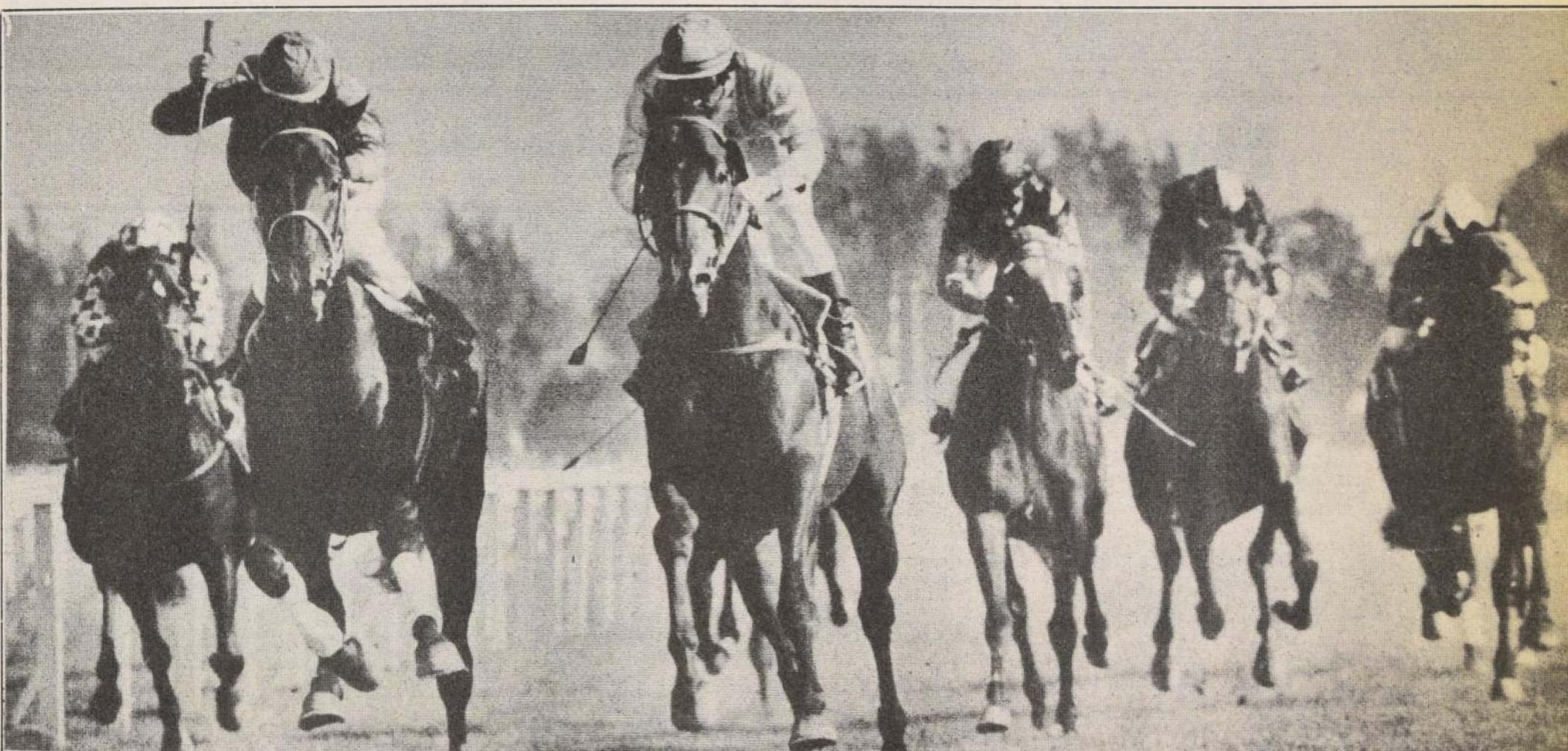
gó hace poco del mitin de Moniterrico donde no tuvo mucha fortuna, en cambio si muchas dificultades. Su incursión hay que desestimarla.

MOVEDIZO representa la clase en este compromiso y es principal enemigo de los favoritos por su afiatamiento en distancias largas y por la monta del "Rey". Reaparece luego de dos magras presentaciones en la arena palmeña.

A PRINCIPITO le ha faltado fortuna en sus recientes apariciones. Tres segundos en igual número de salidas a la cancha. Su triunfo no podría extrañar ya que en el homenaje a la Reina Isabel no debe estar ausente un "príncipe".

SOLARIEGO completa la nómina y no porque lo apuntemos al final tiene menos opción. Llega bien a las distancias exigentes y con la monta serena de Luis Muñoz provechoso podría ser el resultado.

Con todo, su majestad la sorpresa es el primer invitado en este saludo a la distancia a la soberana de Londres.



RANDY (interior) es una de las cartas que presentará el joven trainer Hernán González en el clásico "Reina Isabel II", prueba estelar de este domingo en Blanco

Encalada. La campaña en ese terreno hace del singular corredor a uno de los con mayor opción.



GOLDEN TRAVEL: Sigue en su viaje a la consagración total. La hazaña lograda al vencer en las dos pistas en 24 horas sin dudas que lo pone como un candidato serio al galardón de "Caballo del Año". En la fotografía lo vemos ganando los mil metros del clásico "Selección de Velocistas".

"Golden Travel": un concierto a dos manos

Uno, dos, tres, cuatro, cinco, seis, siete, ocho, nueve.... ¡GOLDEN TRAVEL! Nueve clásicos reglamentarios consecutivos tienen al pupilo de Alfredo Bagú encumbrado como el mejor velocista de la temporada y yendo más lejos como aspirante, el primero, al título de Caballo del Año. Esto es indiscutible.

Lo que aconteció el fin de semana corona simplemente una trayectoria excepcional. El descendiente de Golden Thorn y Cítrula se llevó todos los aplausos del respetable palmeño en el clásico "Selección de Velocistas" sin aflicciones, sin látigo, sin problemas, en una interpretación magistral del "Rey del Vértigo". Espectadores de su raudo espectáculo quedaron los mejores especialistas locales del kilómetro. Su jockey Juan Pérez no lo movió en parte alguna, así y todo estuvo a un quinto del record.

Con aquella demostración del sábado bastaba. Pero el defensor del "Liliana" había anunciado visita a la programación dominical. Al día siguiente, corriendo descartado para las apuestas, se llevó las palmas de los del verde, prodigando toda su maestría en los 1.200 metros del premio "Corporación de Televisión de la Universidad Católica de Valparaíso".

El éxito sabatino y la confirmación dominical, si bien se esperaban, no dejan de ser motivo de admiración. Golden Travel es un crack, un ídolo al que sólo le falta el bautismo del record para interesar a los más escépticos.

El alazán es un "maestro" de la velocidad, lo del fin de semana resultó una interpretación más de su rico repertorio, un concierto a dos manos que invitó al aplauso.



II LA NACION

Santiago de Chile,
Viernes 23 de Noviembre de 1984

CUADRUPLE DEL CHILE

ETAPAS

1 ^a	2 ^a	3 ^a	4 ^a
3	11	9	5
8	13	7	2

Porteños homenajean a penquistas:

Un saludo al hermano menor

La entidad porteña saluda a uno de sus hermanos chicos en su jornada nocturna.

Un homenaje al Club Hípic de Concepción es la cita cumbre de la programación "playera" en el Valparaíso Sporting Club. Catorce elementos confirmaron su participación en la víspera de este choque en 1.300 metros, handicap.

El grupo de protagonistas es bastante parejo, aunque cuatro pingos destacan del conjunto por algún pormenor.

OKORI, luego de varios triunfos en fila llegó a los clásicos viñamarinos donde ha conseguido figuraciones. En su más reciente escoltó a Ray Ban. BOCAZA, la defensora del "Caupolicán" ha cotejado para galopar. Su campaña la destaca nítidamente.

CAROLINO, representa la experiencia, es de una clase superior a la de sus rivales, pero en su contra juega el paso del tiempo que ha disminuido sus atributos. Finalmente LEVINDO, quizás el menos favorecido en este análisis, aunque en su descalzo digamos que ha corrido muy poco y ya sabe de triunfos. En Santiago figuró con buenos potrillos. Defenderá nuestro pronóstico porque "saltos son saltos".

Cierran el grupo de participantes MAC LAREN, AL FIN, FOSADURA, PELOTON, MONO-

CORDIO, RABINO, MARE NOSTRUM, NIORT, DUNCAN y ROMEO.

La carrera se largará a las 19.40 horas de hoy.

A Viña los pronósticos

Detallamos nuestras preferencias para la jornada que se cumplirá esta tarde en la costa:

Primera carrera: FOSCARITO y Pretty Doll.

Segunda carrera: PIÑUELO y Ding Dong.

Tercera carrera: Doctor y Andy Niño.

Cuarta carrera: RECESO y Capaquilla

Quinta carrera: ILICITA y Relativa

Sexta carrera: LEVINDO y Bocaza

Séptima carrera: SECRETERO y Tirada

Octava carrera: QUELINDO y Ceibo

Novena carrera: MOCITA CURIOSA y Dallas Fun.

Décima carrera: ACTOR y San Andrés.

Hipódromo Chile (Sábado 24 de noviembre de 1984)

1^a

Carrera 1.200 metros a las 14.45 horas. — Índice 4 al 1. — Primera válida para la Triple inicial.

2462 C. Miranda	5-4-6	1 Bretón	54 O. Díaz	8
2299 L. Bernal	Rp.	2 Concreto	54 G. Valencia	15
2369 J. Melero	Rp.	3 Chameza	54 J. Barraza	10
2462 P. Torres	11-14	4 D. Belle (D)	54 J. Ubillo	7
2438 J. Sánchez	10c-2	5 Karikal	54 M. Vergara	1
2466 L. Romero	5-5-7	6 Purpurina	54 H. Galaz	5
2480 J. Vélez	Rp.	7 Rusticaro	54 J. Amestelly	4
2462 H. Galaz	10	8 Yerba Larga	54 S. Suárez	14
2460 P. Campos	Rp.	9 Lamordi	53 H. Mena	11
2462 P. Polanco	7-5	10 Quebrajada	53 N. N.	2
2409 J. Guajardo	4	11 Zorposo	53 N. N.	3
2450 R. Lorca	9c-10	12 Emir	52 J. Morgado	13
2374 C. Miranda	Rp.	13 Lea	52 P. Castillo	9
2215 C. Muñoz	Rp.	14 Nif Naf	52 P. Cerón	12
2480 H. Espinoza	Rp.	15 Protegida	51 N. N.	6

2^a

Carrera 1.300 metros a las 15.15 horas. — Condicional. — Segunda válida para la Triple inicial.

2355 C. Urbina	6	1 Antemis	53 C. Rojas	8
2337 J. Seaman	6-15	2 Añejada	53 G. Farfán	15
2355 M. Velarde	12	3 Bombillera	53 S. Soto	10
1972 R. Allen	Rp.	4 Brevedad	53 A. Gutiérrez	7
2337 D. Miranda	13	5 Carmine	53 J. Catalán	1
2441 O. González	5-2-5	6 Congratulada	53 S. Vásquez	17
2441 R. Quiroz	8-2-4	7 Chieñ Tasca	53 P. Cerón	5
2363 L. Bernal	6-4-5	8 Empalizada	53 L. Muñoz	16
2446 E. Beuzenberg	4-6-R	9 Jambetty	53 R. Pérez	4
2337 O. Bagú	4-10	10 Lastimosa	53 F. López	14

SHIMMY, después de un prolongado descanso reaparece en la tercera competencia.



3^a

Carrera 1.600 metros a las 15.40 horas. — Índice 18 e inferiores. — Tercera válida para la Triple inicial.

2486 O. González	Rp.	1 Abalón	56 E. Silva	8
2320 S. Romero	Rp.	2 Cheops	56 J. Castillo	10
2418 O. Martínez	2-4-2	3 Chapete	55 N. N.	7
2361 J. Cavieres	10	4 Genuino	55 P. Cerón	1
2469 P. Medina	5	5 Pingo Azul	55 F. Díaz	5
2469 A. Zamorano	3-3	6 C. Princess	53 L. Toro	4
2469 L. Toledo	9-10-8	7 Veneciano	53 H. Ulloa	11
2479 P. Bagú	3c-1c	8 Kalifa	52 J. Berrios	2
2445 C. Bagú	3-6-8	9 Espiganta	51 C. Delgado	3
2418 O. Espinoza	5	10 Fachado	51 J. Díaz	9
1649 E. Rodríguez	Rp.	11 Shimmy	51 H. Burgos	6

4^a

Carrera 1.400 metros a las 16.05 horas. — Índice 31 al 15. — 1^a serie.

2471 O. Martínez	3-2-7 ^a	1 Dulcero	61 O. González	8
2267 J. Cavieres	Rp.	2 Raleigh	61 N. N.	10
2464 F. Salas	6-6-7	3 Macheteado	61 J. Barraza	7
2150 A. Gutiérrez	Rp.	4 Balig	60 N. N.	1
2471 O. González	6-13-2	5 Abasto	57 F. Díaz	5
1879 S. Romero	Rp.	6 Badanera	54 J. Castillo	4
2473 S. Romero	13-9-11	7 M. Negocio (D)	54 N. N.	14
2440 J. Castro	1-6-5	8 Go Dolphin	53 J. Ubillo	11
2417 R. Serrano	6-5-5	9 Maihuepe	52 C. Galleguillos	2
2491 R. Serrano	Rp.	10 Poquita Ropa	51 P. Vega	3
2471 H. Miranda	5-4-4	11 Mallarauco	50 O. Díaz	13
2235 C. Urbina	Rp.	12 Fretta	49 J. Catalán	9
2202 G. Reyes	Rp.	13 Condueño	48 J. González	12
2093 O. Silva	Rp.	14 Troyanazo	48 M. Aranda	6

5^a

Carrera 1.200 metros a las 18.35 horas. — Índice 16 al 11. — Primera válida de la Cuádruple.

2476 J. Melero	13-9	1 Ramalazo	55 J. Barraza	8
2411 P. Molina	11-6	2 Tanto Amor	55 R. Chamorro	15
2394 R. Maggi	9-4c	3 Puleto	54 H. Berrios	10
2451 R. Muñoz	10-10	4 S. Wind	54 G. Farfán	7
2491 R. Serrano	5-8c	5 Tacua	54 J. Silva	1
2449 D. Contreras	2-10	6 Hikarú	53 O. López	5
2476 M. Baeza	1-1-10	7 Panal	53 J. Díaz	16
2449 J. Bravo	8-6-4	8 Berlin	52 G. Valencia	4
2474 J. Vélez	5	9 Escarapelo	52 J. Navarrete	14
2421 S. Béogr	1-6-8	10 Kuikui	52 N. N.	11
2449 L. Santos	2-5-5	11 Retorno	52 J. Verdugo	2
2474 J. Lastre	13c-9	12 Soy El Rey	52 H. López	3
1759 F. Castro	Rp.	13 Yakuza	52 O. López	13
2474 H. Espinoza	7-7	14 Zampartotas	52 N. N.	9
2436 J. Ramírez	6c-1c	15 Giovata	51 N. N.	12
2474 G. Romero	15-12	16 Peroky	51 R. Durán	6

6^a

Carrera 1.300 metros a las 17.00 horas. — Condicional. — Segunda válida de la Cuádruple.

— J. Sánchez	Deb.	1 Bajada	53 M. Alvarez	8
2395 L. Díaz	Rp.	2 Clercicia	53 C. Galleguillos	15



MOCITO QUIETO se presenta con excelente figuración en la decimotercera carrera.



Un excelente cotejo cumplió en la sesión del Hipódromo Chile del miércoles el pingüino FLAGELO. El pupilo de Carlos Urbina descontó 400 metros en 22 segundos, registro que fue igualado por BALL HARBORT en meritaria performance. Ambos ejemplares animan mañana pruebas destacadas de la cartilla.

Detallamos todos los aprontes:

PISTA DE TRABAJO
(Martes)

200 metros
NIF NAF, P. Cerón, en 12; repitió 400 en 23 3/5 (de subida).

400 metros
MI TIO, P. Cerón, en 24 1/5; repitió 600 en 36.

500 metros
ATAREADA, H. Alvarez, en 30.
ADELLE, R. Durán, en 29 2/5, de bajada.
CONTRAMAESTRE, H. Galaz, en 30.

600 metros
BERNARDO, P. Cerón, en 36; últ. 200 en 11 3/5.
FORRAJEADO, P. Cerón, y CHAQUEÑO, G. Farfán, en 35 4/5; iguales.
CHIEF TASCA, P. Cerón, en 36 2/5.

800 metros
CHINO, R. Durán, en 49 1/5.

1.000 metros
MAYACAN, R. Durán, en 1.03.

Marcó 22 en 400

"Abusó" Flagelo

PRINCE ALBERT, V. Rojas, en 1.02 3/5.
TRISSY, R. Durán, en 1.02 1/5.
GO DOLPHIN, D. Salinas, en 1.03 1/5.

(Miércoles)

200 metros

• DON PEPE, J. Castillo, en 11; del partidor, bajada.

CHEOPS, J. Castillo, en 11 1/5; del partidor, bajada.

HONROSA, C. González, en 11 2/5; repitió 200 en 11 3/5.

MELGA, F. López, en 11 3/5; repitió 500 en 31 4/5.

CASCARITA, R. González, en 11 2/5; repitió 400 en 25.

RUCO, J. Catalán, en 11 1/5.

400 metros, del partidor y bajada

BALL HARBORT, E. Silva, en 22.

ADOPTADO, R. Chamorro, en 22 3/5.

FERTIL, E. Guzmán, en 22 2/5.

ORDENADO, G. Valencia, en 22 3/5.

SILICIO, G. Farfán, en 22 3/5; repitió igual.

MINESTRINA, A. Gutiérrez, en 22 2/5.

PELEO, C. Amestelly, en 22 2/5.

FRETTA, J. Catalán, en 22 4/5.

LONCOCHE, J. Rivera, en 22 2/5.

OBDIENTE, aprendiz, en 22 2/5.

SOLA SOL, G. Pinto, en 22 1/5.

LURIN, M. Olgún, en 22.

CHIEF TAIN, R. González, en 22 2/5.

PATARIN, A. Pérez, en 23.

WEEK END, M. Olgún, en 22 3/5; en pelo.

PILITA, C. Rojas, en 22.

MISS MAMBO, R. Chamorro, en 22 2/5.

SUPERTRAM, L. Corvalán, en 22 1/5.

DOMINADO, R. Chamorro, en 21 4/5.

FLAGELO, A. Gutiérrez, en 22.

CANALISTA, C. González, en 22 1/5.

400 metros, de subida

JAMBETTY, R. Pérez, en 23 3/5.

APATUSCA, J. Amestelly, en 24 2/5.

DULCE, C. Rojas, en 25.

SURCADOR, C. González, en 24 4/5.

PERMUTADO, M. Aranda, en 25; repitió 500 en 30 1/5.

ESPERANZA MILANA, O. Díaz, en 23 3/5.

500 metros

LORD LENER, J. Ubillo, en 29 3/5.

CONTINENTAL, J. Tobar, en 28 2/5; del partidor, bajada.

• FIRME, E. Guzmán, y FOLO, J. Ubillo, en 27 4/5; del partidor, bajada.

SOCORRIDO, S. Azócar, en 27 4/5; de bajada.

• MUST BE, F. Díaz, en 29 1/5.

ATONITO, Pedro Santos, en 29 4/5.

• COBERTIZO, J. Amestelly, en 30; a entera voluntad.

600 metros

• ATRIAN, R. Cea, en 35 1/5.

QUELTEHUE, O. Díaz, en 36 1/5; no fue exigido.

LORD PROTECTOR, E. Guzmán, en 36 3/5.

CLAVELITA, R. Durán, en 36 1/5.

PUÑETE, S. Azócar, en 35 4/5.

TEODOSIO, J. Ubillo, en 36.

NO SMOKING, C. González, en 37.

ENAMORADA CANTA, O. Díaz, en 36 3/5.

700 metros

PULENTO, A. Gutiérrez, en 43 2/5.

SANT'ANGELO, E. Guzmán, en 42 3/5.

ESMELTICO, R. Pérez, en 42.

MUY TRANQUILA, R. Durán, en 42 2/5.

800 metros

MENDELSON, S. Azócar, en 49.

EDIMBURGO, C. Leighton, en 51; a entera voluntad.

BAJADOR, J. Amestelly, en 52 4/5; a voluntad.

SUCULENTO, D. Basoalto, en 48 2/5; en pelo.

NEON, J. Castillo, en 50 2/5.

ENTEBBE, O. López, en 50 2/5.

MAL NEGOCIO, F. López, en 49 3/5.

SPECIAL BOY, J. Amestelly, en 50 1/5.

CHEMINAUX, A. Gutiérrez, en 50 3/5.

PUENTE ROTO, R. Durán, en 50 2/5.

DUQUE DE ALBA, C. Leighton, en 50.

RIVET, J. Amestelly, en 48; del partidor, bajada.

CARAPANOL, R. Cea, en 50 1/5.

RESPONSO, J. Catalán, en 51 3/5.

DARLEY, P. Cerón, en 50 2/5.



2389 J. Melero	Rp.	4 Panterita	56 M. Aranda	1
2417 A. Valdés	2-8-6	5 Zani	56 L. Muñoz	5
2469 O. Martínez	4-7-2	6 Jaspeado	52 J. Díaz	4
2334 C. Vásquez	1	7 Dantam	51 S. Vásquez	11
2417 G. Pombo	4	8 Week End	51 N.N.	2
2414 P. Bagú	5	9 Ejecutor	50 R. Pérez	3
2416 D. Alvarez	6-8-R	10 Succulento	50 O. Díaz	9
2445 G. Pombo	5-6-1	11 Mayacan	49 N.N.	12
2415 M. Muscatt	5-1-7	12 Bulí	48 C. Rojas	6

9a Carrera 1.200 metros a las 18.25 horas. — Índice 38 al 29. — Cuarta válida de la Cuádruple.

2447 L. Urbina	9-5-10	1 Ruco	57 R. Cea	8
2200 A. Yunusic	Rp.	2 Must Be	56 F. Díaz	10
2447 R. Bernal	4-4-3	3 Pelaje	56 J. Castillo	7
2447 M. Baeza	12-8-4	4 Cartillera	53 J. Díaz	1
2359 C. Urbina	1	5 Atrian	52 S. Vásquez	5
2444 A. Gutiérrez	15-10-8	6 Obediente	51 R. Durán	4
1993 E. Leiva	Rp.	7 Acuciosa	50 J. Berrios	11
2444 O. Silva	5	8 Actinio	49 J. González	2
2444 M. Campos	7-11-2	9 Traro	49 O. Díaz	3
2488 P. Melej	Rp.	10 Artal	48 N.N.	9
2473 O. González	1-4-2	11 Chacao	48 M. Aranda	12
2473 O. Bagú	4	12 M. Chamaquita	48 F. López	6

10a Carrera 1.400 metros a las 18.55 horas. — Índice 13 al 3.

2475 J. Pérez	11-16-6	1 Foxterrier	58 V. Rojas	8
2475 M. Velarde	7	2 Manifestación	58 L. Ramos	15
2472 E. Beuzenberg	6	3 Sudamericana	58 J. Amestelly	10
2418 J. Melero	6-7-10	4 General	57 C. Leighton	7
2341 J. Cáceres	6	5 Musical Lady	57 M. Randa	1
2342 C. Bagú	5-2-1	6 Zapallar	57 P. Cerón	17
2469 R. Piombo	1-8-6	7 African King	54 L. Rivera	5
2422 E. Cortez	5-12c-12	8 Punta Dura	54 L. Cornejo	16
2450 L. Guerrero	2-11	9 Santalina	54 O. López	18
2475 D. Martínez	10	10 January	53 C. González	4
2422 O. Jara	4-5-3	11 Sambuco	53 G. Farfán	14
2475 V. Romo	7-2-3	12 Verrillón	53 N. Sánchez	11
2438 G. Pombo	2-12-3	13 E. Canta	52 O. Díaz	2
2480 M. Oyaneder	Rp.	14 Rabiosa	52 M. Vergara	3
1572 G. Georgudis	Rp.	15 Cuquín	51 H. Burgos	13
2475				



Valparaíso Sporting Club

(Viernes, 23 de noviembre de 1984)

PRIMERA CARRERA. — Premio "JOSE DEL C. CAMPOS". 1.300 metros. A las 16.45 horas. 5º. serie. Ind. 1 (1º. Triple N° 1)

2399	A. Padovani E.	7	1	ALLUMIERE	54 M. Aranda	8
1143	E. Castro	Reap.	2	ANTIPASTO	54 M. Vergara	5
2295	H. Urrea	Reap.	3	ATACAMEÑA	54 S. Pérez	10
2295	H. Espinoza	Reap.	4	BRAMANTINA	54 N.N.	3
2405	H. Indo	3-7	5	FOSCARITO	54 A. Vergara	11
2399	L. Bobadilla	10	6	GALLO FOSCO	54 N.N.	7
2453	H. Urrea	5	7	HUELVA	54 V. Cáceres	14
2350	E. Guajardo	12-10	8	JOHANNA	54 O. Muñoz	9
2399	E. Guajardo	6-6	9	MIA CLAUDIA	54 E. Guajardo	2
2399	A. Jaque	5	10	MARILOLA	54 F. García	6
2452	O. Aliaga	6	11	PRETTY DOLL	54 L. Valencia	13
2399	C. Zuñiga	13	12	PRODUCCION	54 J. Castillo	4
2399	R. Quiroz	9	13	SAPOYA	54 G. Valencia	12
2399	O. Martínez	11	14	TROYAPAZ	54 N.N.	1

EJEMPLARES SUPLENTES:

Corral 8 con 9						
2457	L. Urbina	5-5	15	GALETIANA	54 J. Monárez	
2453	S. Salah	8-7	15	RECTOR	54 P. Durán	
2457	R. Serrano	11-7	17	BIG YOS	54 J. Hernández	
2452	J. Galleguillos	13-7	18	DANA	54 R. Reyes	

SEGUNDA CARRERA. — Premio "JORGE URRUTIA MANZANO". 1.400 metros. A las 17.20 horas. 3 años no ganadores. (2º. Triple N° 1)

2292	G. Pombo	Reap.	1	ABRILERO	55 J. Poblete	8
2292	L. Urbina	Reap.	2	ALINCO	55 J. Hernández	5
2401	R. Chellew	10	3	CORACERO	55 O. Jara	10
2401	G. Pombo	9	4	CHAMONIX	55 P. Durán	3
1961	O. Martínez	Reap.	5	DING DONG	55 L. Valencia	11
1851	O. Martínez	Reap.	6	HUENU	55 H. Berrios	7
2401	O. Martínez	7	7	MINORU	55 M. Aranda	14
2465ch	O. Martínez	Reap.	8	MOUSO	55 E. Guajardo	9
1961	S. Salah	Reap.	9	NIVELAY	55 R. Olivos	2
2401	O. Martínez	11	10	OPUESTO	55 R. Reyes	6
2292	J. Melero	Reap.	11	PATRUCO	55 O. Muñoz	13
2461	A. Bagú	9	12	PIÑUELO	55 J. Castillo	4
2292	L. Santos	Reap.	13	PUNTAPIE	55 A. Vergara	12
2461	J. Cáceres	10-10	14	STRATOS	55 H. Mena	1

TERCERA CARRERA. — Premio "IGNACIO MARTINEZ U." 1.400 metros. A las 17.55 horas. 3 años no ganadores. (3º. Triple N° 1)

2410ch	O. Martínez	Reap.	1	ANDY NIÑO	55 M. Aranda	8
2401	O. Martínez	4	2	AUSENTADO	55 A. Gutiérrez	5
2292	O. Martínez	Reap.	3	AVON	55 N.N.	10
1784ch	C. López	Reap.	4	DOCTOR	55 N.N.	3
2401	R. Chellew	8	5	DON RUFO	55 J. Poblete	11
1945c	G. Pombo	Reap.	6	DUBLINITO	55 R. Olivos	7
2348	J. Gálvez	11	7	FISHERMAN	55 H. Mena	14
—	O. Martínez	Debuta	8	FOLDING	55 L. Valencia	9
2292	O. Martínez	Reap.	9	MANDINGO	55 H. Berrios	2
—	A. Padovani E.	Deb.	10	MOSTAZO	55 N.N.	6
2401	O. Martínez	3	11	PICHIDANGUI	55 N.N.	13
2283c	J. Melero	Reap.	12	RUCATALCA	55 N.N.	4
2401	D. López	5	13	SOUL TRAIN	55 G. Valencia	12
2401	L. Bernal	6	14	Z. CRIOLLO	55 A. Jalil	1

EJEMPLARES SUPLENTES:

1426	A. Bagú	Reap.	15	PACTO	55 J. Castillo	
2432c	H. García	Reap.	16	FOLLAJE	55 N.N.	
2162c	P. Melero	Reap.	17	TRILICO	55 J. Aliaga	

CUARTA CARRERA. — Premio "JULIAN HERMAN D.". 1.300 metros. A las 18.30 horas. 5º. serie. Ind. 5—3. (1º. de la Cuádruple)

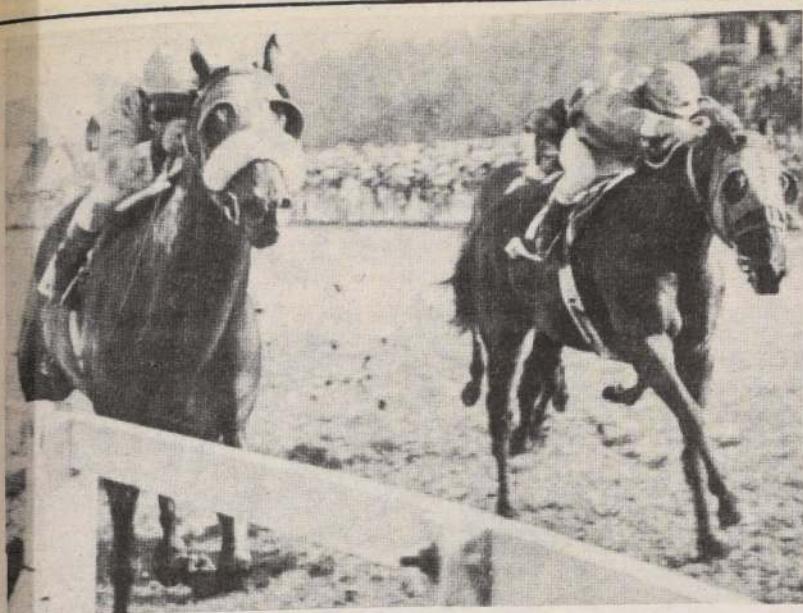
2351	R. Chellew	11	1	CLETO	55 O. Jara	8
2460	H. Espinoza	7-3	2	L. MARGARITA	55 S. Pérez	5
2460	P. Campos	2-4	3	S. RUPEREZ	55 H. Mena	10
2406	O. Martínez	1-13	4	SIDE STORY	55 J. Mairé	3
2490c	J. Melero	Reap.	5	SONROJO	55 N.N.	11
2181	J. Jara	Reap.	6	SUERTE MIA	55 J. Navarrete	7
2388c	H. García	Reap.	7	NAVALINO	55 J. Monárez	14
2406	R. Lorca	4	8	COIHUECANA	55 V. Cáceres	9
2458	R. Quiroz	3-4	9	CAPAQUILLA	55 G. Valencia	2
2242	R. Corvalán	Reap.	10	DANTALUNA	55 S. Pérez	6
2438ch	R. Vera	Reap.	11	LIBERTADO	53 J. Hernández	13
2452	E. Guajardo	6-2	12	PALIN	53 P. Durán	4
2458	C. Santos	7-2	13	RECESO	53 H. Berrios	12
2457	G. Pombo	4-2	14	RINCONERA	53 R. Olivos	1

EJEMPLARES SUPLENTES:

2460	C. Zuñiga	10-5	15	DIAMANTA	54 J. Castillo	
2400	J. Melero	7	16	MONAÑERA	54 J. Poblete	
2460	R. Quiroz	7-7	17	MENELAO	54 A. Gutiérrez	
2353	F. Hernández	12-8	18	VENDAVAL	53 L. Valencia	

QUINTA CARRERA. — Premio "ARMANDO ALARCON DEL C.". 1.300 metros. A las 19.05 horas. 5º. serie. Ind. 2—1. (2º. de la Cuádruple)

2405	L. Bernal	8	1	HERIDA	54 N.N.	8
2399	R. Lorca	4-3	2	ILICITA	54 V. Cáceres	5
2452	R. Bernal	8-3	3	LA GOYITO	54 R. Vargas	10
2405	J. Gálvez	2-9	4	NEVER MIND	54 H. Mena	3
2353	J. Leiva	8	5	REFLOJA	54 N.N.	11
2458	W. Robles	3	6	SANTURRON	54 P. Durán	7
2458	C. Vásquez	12-5	7	CHARTREUSE	53 J. Hernández	14
2209c	O. Silva E.	Reap.	8	GOLD FISH	53 R. Olivos	9
2374c	C. Zuñiga	Reap.	9	KAMANI	53 J. Muñoz	2
2296	L. Urbina	Reap.	10	MILLANTATA	53 J. Monárez	6
2452	M. Hernández	4	11	P. ANTARTICO	53 N.N.	13
2388c	E. Castro	Reap.	12	POLUX	53 M. Vergara	4
2397c	C. Zuñiga	Reap.	13	RELATIVA	53 M. Aranda	12



NAPECO, O. P. Castillo en 49
ZAREVICH, P. Santos y Vamos BIEN, C. Leighton en 49 iguales.
MOCITA MAESA, M. Aranda en 50
SAN BLAS, C. Barrera en 50
1.000 Metros
GREMLIN, J. Navarrete en 1.04

CHARLIE GROSS, A. Poblete en 1.05 3/5
QUIZAPU, E. Guzmán en 1.06, a voluntad
PICAPORTE, H. Plaza en 1.05 4/5
CALCU, P. Santos en 1.04
EXOCET, J. Duarte 1.04
1.200 Metros
HITA, H. Olivarez en 1.17 2/5
FELPUDO, J. Barraza en 1.15 4/5
OLOROSA, R. Pérez en 1.16

1.400 Metros
TIRADOR, L. Muñoz en 1.30
1.860 Metros
PASO A PASO. R. Pérez en 2.05
2.060 Metros
ARRIMATE, P. Castillo en 2.19 2/5, últimos 200 en 13 1/5.-

MESSONE, por los palos, realizó estupendo aro ante en la jornada de trabajos del miércoles en el Club Hípico. El pupilo de Antonio Bullezu se encuentra listo para reaparecer.



En la inauguración de la cuádruple la cosa está bastante difícil, hay que probar fortuna con estos pingos: TANTO AMOR, SARATOGA, WIND, HIKARU y ZAMPATORTAS.

En las etapas siguientes hay que jugársela con ESPERANZA MILANA, DANTAM y MUST BE. Una cubierta obligada en el último pase, ATRIAN.

Dos datos al oido: FOXTERRIER y SICO-RO.

La triple del desquite nos está esperando con estos colosos: SIR JOHN, MAPACHE y PALMETO. Dos variantes para los tramos iniciales, CARTI y FERTIL.

BLANCO ENCALADA

Un trío que nos puede brindar fortuna en la apuesta inaugural del Club lo forman AL-CALDE, NISUYA y VASCONCELOS. Una variante en la primera "pata", JABAR-DILLO.

En el 5 y 6 podemos llevarnos los millones si tomamos en cuenta a los siguientes elementos: PENA, BAMBOLIN, WAINER, LEONARD, APATUSCA, BIG HOHN y HEY. Dos cubiertas en los finales, CAPO y VEREDA.

Los candidatos para la triple número dos: CONVINCENTE, DATILERO y BA-JIAL. Dos variantes en la primera y segunda etapas, respectivamente: PIRULO y RETABLO.

Buena suerte, buenas ganancias.



8a

CARRERA a las 17.30 Hrs. 2.400 Mts. CLASICO DE REGLAMENTO "REINA ISABEL II".

1895 T.Jacial 1-7h-6h 1 Movedizo 61 S.Vásquez 2
2484 T.Jacial 4-2-5 2 Solariego 61 L.Muñoz 5
2321 M.Baeza G. 3-3 3 Medieval 59 N.Urrutia 1
2321 J.Cavieres A. 2h-2-2 4 Principito 59 J.Pérez 4
2060 H.González 6-1-1 5 Randy 59 M.Santos 3
Grupos: 1 (1 al 2); 3 (3); 3 (4 al 5).

9a

CARRERA a las 18.00 Hrs. 1.200 Mts. COND-CIONAL. (4ta. del 5 y 6).

2487 E.Beuzenberg 9h-7 1 Apatusca 53 F.Díaz 2
2483 E.Leiva 17 2 Boldera 53 P.Muñoz 14
2483 P.Polanco 9-8-6 3 Confederada 53 J.Díaz 7
2487 E.Pinochet 8-16 4 Charriadora 53 G.Sandoval 13
2386 C.Bagú 9h-6-5 5 Esp. Clara 53 R.Miranda 5
2487 J.Zúñiga 3-6-4 6 Forupa 53 P.Cerón 11
2483 L.Díaz 4-13-7 7 Grupera 53 R.Pérez 8
2483 V.Romo 11h-9 8 Lactina 53 N.Urrutia 10
2481 D.Alvarez 10h-12 9 Mahara 53 G.Valencia 16
2487 D.Bernal 3-2-6 10 Maneatada 53 L.Muñoz 1
2487 A.Bullezu 15-17 11 Marulla 53 J.Berrios 12
746 J.L.Melero 5-3 12 Nominativa 53 J.Barraza 4
2479 A.Carreño 2-4-5 13 Parma 53 J.Verdugo 9
2316 J.Cavieres 7-5-3 14 Quisapa 53 J.C.Silva 15
2483 R.Bernal G. 6h-12 15 Restañar 53 G.Muñoz 18
2481 A.Gutiérrez 10h-2 16 Sierra Gris 53 J.Castillo 17
2483 P.Baeza 8-4 17 Tacañuela 53 J.Muñoz 6
2483 O.Silva 12-6 18 Trufa 53 J.Romero 3
Grupos: 1 (1 al 6); 2 (7 al 12); 3 (13 al 18).

10a

CARRERA a las 18.30 Hrs. 1.300 Mts. Ind. 35 al 2 (5ta. del 5 y 6).

2489 P.Baeza 6-6 1 Pretor 61 J.Pérez 2
2489 S.Fuentes 3-7 2 Prolijo 59 A.Poblete 7
2489 P.Inda C. 1-2-2 3 Capo 57 M.Santos 13
2437 E.Zijl 2-10-1 4 Catamarqueña 55 N.N. 5
2489 W.Robles 4-7-16 5 Cazador 55 O.P.Castillo 11
2489 R.Serrano 13-10 6 Lonjero 55 R.Miranda 8
2489 O.González 5-4-7 7 Baby Girl 53 N.N. 10
1932 A.Breque Reap. 8 Arrabal 51 F.Díaz 1
2489 A.Bullezu 9 9 Big John 51 R.Pérez 12
2489 A.Gutiérrez 4-11 10 Andarín 50 M.Aranda 4
2471 E.Inda 12-14 11 Lionel 50 N.N. 9
2440 J.Inda 5h-5h 12 Armet 49 P.Castillo 6
2440 J.Inda 7-7h 13 Mahua 49 J.Díaz 3
Grupos: 1 (1 al 4); 2 (5 al 8); 3 (9 al 13).

11a

CARRERA a las 19.00 Hrs. 1.200 Mts. COND-CIONAL 3 AÑOS NO GANADORAS (6ta. del 5 y 6).

2481 A.Quiroz 14-18 1 B.Perdida 53 C.Leighton 2
2483 S.Romero 5-2 2 Cebadera 53 M.Santos 14
2322 V.Romo 12-15 3 Chacotilla 53 J.Muñoz 7
2386 E.Inda S. 7-10 4 Esp.Preclaro 53 J.Vergara 13
2386 L.Severino 9h-7 5 Fotostar 53 E.Silva 5
2441 D.Bernal 7h-9h 6 Hey 53 R.Pérez 11
2487 J.Pérez C. 5-8-8 7 Lámpara 53 J.Ubillo 8
2386 J.Lastras 11-16 8 Marina 53 G.Valencia 10
2481 J.Cavieres 2-4-10 9 Maytecita 53 S.Vásquez 16
2483 E.Cortez 3-6-3 10 M.Fiesta 53 C.Delgado 1
2356 C.Tapia 8-12-8 11 Negra Linda 53 J.C.Silva 12
2395 A.Bagú 11-15h 12 Nopalada 53 H.Olivarez 4
2487 P.Medina 4-5-5 13 Principada 53 J.Castillo 9
2481 E.Vidal 14-2 14 Red Lynn 53 N.Urrutia 15
2481 G.Melej 6-10 15 Sibella 53 C.Rojas 17
2487 J.B.Castro 9-16 16 Tipa Bella 53 P.Vega 6
2487 11h-5 17 Vereda 53 P.Cerón 3
Grupos: 1 (1 al 6); 2 (7 al 12); 3 (13 al 17).



CAPATAZ, por dentro, marcará el tren de la quinta prueba.

12a

CARRERA a las 19.30 Hrs. 1.200 Mts. Ind. 20 al 13. (1^a Válida Triple N° 2).

2491 J.Walker 13-6-4 1 Convinciente 56 L.Toro 2
2476 R.Serrano 7-6-8h 2 Pirulo 56 N.N. 14
2444 E.Zijl 9-10h 3 Timonero 56 M.Cabrolier 7
2258 M.A.Velarde Reap. 4 Sikkim 55 V.Rojas 13
2381 A.Bullezu M. 3-18 5 Chardona 54 J.Berrios 5
2491 O.González 5-2-3 6 Turgot 54 E.Silva 11
2491 A.Padovani E. 12h-12 7 Yaiti 54 N.N. 8
2491 P.Polanco 15-14 8 Cometido 53 R.Toledo 10
1824 G.Melej Reap. 9 Gamalero 53 L.Cornejo 16
2437 S.Fuentes 4 10 Calle Calle 51 M.Santos 1
2491 J.Inda 11 11 Salvaje 51 J.Díaz 12
2491 P.Baeza 4-6 12 Vantage 51 R.Pérez 4
2490 E.Inda S. 1-3-1 13 Atanatus 50 J.Duarte 9
2449 E.Inda 3h-3h 14 En Ti Confio 50 P.Muñoz 15
2434 J.L.Melero 7 15 Aresta 49 E.Suárez 6
2488 P.Inda C. 16-11 16 Tranquillo 49 N.N. 3
Grupos: 1 (1 al 5); 2 (6 al 10); 3 (11 al 16).

13a

CARRERA a las 20.01 Hrs. 1.000 Mts. COND-CIONAL MACHOS 3 AÑOS NO GANADORES. (2^a Válida Triple N° 2).

2463 P.Bagú 3-5h 1 Arcipreste 56 P.Cerón 2
2465 E.Cortez 12-14h 2 A.Africano 56 J.Barraza 14
2432 A.Gutiérrez 7h-13 3 Cardalero 56 J.Pérez 7
2425 A.Carreño 9h-3 4 Contano 56 N.N. 13
2448 J.Bravo 7-10h 5 Datilero 56 O.Díaz 5
2448 A.Abarca 2-4-9h 6 Estragón 56 N.N. 11
2478 P.Inda C. 9-5-4 7 Four Loves 56 N.N. 8
2463 M.Lizana 16h 8 Hidro 56 D.Medina 10
2465 O.Espinoza 8h-13h 9 Hinano 56 C.Leighton 16
2465 E.Bagú 7h-8h 10 Marfileño 56 J.Castillo 1
2229 J.Vélez 16-15h 11 Pataatin 56 C.Delgado 12
2425 A.Carreño 16-11 12 Pointer 56 J.Ayala 4
2463 E.Acevedo 12-14h 13 Purandín 56 L.Corvalán 9
2051 S.Fuentes 5-9-6 14 Quico 56 P.Muñoz 15
2432 C.Tapia 12-4 15 Requerido 56 N.Urrutia 18

2425 O.Manso 4-4 16 Retablo 56 L.Muñoz 17
2373 A.Valdés 14h-10 17 Soplón 56 J.Díaz 6
2162 P.Melero 13-12 18 Trilico 56 H.Plaza 3
Grupos: 1 (1 al 6); 2 (7 al 12); 3 (13 al 18).

14a

CARRERA a las 20.30 Hrs. 1.200 mts. Ind. 11 al 4. (3^a Válida Triple N° 2).

2474 A.González 5-15h 1 Bajial 56 M.Santos 2
2488 R.Lorca 10-1-10 2 Jardán 56 R.Pérez 14
2488 A.Carreño 3-5-8 3 Say Less 56 J.Verdugo 7
2474 R.Serrano 6-2-8h 4 Anatártico 54 J.C.Silva 13
2490 L.Espinoza 7-3-17 5 B.Colorado 54 N.N. 5
2427 M.Sepúlveda 6-1 6 Diamantina 54 R.Chamorro 11
2475 E.Inda S. 7h-9h 7 Sandialero 54 N.N. 8
2442 J.Pérez C. 16-12h 8 Efigie 53 A.Pérez 10
2466 O.Silva 15-8-5 9 Payanca 53 J.Romero 16
2490 G.Melej 10-8 10 Snow Doll 52 L.Toro 1
2490 A.Carreño 11h-3 11 Paddock 51 J.Navarrete 12
2480 A.Padovani E. 11h-3 12 Soly Sol 50 N.N. 4
2480 E.Ir-ia S. 3-6-4 13 Bastonazo 49 J.Duarte 9
2427 C.pia 15-2 14 Pierre 49 H.Olivarez 15
2450 E.Rodríguez 6h-15h 15 Portrayer 49 P.Castillo 6
2480 L.Severino 11-10h 16 Regalón 49 J.Orellana 3

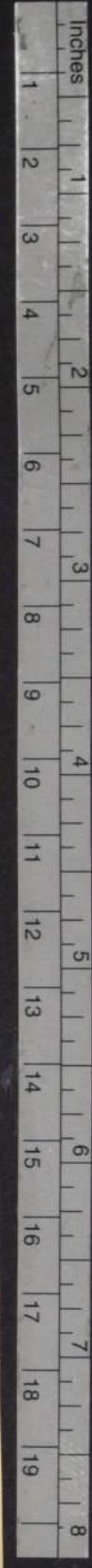
15a

CARRERA a las 21.00 Hrs. 1.000 Mts. Ind. 24 al 12.

2471 E.Zijl 2h-10h 1 Náutico 59 M.Vergara 2
2381 L.Herrera 17 2 Black Bird 57 G.Sandoval 14
2451 E.Zijl 8-15h 3 Trompetista 55 N.N. 7
2443 P.Inda C. 1h-7h 4 Fritz 54 N.N. 13
1996 S.Fuentes Reap. 5 R.Coachman 54 J.Díaz 5
2398 O.Silva 14h-5 6 Troyanito 54 J.Barraza 11
2398 G.Silva 4-3 7 Confuso 53 N.N. 8
2398 P.Bagú 1-12 8 Kakusán 53 N.N. 10
2432 B.Benito 3-1 9 Montemar 53 N.N. 1
2485 P.Bagú 16-3 10 Chasca 52 N.N. 12
2488 A.Carreño 13-7-3 11 Rand 52 N.N. 4
2421 P.Baeza 15h-13h 12 Maquico 51 N.N. 9
2490 R.Lorca 3-1h-2 13 Beware 50 N.N. 15
2398 C.Urbina 2 14 Adelle 49 N.N. 6
2485 A.González 17-9 15 Despedida 48 N.N. 3



MILLARAPUE, lado interior, debe rehabilitarse en el tercer compromiso.





La "amenaza" de Don Maura: "Quebraremos el record"

El máximo timonel palmeño confía en que la fiesta del Saint Leger será la más exitosa de los últimos años y por ende quebrará el record de juego.

CON el mismo optimismo que siempre lo ha movido ante las grandes gestiones, MAURICIO SERRANO PALMA, presidente del Hipódromo Chile, "amenazó" con quebrarían el record de juego en ese centro de carreras capitalino.

Y le creemos. Este personero, cada vez que ha debido enfrentarse ante un desafío de peso, siempre ha sabido responder con elogiosos comentarios a su labor. La experiencia en lides internacionales y el constante trajinar en reuniones de la Organización Latinoamericana le han entregado ese respaldo, que es aval para todo su equipo, porque inyecta dinamismo, que luego queda reflejado en los excepcionales logros.

¿Bueno, y cuál es el record en esa edad?

Si la fecha no nos engaña, en ese memorable Latinoamericano del diez de marzo del presente año, las 18 carreras arrojaron nada menos que \$ 66.142.300... ¡qué suma! ¿No?

EMPEZARON BIEN

Lo primero entra por la vista y después lo demás. En ese sentido la directiva del Hipódromo Chile en la sesión de prensa que dio el lunes pasado en el Hotel Sheraton se mostró compacta y



SEGURIDAD de que el Saint Leger seguirá siendo una de las máximas fiestas hípicas de Chile. Mauricio Serrano Palma, presidente del Hipódromo de Plaza Chacabuco, lo dijo a los cuatro vientos en la masiva conferencia de prensa realizada el lunes pasado.

causó grata impresión en la casi totalidad de los medios de comunicación que se presentaron.

Se vio un trabajo de organización solvente y sus personeros reflejaron la capacidad para emprender grandes empresas. Por eso es que las palabras de Serrano tuvieron consistencia cuando expresó que el Saint Leger es tan importante como las principales carreras tradicionales de nuestro calendario nacional.

SE ESTIMAN DOCE CORREDORES

Según cálculos estimativos del presidente palmeño, a lo menos correrán doce competidores. Aunque la presencia de "Geólogo" es determinante, el espectáculo no deja de ser atractivo por la bolsa de cuatro millones al primero y el millón a repartir entre los siguientes tres. En ese aspecto vendrán muchos rivales del Club Hípico a enfrentarse de igual a igual al crack aranero de Romero Cares.

El optimismo que caracteriza a los de Plaza Chacabuco es grande. No nos cabe la menor duda que el Saint Leger seguirá haciendo historia, luego de esta magnífica organización que año tras año clarifica los ideales palmeños de transformarlo en una justa de tradición. En dos años, época en que se le cambió de fecha y distancia, se puede decir que el SAINT LEGER responde a la segunda etapa de la Triple Corona chilena. (J.C.G.).



HIPÓDROMO CHILE

Primera carrera: KARIKAL, en este discreto lote es el que tiene la mejor figuración. La contra se la darán Zorazo y Bretón. Segunda carrera: CHIEF TASCA, inconvenientes la posergaron recientemente. Lleva gran monta. Ojo con Congratulada. Tercera carrera: CHAPETE, lo postergó un pingüo muy bueno en su reciente. Los potrillos Cheops y Abalón le ofrecerán batalla. Cuarta carrera: MALLARAUCO, muy cerca de la meta lo relegaron a posición secundaria. Badanera, su enemiga. Quinta carrera: PULENTO, muy abajo está en el handicap. Es superior a todos. Sexta carrera: MOCITA SERENA, sus cotejos en Blanco Encalada son excelentes. No pierde. Séptima carrera: QUELTEHUE, recuperó el buen nivel que exhibió en sus comienzos. Mistress le dará batalla. Octava carrera: EJECUTOR, no hay que tomarle en cuenta su última presentación. Ahora debe mostrar sus virtudes. Novena carrera: ATRIAN, vivianito marcó gran tiempo en 1.200 (1.11 y fracción). La monta del líder y sus buenos cotejos avalan todas sus pretensiones. Must Be es el rival pues ha cotejado en record. Décima carrera: SUDAMERICANA partió sin intención en su retorno, de todas formas figuró. La creemos imperdible. Zapallar y Enamorada Canta, los "cucos". Undécima carrera: BOBBY, su salida de perdedores resultó impresionante lo mismo que la de Sol Frío. Los dos nombrados son los mejores aspirantes del triunfo. Duodécima carrera: ADOPTADO insinuó mejoría en su última. Cuando poco de él se espera arriba en la tabla. Don Pepe y Mocito Mago tratarán de estropear la fiesta. Decimotercera carrera: TACITUS, con Oscar Díaz y en una serie similar logró amplia ganancia hace algunas semanas. Carti es su rival más bravo. Decimocuarta carrera: FLAGELO, sus aportes son excepcionales. La monta todavía mejor. Decimoquinta carrera: BALL HARBORT, muy cerca de la meta lo relegaron. Ahora va en una serie inferior. La contra se la dará Burgesito.

CLUB HIPICO

Primera carrera: MINDY, PARODIA y PICK, se disputarán el derecho a abrir la lista de ganadores. Segunda carrera: SEATTLE, actuará en el medio que mejor le acomoda. Está pagando una golosina. Rivales de cuidado llevará en BELLA DURMIENTE y NISUYA. Tercera carrera: Insistiremos con VASCONCELOS, el "tiro", su mejor aliado. MILLARAPUE será su peor escollo. Cuarta carrera: SOPRANA, ha afinado bastante la puntería. BAMBOLIN y ESTRIBILLO, son capaces de hacerla desentonar. Quinta carrera: MAGNANIMO, se encuentra a punto para dar una manito a los bolsillos escuálidos. SHADOW y TASSULINHA, llegarán con malas intenciones. Sexta carrera: SANCIONADO, se pondrá en la buena con sus seguidores. PICADO y BRAMIDO, tratarán de desplazarlo. Séptima carrera: PRONTUARIO, buen training le permitirá agregar otro galardón a su historial. SECUENTY y MORAN, medirán cuál es su real capacidad. Octava carrera: MEDIEVAL ha cotejado para asegurar la "torta". Su adversario de mayor riesgo será RANDY. Novena carrera: FORUPA, pareja campaña le asigna un buen papel en este lote. NOMINATIVA, que ha mostrado progresos en movidas previas y MANETEADA, que ya está a punto, protagonizarán un reñido lance. Décima carrera: ARRABAL, reaparecerá en gran postura. CAPO y MAHUA, le saldrán al camino. Undécima carrera: MAYTECITA, creemos que ha llegado el momento de obtener su primer logro. CEBADERA y RED LYNN, son escollos difíciles de salvar. Duodécima carrera: CALLE CALLE, proporcionará un torrente de "lucraciones" a sus seguidores. CONVINCENTE y TURGOT, mantienen condiciones que lo hacen temibles. Decimotercera carrera: ESTRAGON, ha impresionado gratamente en sus correteos previos. Sus allegados creen que es "papa". CONTANO y MARFILENO, no le perderán pisada. Decimocuarta carrera: BAJIAL, su fracaso en La Palma, no deberá ser tomado en cuenta. Aquí es donde mejor se desempeña. ANTARTICO y BASTONAZO, pelearán los placés. Decimoquinta carrera: TROYANTO, es la carta precisa para el desquite. Otras cubiertas: CONFUSO y ADELLE.



MEMORABLE: La llegada del Saint Leger '83 muestra a "Momento", por fuera; "Jorge", por el centro, y "Lonquimay", palos. La prueba tendrá una bolsa de 4 millones al primero y se incluye en la Triple Corona Palmeña en el presente año.

Triple corona palmeña:

La danza de los millones

Doce millones y medio de pesos recibirá el osado crack que pueda ganar las tres pruebas de mayor trascendencia en el Hipódromo: "Saint Leger", "Gran Premio Internacional" y "Gran Premio Hipódromo Chile". La información que tuvo espectacular eco fue dada por Mauricio Serrano, abriendo la nueva Triple Corona Palmeña, que será hito en el ámbito chileno e internacional.

La magnífica realización transformará a la pista de Vivaceta en un centro de interés continental, porque ella, supone que año tras año se realice allí un gran premio internacional, con la visita de los mejores caballos del continente, que disputarán una bolsa de cincuenta mil dólares.

OBLIGA A PERMANECER

Conociendo las tentaciones que provocará una recompensa superior a los cien mil dólares para quienes opten para ganar las tres pruebas del calendario palmeño, supondrá que las ofertas del exterior deberán esperar hasta que finalice el Gran Premio Hipódromo Chile, ya que lo contrario impediría a un caballo participar en las tres justas antes mencionadas.

Como incentivo, fenomenal; como idea, magnífica y como logro, otro pleno que logra la popular entidad hípica.